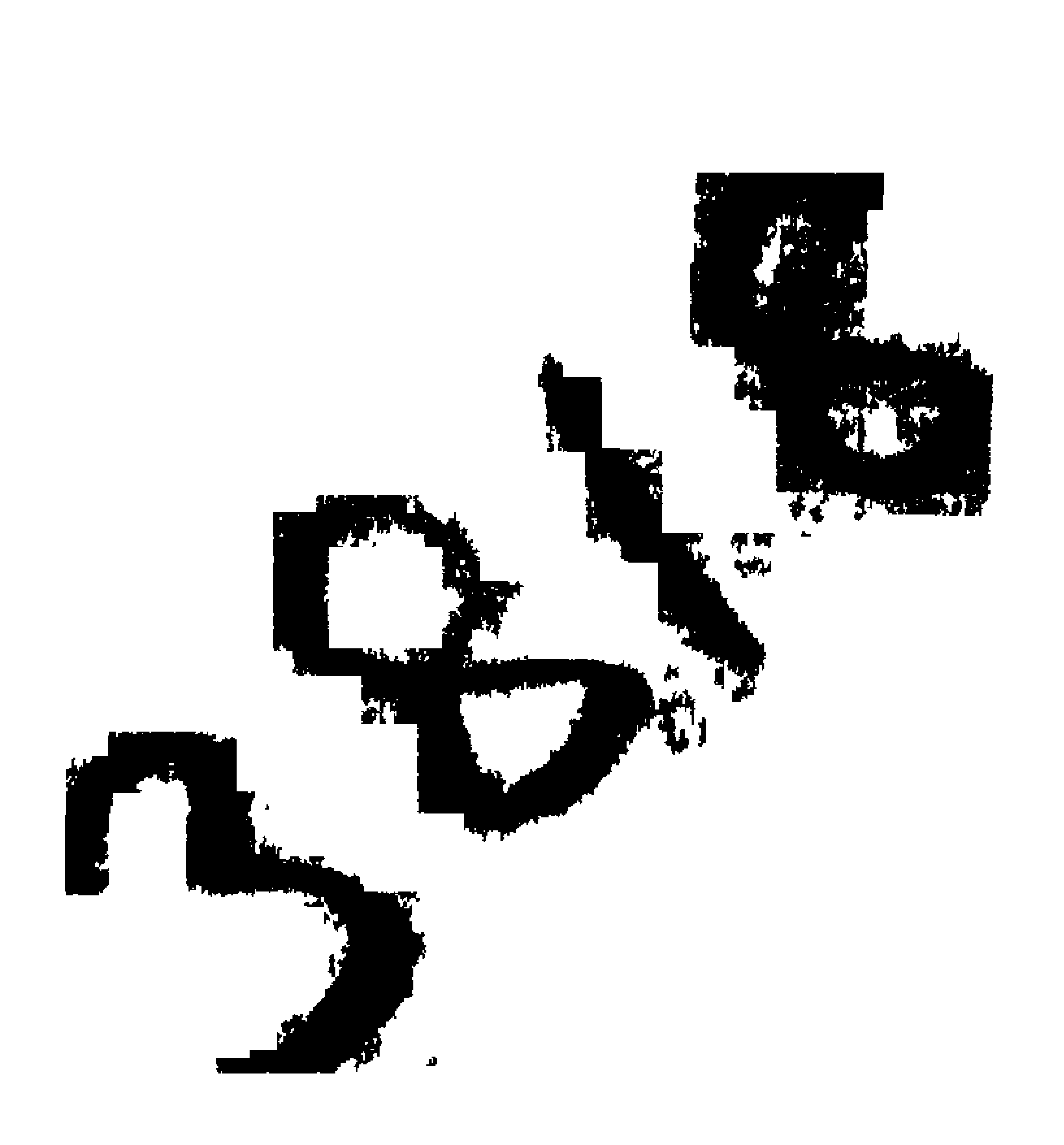


اخوان الصفا

IKHWAN-OOS-SUFFA,

REVISED AND EDITED BY

Shuekh Uhmud-bin-Moohummud Shurwan-ool Yumunee.

CALCUTTA:

PRINTED BY P. PEREIRA, AT THE HINDOOSTANEE PRESS.

1812

DEE. Another to a society called the IKHWAN-OOS-SUFFA, a title which is prefixed to no less than 51 pieces on different subjects of science and philosophy, all in the same style of composition and proceeding evidently from the same pen.

THE above account comes from one of SHEIKH AHMUD'S pupils, who can offer no other apology for his presumption in obtruding his opinion on such a subject, but that he felt it impossible to resist the solicitations of the SHEIKH, through whom he became himself acquainted with this work.

T. T. THOMASON.

determines the suit in their favor. By the common consent of the Genii, and of the Animals themselves, *the sovereignty is decreed to Man.*

THE style is easy, copious, elegant, and perspicuous. The Student will derive considerable advantages from the study of this book. He will not only be assisted in learning a great quantity of words, but will become acquainted with synonymous terms and expressions which will prove useful towards reading and writing *Arabic* with accuracy. Before the elegancies of composition can be discerned, it is absolutely necessary to be acquainted with the native force of words in their common acceptation. Here this may be learned, almost on every subject, for all kinds of subjects are handled, in their turn.

THE Author is not known. One great authority ascribes the work to IBN-OOL-JUL-

and mechanics, their attention to education, their knowledge of astrology, &c as affording so many distinct and incontrovertible proofs of Man's natural superiority and right of dominion over the Animals. To these arguments the envoys of the different Animals reply in their order, and the reader is entertained with a series of descriptions wherein the skill of the Animals is exhibited, and their powers shewn in many points greatly to exceed those of Men. The arguments indeed are such as naturally suggest themselves to the mind, yet they are so ably brought, and so nicely adjusted to their places, that they cannot fail of amusing the reader, in his progress.

THE termination of the cause is finely conceived. It appears at length that Men are destined for another world in which they will be rewarded or punished according to their actions in this present state of existence. This

and appearance, he enquires who they are. And here the representatives of the different nations of the earth, pass in review before the reader. They all give an account of themselves, in succession, in strict conformity to historical truth. Observing next, the envoys of the Animals, these form the subject of his enquiries. And these also are described, in conformity to natural history, as it was known to the author. After these preliminaries, which occupy a great space, and would be tedious to the reader but for the liveliness of the style and the interesting nature of the subject, the pleadings commence. The Men produce all their strong arguments, and insist on their noble arts and sciences, their numerous [illegible] and luxuries, their knowledge of religion and practice of divine worship, their ornaments and rich clothing, their laws and governments their poets and philosophers, their generals and orators, their artisans

patched for this purpose to the several different classes of Animals, the wild beasts, the birds, the birds of prey, the insects, the reptiles, and the fishes. The account of these embassies will be thought perhaps by far the most engaging part of the work. The embassy to the birds in particular, is full of life and [illegible] not only on account of its beautiful descriptions, but also for its fine moral [illegible]. The feathered [illegible] raise their notes, one after another, in praise of [illegible] and admonitory addresses to Man. The reader is not only pleased, but charmed, and delighted to find the thorny road of [illegible] strewed with such beautiful flowers.

The envoys from the tribes of Animals are at last assembled and the court is opened. The king looking round upon the company, before he actually enters upon business, asks some questions concerning the contending parties. Observing Men of different habits

and appearance, he enquires who they are. And here the representatives of the different nations of the earth, pass in review before the reader. They all give an account of themselves, in succession, in strict conformity to historical truth. Observing next, the envoys of the Animals, these form the subject of his enquiries. And these also are described, in conformity to natural history, as it was known to the author. After these preliminaries, which occupy a great space, and would be tedious to the reader but for the liveliness of the style and the interesting nature of the subject, the pleadings commence. The Men produce all their strong arguments, and insist on their noble arts and sciences, their numerous comforts and luxuries, their knowledge of religion and practice of divine worship, their ornaments and rich clothing, their laws and governments, their poets and philosophers, their grammarians and orators, their artisans

patched for this purpose to the six different classes of Animals, the wild beasts, the birds, the birds of prey, the insects, the reptiles, and the fishes. The account of these embassies will be thought perhaps by far the most engaging part of the work. The embassy to the birds in particular, is full of life and interest; not only on account of its beautiful descriptions, but also for its fine moral sentiments. The feathered songsters raise their notes, one after another, in praise to their Creator, and admonitory addresses to Man. The reader is not only pleased, but charmed, and delighted to find the thorny road of learning strewed with such beautiful flowers.

THE envoys from the tribes of Animals are at last assembled and the court is opened. The king looking round upon the company, before he actually enters upon business, asks some questions concerning the contending parties. Observing Men of different habits

the right of dominion over the Animals. The Animals assert that they are by nature free, and that Man's pretensions to lordship are unjust. The Men on the contrary maintain that they possess a natural superiority over the Animals, whom they accuse of having relinquished their service, and whom they, therefore, claim as their property.

THE king having summoned a council, the cause is opened. The claims of the Men are first brought forward, to which the Animals reply; and the arguments appear to the monarch so nicely balanced that he determines on taking the advice of his most able judges and lawyers. The Animals are alarmed; and, considering how much depends, in all law suits, upon the skill and eloquence of the pleaders; knowing too their own inferiority in these respects to their opponents, they resolve on summoning the tribes of Animals to their aid. Accordingly, messengers are dis-

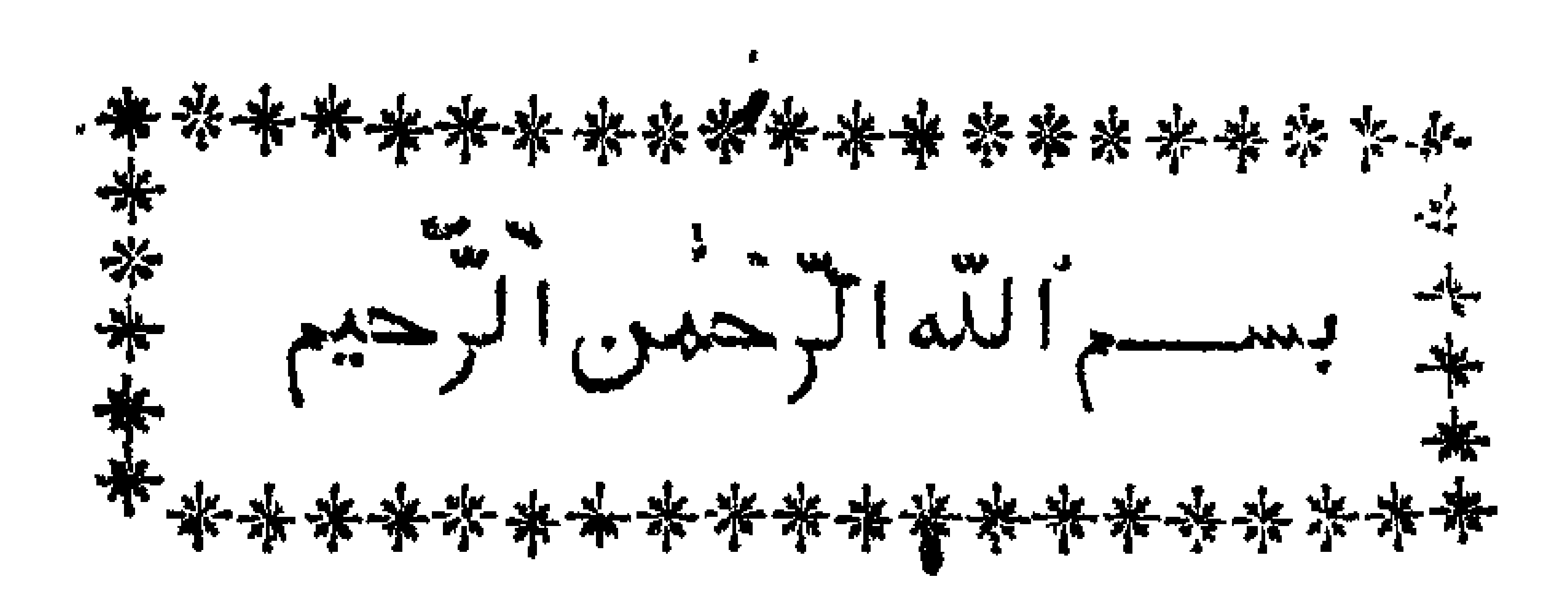
tyranny, and falsehood are shewn to be at once foolish and detestable. It is impossible to rise from this book without feeling that the moral habit is strengthened; for who can look abroad into the field of nature, and contemplate the varied and surprising marks of wisdom with which it abounds, without offering some tribute of admiring gratitude to the Great Creator? And will not this elevation of sentiment necessarily strengthen our love of virtue?

It will be doing perhaps an acceptable service to the reader, to present him with a brief outline of this beautiful work.

The Animals and Men, are here supposed to bring their mutual complaints against each other before the king of the Genii. The former complain of Man's injustice, and cruelty. The latter of the Animals insubordination, and dereliction of duty. The point to be determined is whether the Men possess

PREFACE.

THE *Arabic* Student is here presented with a work, which is at once instructive and engaging. The most interesting truths of natural history, are so skilfully introduced, and are made to bear their part in this allegorical controversy between the *Men* and the Animals with so much ingenuity, that the reader is insensibly engaged in the controversy himself, and is delighted with the animated descriptions and beautiful pictures from nature, [illegible] en upon him in almost every page. The maxims of conduct are interspersed, as with eloquent appeals to the heart tending to promote the interests of virtue: justice, mercy and truth, appear truly-amiable; fraud,



بسم الله الرحمن الرحيم



الحمد لله الذي انتج من آراء ذوي المعارف
نفائس الحكم النافعة وحقائق الاشياء *
واوضح بانوار اذهانهم ما كان ملتبساً بغياهب
الجهل من العلوم السنية لطالبي المحجة
البيضاء والصلوة والسلام على سيدنا

محمد افضل من تكلم بالحكمة وافاد * وعلى آله
واصحابه الراشدين نجوم الاهتداء ودلائل
الرشاد * اما بعد فيقول العبد الفقير الجاني
احمد بن محمد الانصاري المعروف بالشرواني
لطف الله به وتجاوز عن سيئاته هذه رسالة
من رسائل اخوان الصفا * وخلان المروة والوفا *
للشيخ الفاضل المشهور بابن المجلدي * من
بالغ في الثناء عليه القاضي العلامة اسحق
العبدي * قد احتوت على فصول ينتهج لما فيها
اللبيب * ويستلذ بحلاوة مضامينها الاديب *
زهور حدائق مبانيها فوائد * وثمرات اوراق
معانيها فرائد * فلله در المصنف ما ابلغ كلامه

واحسن نظامه ذكر القاضي المذكور في بعض
مؤلفاته انّ عدّة رسائل كتابه المشهور احدى
وخمسون رسالةً تشتمل على فنونٍ من العلوم
النظريّه والدقائق الفلسفيّه والطرائف الغريبة
والحِكم العجيبة ولم يكشف القاضي عن حقيقة
حاله بل لم يُصرّح باسمه غير ما ذكر من انّه شهيرٌ
يابن الجلدي فليبحث عن شانه واما هذه
الرّسالةُ الغرّاء* فقد اودعها فوائد جمّة تفوتُ
عن الاحصاء* خصوصًا فيها اخبربه عمّا دار بين
الانس والحيوانات* من المناظرات المرتّبه
بدائع الاقوال والمخاصمات* فانّه ... نبّه
ذوي الغفلة فيها* واعرب عن ...

الّا مَنْ احاط علمهُ بمعانيها * جعلها تبصرةً لاولى الفهم والفِطَن * وتذكرةً لمن جَدَّ لكلّ عملٍ حَسَن * فطوبى لمن عرّف قدرَها وكتم عن غير اهل الفضل سِرَّها * والله المسئول ان يجعلنا من التّابعين لمرضاتِه السّالكين فى مناهج طاعاته *

قال رضى الله عنه

يُقال انه لمّا توالدت اولادُ بنى آدم وكثُرت وانتشرت فى الارض بَرًّا وبحرًّا وسهلًا وجبلًا متصرّفينَ فى مآربهم آمنين بعد ما كانوا قليلينَ خائفينَ مستوحشين من كثرة السِّباع والوُحوش فى الارض وكانوا [illegible] رُؤس الجبال والتلال متحصّنين بها فى المغارات

والكهوف وكانوا ياكلون من ثمر الاشجار
وبقول الارض وحبوب النبات وكانوا يستترون
باوراق الشجر من الحر والبرد ويشتون
في البلاد الحارة ويصيفون في البلدان
الباردة ثم بنوا في سهول الارض الحصون
والمدن والقرى وسكنوها ثم سخروا من
الانعام البقر والغنم والجمال ومن البهائم
الخيل والحمير والبغال وقيدوها والجموها
وصرفوها في مآربهم من الركوب والحمل
والحرث والدياسة واتعبوها في استخدامها
وكلفوها اكثر من طاقتها ومنعوها عن التصرف
في مآربها بعد ما كانت مخلاة في البراري

والاجام والغيافی تذهب وتجیٔ حیث ارادت
فی طلب مرعاها ومشاربها ومصالحها فنفرت
منهم بعضها مثل خیل الوحش والغزلان و
السباع والوحوش والطیور بعدما کانت مستانسة
متألفة مطمئنة فی اوطانها واماکنها وهربت
من دیار بنی آدم الی البراری البعیدة و
الآجام والتلال ورؤس الجبال وتشمر بنو آدم
فی طلبها بانواع من الحیل القنص والشبائك
والفخاخ واعتقد بنو آدم فیها انها عبید لهم
هربت وخلعت الطاعة عصت ثم مضت علی
ذلك الاعوام والسنون الی ان بعث محمد
صلی الله علیه وآله وسلم ... الانس والجنة

الى اللهِ عزّوجل ودِينِ الاسلامِ فاجابتْه
طائفةٌ من الجنّ وحَسُنَ اسلامُها ومضت على
ذلك مدّةٌ من الزمان ثم انّه ولّى على
بنى الجانّ ملِكًا منها يقال له بيوراسب الحكيم
لقبهُ شاهمردان وكان دارُ مملكته فى جزيرة
يقال لها بلاساغون فى وسط البحر الاخضر
مما يلى خط الاستوار وهى طيّبة الهواء والتربة
فيها انهارٌ عذبةٌ وعيونٌ فوّارةٌ وهى كثير
الرّيْعِ والمرافق وفنونِ الاشجار والوانِ الثمار
والرياضِ والازهار والرياحينِ والانوار ثم
انّ الرياحَ العواصفَ طرحت فى وقتٍ من الزمان
[illegible] نبّا من سُفُنِ البحر الى ساحلِ تلك

الجزيرةِ وكان فيها قومٌ من التجّارِ واهلِ العلم
وسائرا بناءِ النّاس فخرجوا الى تلك الجزيرة
وطافوا فيها فوجدوها كثيرةَ الاشجار والفواكه
والثمار والمياه العذبة والهواء الطيّبة والتربة
الحسنةِ والبُقول والرياحين والوان الزروع
والحبوب مما انبتتها امطار السماء ورأوا فيها
اصناف الحيوان من البهائم والانعام والطيور
والسِباعِ وهى كلّها متآنسة بعضها مع بعضٍ
مستأنسة غير متنافرة ثمّ انّ اولئك القوم استطابوا
ذلك المكانَ واستوطنوها وبنوا هنالك البُنْيان
وسكنوها ثمّ اخذوا يتعرّضون لتلك البهائم
الانعام التى هناك ويُسخّرونها ليركبوها

ويحملوا اثقالهم على الرسم الذى كانوا يفعلون

فى بلدانهم فهربت منهم وتشمروا فى طلبها

بانواع من الحيل فى اخذها واعتقدوا فيها

انها عصتهم فهربت وخلعت الطاعة وعصت

فلما علمت تلك البهائم والانعام هذا الاعتقاد

منهم فيها جتمعت زعماؤها وخطباؤها وذهبت

الى بيور اسب الحكيم ملك الجن وشكت

ما لقيت من جور بنى آدم وتعديهم عليها

واعتقادهم فيها فبعث ملك الجن رسولا

الى اولئك القوم ودعاهم الى حضرته فذهبت

طائفة من اهل ذلك المركب الى هذا الـ

ـ... نوا ... من سبعين رجلا من ... ان شتى

فلما بلغه قدومهم امر لهم بطرح الانزال والاكرام ثم اوصلهم الى مجلسه بعد ثلث وكان ببوابه ملكا حدثا عادلا كريما منصفا سمحا يقري الاضياف ويروي اللهفان ويرحم المبتلى ويمنع الظلمة ويأمر بالمعروف وينهى عن المنكر ولا يبتغي بذلك غير وجه الله تعالى ومرضاته فلما وصلوا اليه ورأوه على سريره حيوه بالتحية والسلام فقال لهم الملك بلسان الترجمان ما الذي جاء بكم الى بلادنا ومن دعاكم الى جزيرتنا من غير مسئلة قبل ذلك قال قائل منهم دعانا ما سمعنا من فضل الملك ومنافيه ... ومكارم اخلاقه ...

وانصافه في الاحكام فجئنا ليسمع كلامنا

وحجتنا ويحكم بيننا وبين عبيدنا الآبقين

وخولنا المنكرين لايتنا والله موفق الملك

للصواب والهادي للرشاد فقال الملك

قولوا ما تريدون قال زعيم الانس نعم ايها الملك

ان هذه البهائم والانعام والسباع والوحوش

والحيوانات اجمع عبيدنا ونحن اربابها

وهي خول لنا ونحن مواليها فمنها هارب عاص

ومنها مطيع كاره منكر العبودية فقال الملك

للانسي ما الدليل وما الحجة على ما زعمت

وادعيت قال الانسي نعم ايها الملك لنا

دلائل سمعية شرعية على ما ادعينا وحجج عقلية

على ما ادّعينا فقال هات فقام خطيب من الا بناء

قريش اولاد العباس رضى الله عنه ورقى المنبر فقال

الحمد لله ربّ العالمين والعاقبة للمتّقين

ولا عدوان الا على الظالمين وصلّى الله على

محمّد خاتم النبيّين وامام المرسلين ورسول ربّ

العالمين وصاحب الشفاعة يوم الدّين وعلى

آله الطّاهرين والحمد لله الذي خلق من الماء

بشراً فجعله نسباً وصهراً وجعل منه زوجين وبثّ

منهما رجالاً كثيراً ونساءً واكرم ذرّيتهما وحملهم

فى البرّ والبحر ورزقهم من الطيّبات كما

قال الله عزّ وجلّ والانعام خلقها لكم فيها دفء

ومنافع ومنها تاكلون ولكم فيها جمال حين تريحون

وحين تسرحون وقال عز وجل وعليها وعلى
الفلك تحملون وقال والخيل والبغال
والحمير لتركبوها وقال لتستووا على ظهوره ثم
تذكروا نعمة ربكم اذا استويتم عليه وآيات كثيرة
في القران وفي التورية والانجيل ايضا تدل
على انها خلقت لنا ومن اجلنا وهي عبيد نا
ونحن اربابها فقال الملك قد سمعتم معشر
البهايم والانعام ما ذكر الانسي من آيات
القران فاستدل به على دعواه فايش عندكم
فيها قال فقام عند ذلك زعيمهم وهو البغل
فقال الحمد لله الواحد الاحد الفرد الصمد القديم
الدائم الذي كان قبل الاكوان ... الذي بلا مكان

ثم قال كن فكان نوراً ساطعاً طاهراً من مكنون

ثم خلق من النور بحرا اجاجا وبحرا

من الماء زجرا اجاجا ذا امواج ثم خلق من الماء

النار فلاكات ذوات ابراج ... سراجا

وهاجا والسماء بناها والارض دحاها والجبال

ارساها وجعل اطباق السموات مسكن العلويين

وفسحة الافلاك مسكن الملائكة المقربين

الارض وضعها للانام وهي النبات والحيوان

خلق الجان من نار السموم وخلق الانسان

من طين ثم جعل نسله من سلالة من ماء مهين

في قرار مكين وجعل ذريته في الارض

خلفاء ليعمروها ويحفظوها

ينتفعوا بها ولا يظلموها ولا يجوروا عليها

واستغفر الله لى ولكم ثم قال ليس فى

ما قرأ هذا الانسى من آيات القران ايها الملك

دلالة [illegible] ارباب ونحن عبيد

انما هى آيات [illegible] نعم انعم الله عليهم واحسن

فقال سخرها لكم كما سخر الشمس والقمر والرياح

والسحاب افترى ايها الملك انها عبيد لهم

ومماليك وانهم ارباب واعلم ايها الملك بان

الله تعالى خلق الخلائق كلها فى السموات

والارضين وجعلها مسخرة بعضها لبعض اما بجر

منفعة اليها او دفع مضرة منها فتسخير الحيوان

للانس [illegible] انما هو لايصال [illegible] للمنفعة

المضرّة منهم كما سنبيّن بعد هذا الفصل لانهم
ذمّوا وموّهوا وقالوا من الزور والبهتان
بانّهم اربابٌ لنا ونحن عبيدٌ لهم ثمّ قال زعيم
البهائم كنّا ايّها الملك نحن واباؤنا سكّان
الارض قبل خلق آدم ابي البشر قاطنين
في ارجائها ظاعنين ذاهبين جائين نجيء ونذهب
ونجيء طائفة في بلاد الله في طلب معاشنا
وتتصرّف في اصلاح امورنا كلّ واحد منّا مقبلٌ
على شانه في مكانه موافق لما ربّه في بريّة
او اجمة او سهل او جبل كلّ جنس منّا مؤالف
لابناء جنسه مشتغلين بما يعنينا من التناسل
وتربية اولاد بما هيّأ الله لنا من العيش بما قدّره الله

لنا من المآكل والمشارب آمنين فى اوطاننا
عاقلين فى ابداننا نسبح لله ونقدسه ليلا ونهارا
ونعبده ولا نشرك به شيئا ومضى على ذلك
الدهور والازمان ثم ان الله تعالى خلق
آدم ابا البشر وجعله خليفة فى الارض
وتوالدت اولاده وكثرت ذريته وانتشرت
فى الارض برا وبحرا وسهلا وجبلا وضيقوا علينا
الاماكن والاوطان واخذ وامنا اسرى من
الغنم والبقر والخيل والبغال وسخروها
واستخدموها واتعبوها بالكد والعنا و
الاعمال الشاقة من الحمل والركوب والشد
فى الفدان والدولاب والطواحين بالقهر

والغلبة والضرب والهرب والوان من العذاب
طول اعمارنا فهرب منّا من هرب فى البرارى
والقفار ورؤس الجبال وتشمّر بنو آدم
فى طلبنا بانواع من الحيل فمن وقع فى
ايديهم منّا فالغلّ والقيد والقفص والذبح
والسلخ وشقّ الاجواف وقطع المفاصل وكسر
العظام ونزع العروق ونتف الريش وجزّ الشعر
والوبر ثمّ نار الطبخ والسفّود والتشوية والوان
من العذاب ما لا يبلغ كنهها ومع هذه
الاحوال كلّها لا يرضون منّا هو لاء الآدميون
حتى ادّعوا علينا انّ هذا حقّ واجب عليهم
وانّهم ارباب لنا ونحن عبيد لهم فمن هرب

منا فهم آبقون عاصون تاركون للطاعة عنه كل هذا بلا
حجة لهم علينا ولا بينة ولا برهان الا القهر
والغلبة * فصل * فلما سمع
الملك هذا الكلام وفهم هذا الخطاب امر
مناديا فنادى في مملكته ودعا الخول والاعوان
من قبائل الجن والقضاة العدول والفقهاء
وقعد لفصل القضاء بين زعماء الحيوانات
والجن ليتبين من الانس ثم قال لزعماء
الانس ما تقولون فيما يحكي هذه الانعام
والبهائم من الجور ويشكون من الظلم
والتعدي منكم قال زعيم الانس ان هؤلاء
عبيد لنا ونحن مواليها ولنا ان نتحكم عليها تحكم

الاربابِ ونتصرّف فيها تصرّف الملّاكِ كيف
نشاء فمن اطاعنا فطاعتُه للّهِ ومَنْ عصانا وهرب
منّا فبمعصيتهِ للّه قال الملك للانسيّ انّ الدّعاوي
لا تصحّ عند الحكّام الّا بالبيّناتِ ولا تُقبل
الّا بالحجّة الواضحة فما حُجّتك فيما قلتَ
وادّعيتَ قال الانسيّ انّ لنا حُججاً عقليّة
ودلائلَ فلسفيّة تدلّ على صحّة ما قلتُ قال
الملك وما هِيَ بيّنْها قال نعمْ هي حُسن صُورِنا
وتَقْوِيمُ بِنْيَةِ هَيْكلنا وانْتصابُ قامَتِنا وجودةُ
حَواسّنا ودِقّةُ تَمْيِيزِنا وذكاءُ نفوسنا ورُجحانُ
عقولنا كلّ هذا دليلٌ على انّا اربابٌ وهم عبيدٌ لنا
قال الملك لزعيم البهائم ما تقول فيما ذكر قال ليس

شئ مما قال د ليلا على ما ادّعى هذا الانسي قال الملك اليس انتصاب القعود واستواء الجلوس من شيم الملوك وانحناء الاصلاب والانكباب على الوجوه من صفات العبيد قال الزعيم وفقك الله ايها الملك للصواب وصرف عنك سوء الامور اسمع ما اقول واعلم ان الله تعالى لم يخلقهم على تلك الصورة ولا سواهم على هذه البنية لتكون دلالة على انهم ارباب ولا خلقنا على هذه الصورة وسوانا على هذه البنية لتكون دلالة على انا عبيد ولكن لعلمه واقتضاء حكمته بان تلك البنية هي اصلح لهم وهذه اصلح لنا بيان

ذلك ان الله تعالى لما خلق آدم واولاده عراة
حفاة بلا ريش على ابدانهم ولا وبر ولا صوف
على جلودهم تقيهم من الحر والبرد وجعل
ارزاقهم من ثمر الاشجار ودثارهم من اوراقها
جعلهم منتصبة وخلقهم من تفعة القامة
ليسهل تناول الثمر والورق منها وهكذا
لما جعل غذاء اجسادنا من حشيش الارض
جعل بنية ابداننا منحنية ليسهل علينا تناول
العشب من الارض فلهذه العلة جعل صورهم
منتصبة وصورنا منحنية لا كما توهموا وظنوا قال
الملك فما تقول في قول الله تعالى لقد خلقنا
الانسان في احسن تقويم قال الزعيم إن للكتب

السّما و يّةِ تاوُيِدِحتِ وتفا سيرُغيرما يدلّ عليه
ظاهِرُالفاظِها يَعرِفُها العلماء الرّاسخون فى العلم
فَليَسأَلِ الملكُ عنها اهل العلم والذّكرقال الملك
لحكيم الجنّ ما معنىٰ احسن تقويم قال
اليوم الذّى خلق اللّه تعالىٰ آدَم فيه كانتِ
الكواكِبُ فى اَشرافها واَوتادُ البيوتِ قائمةٌ
والزّمانُ معتدلٌ والموادّ كانَت مُتَهيّئةً لقبولِ الصّورِ
فجاءت بِنيَتُهُ فى احسنِ صورةٍ واكمل هَيئَةٍ
قال الملك فكفىٰ بهٰذا فضيلةً وكرامةً وافتخاراً ثمّ
قال حكيم الجنّ اِنّ لحسن التّقويم معنىً
غيرما ذُكِرَ ويَتَبيّنُ ذلك بقوله تعالىٰ فَعَدَلَكَ
فى ايّ صورةٍ ما شاءَ رَكّبَك يعنى لم يَجعَلك

طويلاً دقيقًا ولا صغيرًا قصيرًا بل ما بين ذلك
قال زعيم البهائم ونحن كذلك فعل بنا
ايضًا لم يجعلنا طوالاً دقاقًا ولا صغارًا قصارًا
بل ما بين ذلك فنحن وهم في هذه الفضيلة
والكرامة بالسوية قال الانسي لزعيم البهائم
من اين لكم اعتدال القامة واستواء البنية
وتناسب الصورة وقد نرى الجمل عظيم الجثة
طويل الرقبة صغير الاذنين قصير الذنب ونرى
الفيل عظيم الخلقة طويل النابين واسع
الاذنين صغير العينين ونرى البقر
الجاموس طويل الذنب غليظ القرون ليس
له اسنان من فوق ونرى الكبش عظيم القرنين

كبيرًا لا أليةَ ليس له لِحْيَةٌ ونرى التَيْسَ

طويلَ اللحية ليس له أَليَةٌ بَل مكشوفَ العورة

ونرى الارنبَ صغيرَ الجُثّة كبيرَ الاذنين

وعلى هذا المثال تَجِدُ اكثرَ الحيوانات و

السّباع والوحوش والطّيور والهوامّ مُضطرباتِ

البنيةِ غيرمتناسبةِ الاعضاء فقال له زعيمُ البهائم

هيهاتَ ذَهَبَ عليك أيّها الانسيُّ أحْسَنُها

وخَفِيَ عليك أحْكَمُها ماعلمتَ انّك اذا عِبْتَ

المصنوعَ فقد عِبْتَ الصّانعَ او لا تَعْلَمُ أنّ هذه

كلها مصنوعاتُ البارئِ الحكيم الذي خلقها

بحكمته بالعِلَل والاسباب والاغراضِ المقصودة

من جرِّ المنافع اليها ودفع المضارِّ عنها ولا يَعْلَم

كُنهَ ذلك اِلاّ هو والرّاسخون فى العلم قال الانسىّ فخبّرنا ايّها الزعيم ان كنت حكيمَ البهائم وخطيبها ما العلّة فى طول رقبة الجمل قال ليكون مناسبا لطول قوائمه لينال الحشيش من الارض ويستعين بها فى النّهوض لحمله وليبلُغ مِشْفَرُه الى سائر اطراف بدنه فيحكّها واما خرطوم الفيل فعوضٌ عن طول الرقبة وكِبَرُ الاذنين ليذُبَّ بهما البَقّ والذّباب من مَآقِ عينيه وفيه اذ كان مفتوحًا ابدًا لا يمكنه ضمّ شفتيه لخروج اسنانه منه وانيابه سلاحٌ له يمنع بها السباع عن نفسه واما كِبَرُ اُذن الارنب فهو من اَجْلِ اَن يكون له دثارًا

او وطاءً في الشتاء والصيف لانه رقيقُ الجلد
تَرِفُ البدن وعلى هذا القياس نجعلُ كلّ
حيوان جعل الله له من الاعضاء والمفاصل
والادوات بحسب حاجته اليه لجرّ منفعة او
دفع مضرّة والى هٰذا المعنىٰ اشار موسى ع
بقوله رَبّنا الذي اعطىٰ كُلّ شئٌ خَلْقَهُ ثم
هدىٰ واما الّذي ذكرتَ ايّها الانسيُّ من
حسن الصورة وافتخرتَ به علينا فليس فيها
شئٌ من الدلالة على ما زعمت بانكم اربابٌ
ونحن عبيد اذ كان حُسن الصورة انما هو
شيئٌ مرغوب فيه عند اَبْناءِ جنسه من
الذُّكْران والاِناث ليَدْعُوَهم ذلك الى

الجماع والسفاد للانتاج والتناسل لبقاء الجنس وحسن الصورة في كل جنس غير الذي يكون في جنس آخر ولهذا ذكراننا لا يرغبون في محاسن اناثنا ولا اناثنا في محاسن ذكرانها لا يرغب السودان في محاسن البيضان ولا البيضان في محاسن السودان ولا يرغب اللاطة في محاسن الجواري ولا الزناة في محاسن الغلمان فلا فخر لكم علينا

في بيان * في محاسن الصورة ايها الانسي

جودة الحواس للحيوان * واما الذي ذكرته من جودة حواسكم ودقة تمييزكم وافتخرت به علينا فليس ذلك لكم خاصة

دون غيرهم من الحيوانات لان فيها ما هو
أجود حاسة منكم وادق تمييزاً فمن ذلك
الجمل فانه مع طول قوائمه ورقبته وارتفاع راسه
من الارض في الهواء يبصر موضع قدميه في
الطرقات الوعرة والمسالك الصعبة في ظلم
الليل ما لا تبصرون ولا يرى احد منكم الا بسراج
مشتعل او شمع وترى الفرس وتسمع وطء
الماشي من البعيد في ظلمة الليل حتى انه
ربما نبه صاحبه من نومه بركضه برجله حذرا
عليه من ضرر يتمع وكذلك تجد كثيرا من الحمير
والبقران سلك بها صاحبها طريقا لم يسلكها قبل
ثم خلاها رجعت الى مكانها ومعلفها وموضعها

المألوف ولا ينبه وقد نجد من الانس من قد سلك

طريقا ما فعاب ثم يتنبه فيه ويضل ونجد من الغنم

والشاة ما تلد منها في ليلة واحدة عددا كثيرا

وتسرح من الغد للرعي وتروح بالعشي ويخلى

من الوثاق زهاء مائة من الحملان والجداء

او اكثر من اولاد نافيذهب كل واحد الى امه

ولا تشتبه اولادها على امهاتها وكذلك لا تشتبه

امهاتها على اولادها والانسي ربما يضي به

... ولا تعرف والدته من اخته

... من ... الحسنة ...

الذي ... به علينا ابها الانسي وا...

... ذكرت من رجحان العقول فلسنا نرى اثرا

ولا علامة لانما او كان لكم عقولٌ راجحةٌ لما افتخرتم
به علينا بشئ ليس هو من افعالكم ولا باكتسابكم
بل هي مواهبُ من الله تعالى لتعرفوا بها
مواقعَ النِّعَم وتشكروا لهُ ولا تعصوه وانما العقلاء
يفتخرون باشياء هي افعالُهم من الصّنائع
المحكمة والآراء الصحيحة والعلوم الحقيقيّة
والمذاهب المرضيّة والسِيَر العادلة والسُّنَن
القويمة والطُّرُق المستقيمة ولسنا نريكم تفتخرون
علينا بشئ غير دعاوي بلا حُجّة وخصومات
بلا بيّنة * فصل * في بيان شكاية
الحيوان وجورالانس فقال الملك للانسيّ قد
سمعتَ الجوابَ فهل عندك شئ غير ما ذكرتَ

فقال نَعَمْ ايّها الملك لنا مسائلُ مُحرُوّمنا ثمّ غيرها

ذكرتُ هي دليلٌ على انّا اربابٌ وهم عبيدٌ

فمن ذلك بَيْعُنا وشراءُنا واِطْعامُنا وسَقْيُنا لها

وانا نكسوها ونُكِنّها من الحَرّ والبرد ونمنع عنها

السّباعَ ان تفترسها ونداويها اذا مرضت

ونُشفِقُ عليها اذا اعتَلّت ونُعَلِّمها اذا جهلَتْ

ونُعرِضُ عنها اذا جَنَتْ كلُّ ذلك نفعله

بها اِشفاقًا عليها ورحمةً لها وتحنّنًا عليها وكلّ

هذا من افعالِ الارباب بالعبيد هم والموالي

[illegible]

[illegible]

البها ثم امّا قولـــه اِنّا نَبيْعُها ونشترِ بهـــا

فهكذا يفعل ابناء فارس بابناء الروم

وابناء الروم بابناء فارس اذا ظفروا بهم وظفر

بعضهم ببعض افترى انهم العبيد وانهم الموالي

والارباب وهكذا يفعل ابناء الهند بابناء السند

وابناء السند بابناء الهند فانهم العبيد وانهم

الارباب وهكذا يفعل ابناء الحبشة بابناء النوبة

وابناء النوبة بابناء الحبشة وهكذا يفعل

الاعراب والاكراد والاتراك بعضهم ببعض

فانهم ليت شعري العبيد وانهم الارباب

بالحقيقة وهل هي ايها الملك العادل الا نوب

دولة تدور بين الناس على موجبات احكام

النجوم والقرانات كما ذكر الله تعالى فقال

وتلك الايام نداولها بين الناس وقال وما يعقلها الا العالمون واما الذي ذكره انا نطعمها ونسقيها ونكسوها وما ذكره من سائر ما يفعلون بنا فليس ذلك شفقة منهم ولا رحمة علينا ولا رأفة بنا بل مخافة ان تهلك فيخسرون اثمانها وتفوتهم المنافع منا من شرب البانها واثارهم من اصوافنا واوبارنا واشعارنا وركوبهم ظهورنا وحمايتهم انفالهم علينا لا شفقة ولا رحمة منهم كما ذكره ثم تكلم الحمار فقال ايها الملك لو رأيت اسارى بني آدم وهم فوق ظهورنا من الحجارة والآجر والتراب والخشب والحديد وغيرها ونحن

نمشي تحتها ونجهد بكدّ وعناء شديد

وبايديهم العصي والمقارع يضربون وجوهنا

وادبارنا لرحمتنا ورثيت لنا وبكيت علينا

فاين الرحمة والشفقة منهم علينا كما زعم هذا

الانسي ثم تكلم الثور فقال لو رأيتنا

ايها الملك ونحن اسارى في ايدي بني آدم

مقرنين في فدادينهم مشددين في

الحبال واخيتهم مغطاة وجوهنا مشدودة

اعيننا وبايديهم العصي والمقارع يضربون

وجوهنا وادبارنا لرحمتنا ورثيت لنا وبكيت

علينا فاين الشفقة والرحمة منهم علينا كما زعم

هذا الانسي ثم تكلم الكبش فقال لو رأيتنا ايها

الملك ونحن أسارى في أيدي بني آدم

وهم آخذون صغارا ولادنا من الاجدي

والحملان فيفرقون بينها وبين أمّهاتها ليستأثروا

بألبانها لاولادهم ويجعلون اولادها

مَشدُودةً أرجلُها وأيديها محمولةً الى المذابح

والمَسالخ جياعًا وعِطاشًا تصيح ولا تُرحم وتَصرخ

ولا تُغاث ثُمّ نراها مذبوحةً مسلوخةً مُشقّقةً

اجوافُها مُفرّقة ادمغتُها وكروشُها ورؤوسها

ومصارينُها وأكبادُها ثمّ في دكاكين القصّابين

[illegible] ومطبوخةً في القُدور ومشويّة

في التنّور ونحن سكوتٌ لا نشكُو ولا نبكي

ولو شكونا وبكينا لمْ نُرحَمْ لرحمتنا ورثيت لنا

وتكيف علينا كما يزعم الرحمة والرأفة
لهم علينا كما زعم هذا الانسي ثم تكلم الجمل
فقال للثور رأيتنا ايها الملك ونحن أسارى
في ايدي بني آدم مخزومة انوفنا بايدي
جهالهم خطامنا يجرّوننا على كره منّا محملة ظهورنا
باثقالهم نمشي في ظلم الليالي تصدم الحجارة
والصخور والشوك بأخفافنا وبقرح جنوبنا
وظهورنا من احتكاك اقتابنا ونحن جياع عطاش
لرحمتنا رثيت لنا وبكيت عليها ايها الملك فاين
الرحمة والرأفة لهم علينا كما زعم هذا الجمل
ثم تكلم الفيل فقال لو رأيتنا ايها الملك ونحن
أسارى في ايدي بني آدم والقيود في

أَرْجُلِنا وَالغُلُولُ في رقابنا وكلاليب الحديد

في أيديهم يضربوننا بها ويسوقوننا بينهم

وبيسرة على كُرْهٍ منّا مع كِبَرِ جُثَّتِنا وعِظَمِ خَلْقِنا

وطولِ أنيابنا وخراطيمنا وشدّةِ قُوانا ولا

نقدر على دفع ما نكرهُ عن جهتنا ورثيتَ لنا

وبكيتَ علينا أيها الملك فأين الرحمة والرأفة

لهم علينا كما زعم هذا الإنسيّ ثمّ تكلّم الفرس

فقال ولو رأيتنا أيها الملك ونحن أُسارى في

أيدي بني آدم واللُّجم في أفواهنا والسُّروج

على ظهورنا واللُّبوب على أوساطنا والفُرسانُ

الدّارعة رُكوب على ظهورنا في المعارك

نخوضُ في الغُبار عطاشا جياعا والسيوف

فى وجوهنا والرماح فى ظهورنا والسهام
فى نحورنا نخوض فى الدماء لرحمتنا
ورثيت لنا وبكيت علينا ايها الملك ثم تكلم
البغل فقال لو رأيتنا ايها الملك ونحن
أسارى فى ايدى بنى آدم والشكل فى
ارجلنا واللجم على افواهنا والحكمات فى
احناكنا والاقفال فى فروجنا ممنوعين
عن شهوات نتاجنا والاكف على ظهورنا
وسفهاء الانس من الساسة والرجالة فوق ذلك
بايديهم العصى والمقارع يضربون وجوهنا
وادبارنا يشتموننا باقبح ما يقدرون عليه من
الشتم والفحشاء حتى انه ربما بلغ السفهاء منهم

آن يشتموا نفوسهم وأمّهاتهم واخواتهم وبناتهم
يقولون أيرُ الحمار في إستِ امرأةِ مَنْ باعَه او
اشتراه أوْ مَلَكَه ويعني به صاحبَه كلّ ذلك راجعٌ
اليهم وهم به اولى فاذا فكّرتَ انّها الملك
فيما هُمْ فيه من هذه الاوصاف من الشناعة
والجهالة والفحشاء والقبيح من القول لرأيتَ
منهم عجباً من قلّةِ التحصيلِ بما هُمْ فيه من
الاحوال المذمومة والصّفات القبيحة والاخلاق
الرّديّة والافعال السمجة والجهالات المتراكبة
والآراء الفاسدة والمذاهب المختلفة ثمّ لا يتوبون
ولا هم يذّكّرون ولا يتّعظون بمواعظِ انبيائهم
ولا يأتمرون وصايا ربّهـــم حيث يقول عزّ من

قال وليعفوا وليصفحوا الا تحبون ان يغفر الله
لكم وقوله قل للذين آمنوا يغفروا للذين
لا يرجون ايام الله وقوله وما من دابة في
الارض ولا طائر يطير بجناحيه الا امم امثالكم
وقوله لتستووا على ظهوره ثم تذكروا نعمة ربكم
اذا استويتم عليه وتقولوا سبحان الذي
سخر لنا هذا وما كنا له مقرنين وانا الى ربنا
لمنقلبون فلما فرغ البغل من كلامه التفت
الجمل الى الخنزير الدبين وقال له قم وتكلم
واذكر ما يلقى معاشر الخنازير من جور بني آدم
واشك الى الملك الرحيم فلعله يرق لنا ويرحمنا
ويفك اسرانا من ايدي بني آدم

فانكم من الانعام فقال حكيم من حكماء
الجن لعمري ليس الخنزير من الانعام بل هو
من السباع الا ترى ان له انيابا و ياكل الجيف
و قال قائل من الجن بل هو من الانعام الا ترى
انه ذو ظلف ياكل العشب و العلف و قال
آخر بل هو مركب من الانعام و السباع
و البهائم مثل الزرافة فانها مركبة من البقر
و النمر و الجمل و مثل النعامة فان شكلها شبيه
بالطير و الجمل ثم قال الخنزير للجمل والله
ما اقولتم بحث اشكو من كثرة اختلاف القائلين
في امرنا اما حكماء الجن فقد سمعت ما قالوا
و اما الانس فهم اكثر خلافا في امرنا

وابعدُ رأياً ومذهباً فى حقّنا وذلك انّ المسلمين

يقولون انّا مسوخٌ فلا عذرٌ يستقبحون صُوَرنا

ويستثقلون ارواحنا وهُم يستقذرون لحومنا

ويستنكفون من ذكرنا واما الروم فهم يتنافسون

على اكل لحومنا فى قرابينهم ويتبرّكون بذلك

ويتقرّبون به الى الله تعالى واما اليهود فيبغضوننا

ويشتمونّنا ويلعنوننا من غير ذنب منّا اليهم ولا

جناية عليهم ولكن للعداوة بينهم وبين

النصارى وابناء الروم واما الارمن فحكمنا

عندهم حكمُ الغنم والبقر عند غيرهم فيتبرّكون

بنا لخصب ابدانا وسمن لحومنا وكثرة نتاجنا

واما الاطبّاء اليونانيّون فيتداوون بشحومنا

ويَضعُونها في اذن ويَبَهم ومعا لجاتهم واما
سا سَةُ الدّ وابّ فيحفا لِطُونها بدن وابهم وعَلَفِها
لانّ حالها تصلح عندهم بمحا لطِنِنا وشبّهامن
روايحناوانّما المعْزمون والرّاقون فيتنوا ضعون
جُلودَنا في كُتبهم وعزائمهم ورُقاهم ومحا ربقهم
واما الاَساكِفةُ والحرّازون فيتّنا فسون في
شعوراعْرافِنا ويُبادِرون في نتف سَبَلَتِنا لشدّة
حاجتهم اليها فقد تحيّرنا لا ندري لمن نشكو
وممّن نشكو فنتظلّم فلمّا فرغ الخنزير من كلامه
التفتَ الحمار الى الارنب وكان واقفًا بين يدي
الجمل فقال له تكلّم واذكُر ما يلقي معاشِرُ
الارانب من جور بني آدم واسك الى

الملك الرّحيم لعلّه يرحمنا وينظر فی امورنا
وفكّ اسرنا من ايدی بنی آدم فقال الارنب
امّا نحن فقد برئنا من بنی آدم وتركنا دخول
ديارهم واوينا الدّحال والغياض وسلمنا من شرّهم
ولكن بُلينا بالكلاب والجوارح والخيل ومعاونتهم
لبنی آدم علينا وحيلهم الينا وطلبهم لنا
ولاخواننا من الغزلان وحمير الوحش وبقرها
وابلها والوعولة السّاكنة فی الجبال اعتصاماً
بها ثم قال الارنب امّا الكلاب والجوارح فهم
معذورون فی معاونة الانس علينا لانّها تاكلنا
والتهست فی اكل لحومنا لانّها ليست من ابناء
جنسنا بل من السّباع وامّا الخيل فسانّها

معاشر البهائم وليس فيها نصيب من اكل

لحومنا فبالها ومعاونة الانس علينا لولا

الجهالة وقلة المعرفة والتحصيل للامور

* في فضل الخيل على سائر البهائم *

قال الانسي للارنب اقصر فقد اكثرت اللوم

والذم للخيل ولو علمت انه خير حيوان

سخر للانس لما تكلمت بهذا قال الملك للانسي

ما تلك الخيرية التي قلت اذكرها قال

خصال محمودة واخلاق جميلة وسير عجيبة

من ذلك حسن صورتها وتناسب اعضاء بنية

هيا كلها وصفاء الوانها وحسن شعورها وسرعة

عدوها وطاعتها لفارسها لانه كيفما صرفها

الفارسُ انقادَ لهُ لـــه بيُمْنةٍ وبيُسرةٍ وقدّامًا
وخلفًا فى الطّلب والهرب والكرّ والفرّ وفى كلّها
انفسها وجودة حواسّها وحُسن آدابها ربّما
لا تروث ولا تبول ما دام راكبها عليها ولا تتحرّك
ولا تتبعها إذا ابتلّ لئلّا يُصيب صاحبها ولها قوّة
الفيل تحمل راكبها بخودته وجوشنه وسلاحه
مع ما عليها من السّرج واللّجام والتجافيف
وآلة الحديد نحو الف رطلٍ عند سُرعة العدْو
ولها صبرُ الحجار عند اختــــلاف الطّعنِ فى
صدرها ونحرِها فى الهيجاء وسرعةُ عدْوها فى
الهرب والطّلب وجريانٌ كجريان السِّرحان
ومشيٌ كمشي الطّاووس فى التّبختر وخببٌ

كتقريب التنقل وعطفات كعطفات جلبوب
الصخران احيطه السبل ولها وثبات كوثبات
الفهد ومبادرة العيش وفي الترفهات لمن
يطلب الغلبة فقال الارنب ولكن مع هذه
الخصال الحميدة والاخلاق السنية لم يبق
كبير يغطي هذه الخصال كلها قال الملك
ما هو بين لي قال جهله وقلة معرفته بالحقائق
وذلك انه يعد وتحت عدو صاحبه
الذي لم يره قط في الهرب مثل ما يعد
تحت صاحبه الذي ولد في داره
وربي في منزله في الطلب وبجهل عدو صاحبه
في طلبه اليه كما يجهل صاحبه في طلب عدو

وما مثله في هذه الخصال الا كمثل السيف

الذي لا روح معه ولا حس ولا معرفة فانه يقطع

عنق صاحبه وصيقله كما يقطع عنق من اراد

كسره وتعويجه وغيبته ولا يعرف الفرق بينهما

ثم قال الارنب ومثل هذه الخصلة موجودة

في بني آدم وذلك ان احدهم ربما

يعادي والديه واخوته واقرباءه ويكيدهم

ويسعى اليهم مثل ما يفعله لعدوه البعيد

الذي لم ير منه برا ولا احسانا قط وذلك

ان هولاء الانس يشربون البان هولاء الانعام

ويركبون ظهورها كما يشربون البان

امهاتهم ويركبون اكتاف آبائهم وهم صغار

وينتفعون باصوافها واشعارها اثاثا واوبارها
ومتاعا الى حين ثم آخر الامر يذبحونها
ويسلخون جلودها ويشقون اجوافها ويقطعون
مفاصلها ويذيقونها نار الطبخ والشي ولا
يرحمونها ولا يذكرون احسانها اليهم وما نالوا
من فضائلها وبركاتها ولما فرغ من لومه للانسي
والخيل وما ذكر من عيوبهم قال له الحمار
لا تكثر اللوم فانه ما من احد من الخلق
أُعطِيَ فضائل ومواهب جمة الا وقد حُرِمَ
ما هو اكبر منها وما من احد حُرِمَ مواهب الا
وقد أُعطِيَ شيأ لم يُعطَهُ غيرُه لان مواهب
الله كثيرة لا يستوفيها كلها شخص واحد

ولا ينفرد به نوعٌ ولا جنسٌ بل قد فُرِّقت
على الخلق طُرًّا فمُكثِرٌ ومُقِلٌّ وما من شخصٍ
الّا وآثارُ الربوبيّةِ عليه اظهرُ لا وَرِقّ العبوديّة
عليه اَبْيَنُ مثال ذلك نيّرا الفلكِ وهما الشمسُ
والقمرُ فانهما لمّا أُعطِيا من مواهب الله تعالى
حظّاً جزيلاً من النور والعظمة والظهورِ
والجلالةِ حتّى انّه ربّما توهّم قومٌ انّهما ربّان
اِلٰهان ليَبِينَ آثارُ الربوبيّة فيهما أُخِرما
التحرّزَ مِنَ الكسوفِ ليكون ذلك دليلاً
لأُولي الاَلباب على انّهما لو كانا اِلٰهينِ لما انكسفا
وهكذا حُكمُ سائرِ الكواكب لمّا أُعطِيَتِ الانوارَ
السّاطعةَ والافلاكَ الدّائرةَ والاعمارَ الطّويلةَ

حُرِمَتِ التحرّز من الاحتراقْ والرّجوعِ والهبوطِ
ليكون آثار العبودية عليها ظاهرة وهكذا
سائرُ الخلق من الجنّ والانس والملائكة فما
مُنْها اُعْطِيَ فضائل جَمّة ومواهبَ جزيلةً الّا
وقد حُرِمَ ما هو اكبرُ واَجلُّ وانّما الكمالُ
لله الواحد القهّار فلمّا فرغ الجبارُ من كلامه
تكلّم الثّورُ فقال وينبغي لمَنْ وُفِرَ حظّه من
مواهب الله تعالى ان يُودّي شكرَها وهو اَنْ
يتصدّق من فضلِ ما اُعْطِيَ على مَنْ قد حُرِمَ
ولم يُرْزَقْ منها شيئاً الا ترى اَنّ الشّمس لمّا وُفِرَتْ
حَظّاً جزيلاً من النّورِ كيف تُفيضُ من نورِها
على الخلق ولا تَمنُّ عليهم وكذلك القمر

والكواكب يفيض كلٌّ واحد على قدره وكذلك
ينبغي ان يكون سبيلُ هؤلاء لمّا أُعطوا من مواهب
الله ما قد حُرم غيرُهم من الحيوان ان يتصدّقوا
عليها ولا يمنّوا عليها ولمّا فرغ الثورُ من كلامه
صاحت البهائم والانعامُ وقالت إرْحَمْنا ايّها
الملكُ العادلُ الكريمُ وخلّصنا من جَوْرِ هؤلاء
الادميين الظَّلَمة فالتفتَ بعد ذلك مَلِكُ
١٠ الجنّ الى جماعةٍ ممّن حَضَرَ من حكماء الجنّ
وعلمائهم فقال أَما تسمعون شكايةَ هذه البهائم
والانعام وما يَصِفنَ من جورِ بني آدمَ عليها
وظُلمِهم وتعدّيهم عليها وقلّة رحمتِهم لها فقالوا
سمعنا كلّ ما قالوا وهو حقٌّ وصدقٌ وَمُشاهَدٌ

منهم ليلاً ونهاراً لا يخفى على العقلاء ذلك
ومن اَجْلِ هٰذا هَربت بنو الجانّ من بين ظَهْرانَيْهم
الى البـــرارى والقِفار والمفاوزِ والفَلَواتِ
وَرُؤوسِ الجبال والتّلال وبطون الاَوْدية
وسواحلِ البحار لما رأت من قبح اعمالهم وسوء
افعالهم ورداءة اخلاقهم واَبَتْ ان تاوى
الى ديار بنى آدم ومع هٰذه الخصال كلّها
لا يتخلّصون من سوء ظنّهم ورَداءَةِ اعتقادهم
فى الجنّ وذلك انّهم يقولون ويعتقدون
انّ للجنّ فى الانس نزغاتٍ وخطراتٍ ونزعاتٍ
فى صبيانهم ونسائهم ووَسوسةً فى جهّالهم حتى انّهم
يتعوّذون من شرّ الجنّ بالتعاويذ والرُّقى

والاحرازو التمايم وما شا كلها ولم يرد طجني *
قتل انسيا او جرحه او اخذ ثيابه او سرق
متاعه او نقب داره او فتق جيبه او بطكه
او كسر قفل دكانه او قطع على مسافرا وخرج
على سلطان او اغار غارة او اخذ اسيرا بل كل
هذه الخصال توجد فيهم ومنهم بعضهم لبعض
ليلا ونهارا ثم لا ينتوبون ولا هم يذكرون فلما
فرغ القائل من كلامه نادى مناد الا ايها الملأ
امسيتم فانصرفوا الى اماكنكم مكرمين لتعودوا
غدا ان شاء الله آمنين * فى بيان معرفة
المشاورة لذى الرأى * ثم ان الملك لما قام عن
المجلس خلا بوزيره بيدار وكان رجلا

عاقلا رزينا فيلسوفا فقال له الملك قد شاهدت
المجلس و سمعت ما جرى بين هولاء
الطوائف الواغل من الوارد بين من الكلام
والاقاويل و علمت ما جاوا له فماذا تشير ان يفعل
بهم وما الصواب عندك قال الوزير ايد الله
الملك وسدده وهداه للرشاد الرأى
الصواب عندى ان يأمر الملك قضاة الجن
وفقهائها وحكمائها واهل الرأى ان يجتمعوا
عنده ويستشيرهم فى هذا الامر فان هذه قضية
عظيمة وخطب جليل وخصومة طويلة
والامر فيها مشكل جدا والرأى مشترك والمشاورة
تزيد ذوى الرأى المرضى بصيرة وتفيد

المتحير رُشدًا والحازم اللبيب معرفةً ويقينًا قال الملك نعم ما رأيتَ وصوابٌ ما قلت ثمّ امر الملك باحضار قضاة الجنّ من آل برجيس والفقهاء من آل ناهيد واهل الرأى من بنى بهران والحكماء من اهل لقمان واهل التجارب من بنى هامان والفلاسفة من بنى كيوان واهل الضربة والعزيمة من آل بهرام فلمّا اجتمعوا عنده خلا بهم ثم قال قد علمتم ورود هذه الطوائف الى بلادنا ونزولهم بساحتنا ورأيتم حضورهم فى مجلسنا وسمعتم اقاويلهم ومناظراتهم وشكاية هذه البهائم الأسارى من جور بنى آدم وقد استجاروا

بنا وانتدموا من اذا عنا وتحرموا بطعامنا
فماذا ترون وما الذي تشيرون ان يفعل بهم
قال رئيس الفقهاء من آل ناهيد بن بسطاللّه
يد الملك بالقدرة ووفقه للصواب الرأي
عندي ان يأمر الملك هذه البهائم ان يكتبوا
قصة يذكرون فيها ما يلقون من جور بني آدم
وياخذون فيها فتاوى الفقهاء فان كان لهم
خلاص من جورهم ونجاة من الظلم
فان القاضي سيحكم لهم اما بالبيع او بالعتق
او بالتخفيف والاحسان اليهم فان لم
يفعل بنو آدم ما حكم القاضي وهربت
هذه البهائم فلا وزر عليها فقال للجماعة

ما ترون فيها فقال وأشار قالوا صوابا لو رسخت الجيش
صاحب العزيمة من آل بهرام فقال أرأيتم
ان استباعت هذه البهائم واجابوها الى ذلك
من ذا الذي يزن انمانها فقال الفقيه
الملك قال من اين قال من بيت مال المسلمين
من الجن فقال صاحب الرأي ليس في بيت
المال ما تفي بانمانها وايضا كثير من الانس
لا يرغبون في بيعها لشدة حاجتهم اليها
واستغنائهم عن انمانها مثل الملوك والاشراف
والاغنياء هذا امر لا يتم فلا تتعبوا افكاركم
فيها قال الملك فما الرأي الصواب عندك
قل لنا قال الصواب عندي ان يأمر الملك

هذه البهائم والانعام الاسيرة فى
ايدى بنى آدم ان تجمع رأيها وتهرب
كلها فى البادية واخذه وتبعد من بلاد
بنى آدم كما فعلت حمر الوحش والغزلان
والوحوش والسباع وغيرها فانّ بنى آدم
اذا اصبحوا لا يجدون ما يركبون
ولا ما يحملون عليه اثقالهم لم يتجرّوا
فى طلبها لبعد المسافة ومشقة الطريق
فيكون فى هذا نجاة لها وخلاص من جور
بنى آدم فعزم الملك على هذا الراى ثمّ قال لمن
كان حاضرا ماذا ترون فيما ارى وانما بر فقال
رئيس الحكماء من آل لقمان هذا عندى

امرٌ لا يتمّ لانّه بعيد المرام لانّ اكثر هذه البهائم تكون فى اللّيل مقيّدةً او مُغلّلةً والابوابُ عليها مغلّقةٌ فكيف يستوى لها الهربُ فى ليلة واحدة قال صاحبُ العزيمة يبعثُ الملكُ تلك اللّيلةَ قبائلَ الجنّ يفتحون لها الابوابَ ويحلّون عقالَها ووثاقَها ويضبطون حرّاسها الى ان تبعُدَ هذه البهائم من ديارهم واعلم ايّها الملك بانّ لك فى هذا الاجرَ اجراً عظيمًا وقد محضتُ النّصيحة اذ ادركتنى من الرّحمة لمثلها وانّ اللّه تعالى اذا علم من الملكِ حُسْنَ النيّة وصحّةَ العزم فانّه يُعينه ويُؤيّده وينصره اِنْ شُكْرُ نعمةٍ بمعاونةٍ

المظلومين و تخليص المحبو بين فانّه يقال
انّ فى بعض كتب الانبيـــاء مكتوبًا يقول
الله تعالى ايّها الملِكُ المسلَّطُ انّى لم أسلّطك
لتجمعَ المالَ و تتمتّع و تشتغل بالشّهوات
و اللّذات ولكن لئلاّ تَرُدّ عَنّى دعوة المظلوم
فانّى لا ارُدُّها ولو كانت من كافرٍ فعَزَمَ الملكُ
على ما اشار به صاحبُ الرأى ثمّ قال لِمَنْ حَوْله
من الحاضرين ماذا تَرَوْنَ قال محضُ النّصيحة
و بذل المجهود فصدّقوا رأيَه اجمعون غير
الفيلسوف من آل كيوان فانّه قال بصّرك الله
ايّها الملك بخفيّاتِ الامور و كَشَفَ عن بصرك
... ذلك الاسباب إنّ فى هذا العمل خَطْبًا

جليلاً لا يؤبه من غائلته و لا يستنبط ترك اصلاح
ما فات و مرمة ما فرط قال الملك لهذا الفيلسوف
عرفنا الرأي و ما الذي تخاف و تحذر
بين لنا لنكون على علم و بصيرة قال نعم ايها
الملك غلط من اشار عليك من وجه تجارة في
البهائم من ايدي بني آدم النّاس بنو آدم
ان يصبحون من الغد و يطلعون على فرار
هذه البهائم و هربها من ديارهم علموا يقيناً
بأن ذلك ليس هو شيئاً من فعل الانس و لا من
تدبير البهائم بل لا يشكون ان ذلك من فعل
الجن و حيلهم قال الملك لا شك فيه قال الرئيس
بعد ذلك كلها فكر بنو آدم فيما فاتهم من المنافع

وتّالبر افق بهريها منهم امتلأو واغمّاً وحزناً وغيظا

وأسفًا على مافاتهم وحقد واعلى بني الجانّ

عداوة وبغضا واضمروا لهم حيلاً ومكائد

ويبغونهم كلّ مطلب ويرصدونهم كلّ مرصد

ويقع بنوا الجانّ عند ذلك في شغل وعداوة

وجل بعد ما كانوا في غناء عنه وقد قال

الحكماء انّ اللبيب العاقل هو الذي يصلح

بين الاعداء ولا يجلب لنفسه عداوة

بنفسه ولا بغيره قالت الجماعة كلّها

صدقَ الحكيم الفيلسوف الفاضل ثمّ قال قائلٌ

من الحكماء ما الذي تخاف وتحذر من

عداوة الانس لبني الجانّ انْ يناَلهم من

المكارم ايها الحكيم وقد علمت ان بنى الجان
ارواح خفيفة نارية تتحرك علوا طبعا
وبنو آدم اجسام ارضية تتحرك بالطبع سفلا
ونحن نراهم وهم لا يرونا ونسرى فيهم وهم
لا يحسون بنا ونحن نحيط بهم وهم لا يحسون
بنا فاى شى تخاف منهم علينا ايها الحكيم
فقال له الحكيم هيهات ذهب عنك اعظمها
وخفى عليك اجلها اما علمت ان بنى آدم
وان كانت لهم اجسام ارضية فان لهم ايضا
ارواحا فلكية ونفوسا ناطقة ملكية بها يفضلون
عليكم ويغتالون لكم واعلموا ان لكم فيما مضى
من اخبار القرون الاولى عبرة

وفيما جرى بين بني آدم وبني الجانّ في الدهور السالفة تجارب فقال الملك خبّرنا ايها الحكيم كيف كان وحدِّثنا بما جرى

من الخطوب * في بيان بدءِ العداوة بين الجانّ وبني آدم *

قال الحكيم نعم إنّ بين بني آدم وبين بني الجانّ عداوة طبيعيّة وعصبيّة جاهليّة وبينا عداوة مزمنة يطول شرحها قال الملك اُذكر منها طرفًا ممّا تيسّر وابتدِء من اوّله قال الحكيم نعم إنّ في قديم الايّام والازمان قبل خلق ابي البشر كان سكّان الارض بني الجانّ وقاطنوها وكانوا قد أطبقوا الارض بحرًا وبرًّا سهلًا وجبلًا فطالت اعمارهم

وكثرت النعمة عندهم وكان فيهم الملك والنبوة
والدين والشريعة فطغت وبغت وتركت
وصية انبيائها واكثرت في الارض الفساد فضجت
الارض ومن عليها من جورهم فلما انقضى الدور
واستأنف القرن ارسل الله جندا من الملائكة
نزلت من السماء فسكنت في الارض
وطردت بني الجان الى اطراف الارض منهزمة
واخذت سبايا كثيرة منها وكان فيهن اخذ
اسيرا عزازيل ابليس اللعين فرعون آدم
وحواء وهو اذ ذاك صبي لم يدرك
فلما نشأ مع الملائكة تعلم من علمها
وتشبه بها في ظاهر الامر ورسمه وجوهره غير

رسومها وجوهرها فلما تطاولت الايام صار رئيسا
فيها آمرا ناهيا متبوعا حينا ودهرا من الزمان
فلما انقضى الدور وانتأنف القرن اوحى
الله الى اولئك الملائكة الذين كانوا
في الارض فقال لهم اني جاعل في الارض
خليفة من غيركم وارفعكم الى السماء فكرهت
الملائكة الذين كانوا في الارض مفارقة الوطن
المألوف وقالت في مراجعة الجواب أتجعل
فيها من يفسد فيها ويسفك الدماء كما كانت
بنو الجان ونحن نسبح بحمدك ونقدس لك
قال انى اعلم ما لا تعلمون لانى آليت على نفسي
ان لا اترك آخر الامر بعد انقضاء دولة آدم

وذرّيته على وجه الارض احدًا من الملائكة
ولا من الجنّ ولا من الانس ولا من سائر الحيوانات
ولهذه اليمين سرّ قد بيّنّاه في موضع آخر
فلمّا خلق آدم فسوّاه ونفخ فيه من روحه وخلق
منه زوجته حوّاء امر الملائكة الذين كانوا
في الارض بالسّجود له والطّاعة فانقادت له
الملائكة باجمعهم غير عزازيل فانّه انف
وتكبّر واخذته حميّة الجاهليّة والحسد
لمّا رأى انّ رياسته قد زالت واحتاج ان يكون تابعا
بعد ان كان متبوعا ومرؤوسا بعد ان كان رئيسا
وامرا وتلك الملائكة ان اصعد وابا آدم الى
السّماء فادخلوه الجنّة ثمّ اوحى الله تعالى

الى آدم عليه السلام وقال يا آدم اسكن انت
وزوجك الجنة وكلا منها رغدا حيث شئتما
ولا تقربا هذه الشجرة فتكونا من الظالمين
وهذه الجنة بستان بالمشرق على رأس
جبل الياقوت الذى لا يقدر احد من البشر
ان يصعد الى هناك وهى طيبة التربة معتدل
الهواء صيفا وشتاء وليلا ونهارا كثيرة الانهار
مخضرة الاشجار مفننة الفواكه والثمار
والرياض والرياحين والازهار كثيرة الحيوانات
الغير المؤذية والطيور الطيبة الاصوات اللذيذة
الالحان والنغمات وكان على راس آدم وحوا شعر
طويل مدلى كاحسن ما يكون على الجوارى

الأبكارِ ويَبْلُغُ قَدَمَيْهما ويَسْتُرُ عَوْرتَيْهما وكان
دِثارًا لهما وسِتْرًا وزِينةً وجمالًا وكانا يمشيانِ على
حافات تلك الانهارِ بين الرياحينِ والاشجارِ
وياكلان من الوان تلك الثمارِ ويشربانِ من
مياهِ تلك الانهار بلا تعبٍ من الابدانِ
ولا عناء من النفوس ولا شقاءٍ من كدِّ الحرثِ
والزرعِ والسقي والحصاد والدياسِ والطحنِ
والعجنِ والخبزِ والغزلِ والنسجِ والغسلِ كما في
هذه الايام اولادُهما مُبْتَلَوْنَ به من شقاءِ
اسباب المعاش في هذه الدنيا وكان
حكمُهما في تلك الجنّة كحكم احد
الحيوانات التي هناك مستودَعَيْنِ مُسْتَمْتِعَيْنِ

ويتنزّ بجنين متلذّذين وكان الله تعالى

الهم الى آدم اسماء تلك الاشجار والثمار

والزّياحين واسماء تلك الحيوانات

التي هناك فلمّا نطق سأل الملائكة عنها فلم

يكن عندها جواب فتعجّبت عند ذلك آدم

معلّمها يعرّفها الاسماء ها ومنافعها ومضارّها

فانقادت الملائكة لامره ونهيه لما تبيّن

لها من فضله عليها ولمّا رأى عزازيل ذلك

ازداد حسدا وبغضا فاحتال لهما المكر والخديعة

والحيل غدوا وعشا ثم اتاهما بصورة النّاصح

فقال لهما لقد فضّلكما الله بما انعم عليكما به

من الفصاحة والبيان ولو اكلتما من هذه

الشجرة لا زدادتا علماً ويقيناً وبغيتهما

ههنا خالدين آمنين لا تموتان ابداً

فاغترا بقوله لما حلف لهما انّي لكما

اِنَ الناصحين وحملهما الحرص فتسابقا

وتناولا ما كانا منهيين عنه فلما اكلا منها طارت

عنهما البسة الجنة وحللها وحليها فبدت

لهما سوآتهما وطفقا يخصفان من ورق الجنة ثم

تناثرت شعورهما وانكشفت عوراتهما وبقيا

عريانين واصابهما حر الشمس واسودت ابدانهما

وتغيرت الوان وجوههما ورأت الحيوانات

حالهما فانكرتهما ونفرت منهما واستوحشت

من سوء حالهما فامر الله الملائكة ان اخرجوهما

من هناك وارمُوا بهما الى اسفلِ الجبلِ فوقعا

في برٍّ قَفْرٍ لا نَبْتَ فيها ولا ثمرَ وبقيا هناك

زمانا طويلا يبكيان وينُوحانِ حُزنا واسفا على

ما فاتهما نادمِين على ما كان منهما ثمّ

انّ رحمة الله تداركتهما فتاب الله عليهما

وارسلَ مَلَكًا يُعَلِّمُهما الحرثَ والزرعَ والحصادَ

والدِّياسَ والطّحن والخبز والغزل والنّسج

والخياطة واتخاذ اللّباس ولما توالدُوا

وكثرت ذرّيّتهما خالطهم اولادُ بني الجانّ

وعلّموهم الصنايعَ والحرثَ والغرسَ و

البنيانَ والمنافع والمضارّ وصادقُوهم وتودّدوا

اليهم وعاشرُوهم مدّةً من الزمان بالحُسنى

ولكن كلما ذكر بنو آدم ما جرى على ابيهم
من كيد عزازيل ابليس اللعين عدو اوته لهم
امتلأت قلوب بني آدم غيظا وبغضا وحنقا
على اولاد بني الجان فلما قتل قابيل
هابيل اعتقد اولاد هابيل ان ذلك كان من
تعليم بني الجان فازدادوا غيظا وبغضا
وحنقا على اولاد بني الجان وطلبوهم كل
مطلب واحتالوا لهم بكل حيلة من العزائم
والرقى والمنادل والحبس في القوارير
والعذاب بالوان الادخنة والبخورات المؤذية
لاولاد الجان المعترة لهم المشتتة لامرهم وكان
ذلك دأبهم الى ان بعث الله تعالى ادريس

النبىّ على نبيّنا وعليه السلام فاصلح بين
بنى الجانّ وبنى آدم بالدّين والشّريعة
والاسلام والملّة وتراجعت بنوا الجانّ
الى ديار بنى آدم وخالطوهم وعاشوا معهم
بخير الى ايّام الطوفان الثانى وبعدها
الى ايّام ابراهيم خليل الرّحمن على نبيّنا
وعليه السّلام فلمّا طُرِحَ فى النار اِعتقدت بنو آدم
بانّ تعليم المنجنيق كان من بنى الجان
لنمرود الجبّار ولمّا طَرَحَ اِخوةُ يوسف اخاهم
فى البئر نُسِبَ ذلك ايضا الى نزغات الشيطان
من اولاد الجانّ فلمّا بُعِثَ موسى ع اصلح
بين بنى الجانّ وبنى اسرائيل بالدّين

والشريعة ودخل كثيرٌ من الجن فى دين
موسى ع فلما كان ايامُ سليمان بن داود
عليهما السلام وشيّد الله مُلكه وسخّر له الجنَ
والشياطينَ وغلب سليمانُ على ملوك
الارضِ افتخرتِ الجنُّ على الانس بانّ
ذلك من مُعاونة الجن لسليمانَ وقالت لولا
معاونةُ الجن لسليمان لكان حكمهُ حكم احدِ
ملوك بنى آدم وكانتِ الجنُّ توهِمُ الانس
انّها تعلم الغيبَ ولمّا مات سليمانُ والجن
كانوا في العذابِ المُهين ولم يشعروا بموته
فتبيّن للانس انّها لو كانت تعلمُ الغيبَ ما لبثت
فى العذاب المُهين وايضا لمّا جاء الهُدهُدُ

بخبر بلقيس وقال سليمانُ لِلَأِ الجنّ والانس
ايّكم ياتيني بعرشها قبل ان
ياتوني مسلمين افتخرت الجنُّ وقال عفريتٌ منها
انا آتيكَ به قبل ان تقوم من مقامك اي
من مجلس الحكم وهو اصطوس بن لابوان قال
سليمان اُريدُ اسرَعَ من ذلك فقال الذي عنده
علمٌ من الكتاب وهو آصفُ بن بَرْخِيا انا آتيك
به قبل ان يرتدّ اليك طرفك فلمّا رآه
مُسْتَقِرًّا عنده خرَّ سليمانُ ساجدًا لله حين
تبيّنَ فَضْلُ الانس على الجنّ وانقضى المجلسُ
وانصرفت الجنُّ من هناك خَجِلِيْنَ مُنْكِسِيْنَ
رؤسهم وغَوْغاءُ الانس يُطَقْطِقُوْنَ في اثَرِهم

وبضعّفون خلقهم شامتين بهم فلمّا جرى ما ذكرت
هربت طائفة من الجنّ من سليمان وخرج عليه
خارجيّ منهم فوجّه سليمان في طلبه من
جنوده وعلّمهم كيف يأخذونهم بالرّقى
والعزائم والكلمات والآيات المنزلات وكيف
يحبسونهم بالمنادل وعمل لذلك كتابا وجد
في خزائنه بعد موته واشغل سليمان طغاة الجن
بالاعمال الشاقّة الى ان مات ولمّا ان بعث المسيح
ودعا الخلق من الجنّ والانس الى الله تعالى
ورغّبهم في لقائه وبيّن لهم دار بني الهدى
وعلّمهم كيف الصّعود الى ملكوت السّموات
فدخل في دينه طوائف من الجنّ وترهّبت

وارتقت الى هُنَاك وسمعت من الملأ
الاعلى الاخبار وألقت الى الكهنة
فلما بعث الله محمدا صلى الله عليه وآله
وسلم مُنِعَت من استراق السمع فقالت لا ندري

أشرٌّ أُريدَ بمن في الارض أم أراد بهم ربُّهم رشدا
ودخلت قبائل من الجنّ في دينه
وحَسُنَ اسلامُها وصَلُحَ الامرُ بين الجانّ
وبين المسلمين من اولاد آدم الى يومنا
هذا ثم قال الحكيم يا معشر الجنّ لا تتعرّضوا لهم
ولا تفسدوا الحال بينكم وبينهم ولا تحرّكوا
الاحقاد الساكنة ولا تثيروا العداوة القديمة
المركوزة في الطباع والجبلّة فانها كالنار

الكامنـــة في الاحجار تظهر عند احتكاكها
فتشتغل بالكباريت فتحرق المنازل والاسواق
نعـــوذ بالله من ظفر الانس وذلة الفجار
التي هي سبب العار والبوار فلما سمع الملك
والجماعة هذه القصة العجيبة اطرقت مفكرة
مما سمعت ثـــم قال الملك للحكيم فما الرأي
الصواب عندك في امر هذه الطوائف الواردة
المستجيرة بنا وعلى اي حال نصرفهـــم
من بــــلدنا راضين بالحكـــم الصواب قال
الحكيم الرأي الصواب لا ينتج الا بعد التثبت
والتأني والروية والاعتبار بالامور الماضية
والرأي عندي ان يجلس الملك غداً في

مجلس النظر بحضر الخصوم ويسمع منهم
ما يقولون من الحُجج والبيّنات ليتبيّن له
الى مَن يتوجّه الحكم ثم يُدَبّر الرأيُ بعد ذلك
فقال صاحب العزيمة ارأيتم إنْ عجزت هذه
البهائمُ عن مقاومة الانس فى الخطاب
لقصورها عن الفصاحة والبيان واستظهرت
الانسُ عليها بذرابةِ ألْسِنَتِها وجودةِ عبارتها
وفصاحتها أتُتْرَكُ هذه البهائم اسيرةً
فى ايديهم يَسُومُونها سوءَ العذاب دائمًا قال
لا ولكن يَصْبِر هذه البهائم فى الاَسْرِ والعبوديّة
الى ان ينقضى دورُ القِرْنِ ويستانف نَشأٌ آخَرُ
ويأتِىَ الله بالفرج والخلاصِ كما نَجّىٰ آل

اسرائيل من عذاب آل فرعون وكما نجّى آل
داوُد من عذاب بختنصّر وكما نجّى آل حِمْيَر
من عذاب آل تُبّع وكما نجّى آل ساسان
من عذاب آل يُونان وكما نجّى آل عَدْنان
من عذاب آل إرْدَشير فانّ ايّام هذه
الدّنيا دُوَل بين اهلها تُدور وباذن الله
وسابق علمه ونفاذ مشيّته بموجبات احكام
القِرانات والادوار في كلّ الف سنة مرّة
او في كل اثنى عشر الف سنة مرّة او في
كلّ ستّة وثلثين الف سنة مرّة او في كل
ثلثمائة وستّين الف سنة مرّة او في كلّ يوم

مقداره خمسون الف سنة * في بيان كيفيّة

استخراج العامّة اسرار الملوك *

فلما خلا الملك ذلك اليوم بوزيره

اجتمعت جماعة الانس في مجلس لهم

وكانوا سبعين رجلا من بلدان شتّى فاخذوا

يرجمون الظنون فقال قائل منهم قد رأيتم

وسمعتم ما جرى اليومَ بيننا وبين هؤلاء

عبيدنا من الكلام والخطاب الطويل ولم

ينفصل الحكومة افتدرون اىّ شى رأى

الملكُ فى امرنا فقالوا لا ندرى ولكن نَظُنُّ

انّه قد لحق الملكَ من ذلك ضَجر وشغلُ

... وانّه لا يجلس غداً للحكومة بيننا وبينهم

وقال آخر اَظنُّ انّه يخلو غداً مع الوزير ويشاوره

فی امرنا وقال آخر بل یجمع غداً الحکماءَ
والفقهاءَ ویشاورهم فی امرنا وقال آخر لا ندری
ما الذی یشیرون به فی امرنا واظنّ انّ الملك
حَسَن الرأی فینا وقال آخر ولکن اخاف
انّ الوزیر یمیل علینا ویحیف فی امرنا
وقال آخر امر الوزیر سهل یُحمل الیه شیٔ
من الهدایا لیمیل جانبه ویحسُن رأیه فینا قال
آخر ولکن اخاف من شیٔ آخر قالوا وما هو
قال فتاوی العلماء وحکم القاضی قالوا هؤلاء
امرُهم ایضاً سهل یُحمل الیهم شیٌ من التُّحَف
والرّشوة فیحسُن رأیهم فینا ویطلبون لنا حِیَلاً
فقهیّةً ولا یبالون بتغیّر الاحکام بیننا ولکن

إلّذى يُخاف منه هو صاحبُ العزيمة فانّه
صاحبُ الراىِ الصواب والصّرامةِ صَلْبُ الوجهِ
وَقِحٌ لا يُحابى احدا فان استشارة اخاف
ان يُشير اليه بمعاونةٍ لعبيدنا وبعلّمه كيف
يَنْزِعُها من ايدينا قال آخر القول كما قلت
ولكن إن استشار المِلكُ الحكماءَ والفلاسفة
فلا بُدّ أنّهم يتخالفون فى الرأى فانّ
الحكماء اذا اجتمعت ونظرتْ فى الامر سَنَحَ
لكلّ واحد منهم وجهٌ من الرأى غيرُ الذى
سَنَحَ للآخر فيختلفون فيما يشيرون به ولا يكادون
يجتمعون على رأيٍ واحدٍ وقال آخر أرأيتم
ان استشار الملك الفقهاءَ والقضاةَ ماذا يشيرون

به اليه في امرنا فقال قائل منهم لا يخلو
فتاوى العلماء وحكم القاضي من احدى
ثلثة وجوه إمّا عِتْقُها وتخليتُها مِن ايدينا
او بيعُها واخذُ اثمانها او التّخفيفُ عنها والاحسانُ
اليها وليس في حكم الشريعة من احكام الدين
غيرُ الوجوه الثلثة قال آخر ارأيتم ان استشار
الملكُ الوزيرَ في امرنا ليتَ شِعْري ماذا
يشير اليه قال قائل منهم اظنّ انّه سيقول له
انّ هذه الطوائف قد نزلوا بساحتنا واستذمّوا
بذِمامنا واستجارُوا بنا وهم مظلومون ونُصرة
المظلوم واجبة على الملك المُقْسِط لانّ الملوك
خلفاء الله في ارضه وانّه مَلَّكهم على عباده

وبلاده ليحكموا بين خلقه بالعدل
والانصاف ويعينوا الضعفاء ويرحموا اهل البلاء
ويقمعوا الظلمة ويجبروا الخلق على احكام
الشريعة ويحكموا بينهم بالحق شكرا النعم الله
لديهم وخوفا من مسائلته غدا يوم القيمة لهم
وقال آخر ارأيتم إنْ امر الملك القاضي ان يحكم
بيننا فيحكم باحد الا حكام الثلثة ماذا تفعلون
قالوا اليس لنا ان نخرج من حكم الملك والقاضي
لان القضاة خلفاء الانبياء والملك حارس الدين
وقال آخر ارأيتم إنْ حكم القاضي بعتقها وتخلية
سبيلها ماذا تصنعون قال احدهم نقول هم مماليكنا
وعبيدنا ورثناهم عن آبائنا واجدادنا

ونحن بالخيار ان شئنا فعلنا وان لم نشأ لم نفعل

قالوا فان قال القاضي هاتوا الصكوك والوثائق

والعهود والشهود بان هؤلاء عبيدكم

ورثتموها عن آبائكم قالوا نجيء بالشهود

من جبر اننا وعدول بلد اننا قال فان قال

القاضي لا اقبل شهادة الانس بعضهم لبعض

على هذه البهائم انها عبيد لهم لان كلهم خصماء

لها وشهادة الخصم لا تقبل في احكام الدين

او يقول القاضي اين الصكوك والوثائق

والعهود هاتوا واحضروها ان كنتم صادقين

ماذا نقول ونفعل فلم يكن عند الجماعة

جواب لذلك الا عند الاعرابي فانه قال نقول

قد كانت لنا عهودٌ ووثائقُ وصكوكٌ ولكنّها غرِقت

في ايّام الطوفان قال فان قال لتحلفوا بأيمانٍ

مُغلّظةٍ بانّها عبيدٌ لكم قالوا نقول اليمينُ

على مَن انكر ونحن مُدّعون قال فان

استحلف القاضي هذه البهائم فحلفت

انّها ليست بعبيدٍ لكم فماذا تقولون قال قائل

منهم نقول انّها حَنِثَت فيما حلفت ولنا حججٌ

عقليّة وبراهين ضروريّة تدلّ على

انّها عبيدٌ لنا قال أرأيتم ان حكم القاضي ببيعها

واخذِ اثمانها فماذا تفعلون قال اهل المدر نبيعها

ونأخذ اثمانها وننتفع بها وقال اهل الوبر من

اب والاكراد والاتراك هلكنا والله ان

فعلنا ذلك اللّهَ اللّهَ فى امورِنا ولا تُحدِّثوا
انفسكم بهذا فقال اهل المدرِ لِمَ ذلك قالوا انّا
اذا فعلنا ذلك بَقِينا بلا لبنٍ نشرب
ولا لحمٍ ناكل ولا ثيابٍ من صوفٍ ولا دثارٍ من
وَبَرٍ ولا اَثاثٍ من شعرٍ ولا نعالٍ ولا خِفافٍ
ولا نطعٍ ولا قِربةٍ ولا غطاءٍ ولا وِطاءٍ فنبقى عُراةً
حُفاةً اشقياءَ اَسواءَ الحالِ ويكون الموتُ لنا خيرًا
من الحيوة ويُصيبُ ايضًا اهلَ المدرِ ما اصابنا
لحاجتهم اليها فلا تَبيعوها ولا تعتدوها
ولا تُحدِّثوا انفسكم بهذا بل لا ترضوا
الّا بالاحسانِ اليها والتّخفيفِ عنها والرفقِ
بِها والتحنُّن عليها والرحمة لها فانّها لحمٌ ودمٌ

فتلكم وتُحِسُّ وتَأْلم ولم تكن لكم سابقةٌ

عند الله جازاكم بها حين سخّرها لكم ولا كان

لها جناية عند الله حين عاقبها بها ولا ذنبٌ

ولكن الله يفعل ما يشاء ويحكم ما يريد

لا مُبدِّل لحكمه ولا مَرَدَّ لقضائه ولا مُنازع له في

مُلكه ولا خلافَ لمعلومه اقول قولي هذا

واستغفر الله لي ولكم ولمّا قام الملكُ من مجلسه

وانصرفت الطوائف الحاضرات اجتمعت

اليها أمم فخلصت نجيّاً فقال قائل قد سمعتم

ما جرى بيننا وبين خصمائنا من الكلام

والمناظرة ولم تنفصل الحكومة فما الرأيُ عندكم

ذا ... منهم نعودُ من غدٍ نشكو ونبكي

ونتظلّم فلعلّ الملك يرحمنا ويفكّ أسرنا فانّه قد
أدركته الرحمةُ علينا اليومَ ولكن ليس
من الرأى الصّواب للملوك والحُكّام ان
يحكموا بين الخصمين الّا بعد ان يتوجّه الحكمُ
على احد الخصمين بالحجّة الواضحة
والبيّنةِ العادلة والحجّةُ لا تصحّ الّا بالفصاحة
والبيانِ وذَرابة اللسان وهذا احاكم الحكّام
رسولُ اللّه صلّى اللّه عليه وآله وسلّم يقول
إنّكم تختصمُون إلَيّ ولعلّ بعضكم ألحَنُ
بحجّتهِ من بعضٍ فأحكُم له فمَن قضيتُ له بشئ
من حقِّ اخيه فلا ياخُذنّ منه شيأ فانّي إنّما
أقطعُ له قطعةً من النّار واعلموا انّ الانس

افصحُ لسانا منّا واجود بيانا وانّا نخاف
لمن يحكم لهم علينا عند الحجاج والنظر فما
الرأي الصوابُ عندكم قولوا فانّ كلّ واحد
من الجماعة اذا فكّر سنح له وجه من الرأى
صائبا كان او خطأ قال قائل منهم الرأي الصواب
عندى ان نبعث رُسلا الى سائر اجناس
الحيوانات ونعرّفهم الخبر ونسألهم ان يبعثوا
الينا زعمائهم وخطبائهم ليُعاونوا فيما
نحن بسبيله فان كلّ جنس منها لها فضيلة ليست
للآخر وضروبٌ من التمييز والرأى الصواب
والفصاحة والبيان والنظر والحجاج واذا كثرت
... نرجى الفلاحُ والنجاحُ والنصرُ من

اللّه تعالى فانّه يَنْصُرُ من يشاء والعاقبة للمتّقين
فقالت الجماعة حينئذ صوابًا رأيتَ ونِعْمَ
ما اشرتَ فارسلوا ستّة نفر الى ستّة اجناس
من الحيوانات وسايرها هم حضورٌ من البهائم
والاَنعام رسولا الى السّباع ورسولا الى
الطّيور ورسولا الى الجوارح ورسولا الى الحشرات
ورسولا الى الهوامّ ورسولا الى حيوان الماء ثم
بعد ذلك رتّبوا الرُّسلَ وبعثوا الى كلّ واحد

منهم * في بيان تتابع الرسالة كيف يكون *

ولمّا وصل الرسولُ الى ابى الحارثِ الاسدِ مَلِكِ
السّباع وعرَّفه الخبرَ وقال له انّ زعماء البهائم
والاَنعام مع زُعماء الانس عند ملك الجنّ

مناظرةً وقد بَعَثوا الى سائر اجناس
الحيوانات يَسْتَنجِدُّون منها وقد بعثونى
اليك لتُرْسِلَ معى زعيما من جنودك
من السّباع ليُناظر ويَنُوْبَ عن الجماعة من ابناء
جنسه اذا ارتِ النّوبةُ فى الخطاب اليه
فقال الملكُ للرّسول وماذا يدّعُون على البهائم
والانعام قال الرسول يزعمون انّها عبيدٌ لهم
وخَوَلٌ وانّهم ارباب لها ولسائر الحيوانات
التى على وجه الارض قال الاسد وبماذا
يفتخر الانس عليها ويستحقّون الرّبوبيّة
أبالقوّة والشّدّة اَوْبالشجاعة والجسارة او
بالحملات والوثبات ام بالقبض والامساك

بالمخالب او بالقتال والوقوف في الحرب
ام بالهيبة والغلبة فان كانوا يفتخرون
بواحدةٍ من هذه الخصال جمعتُ جنودي
ثم ذَهَبْنا لنحمل عليهم حملة واحدة
ونفرّق جمعهم ونستأسرهم قال الرسولُ
لعمري انّ في الانس مَنْ يفتخر بهذه
الخصال التي ذكرها الملك ولهم مع ذلك
أعمالٌ وصنائعُ وحِيَلٌ ورِفْقٌ من اتّخاذِ
الشّكاك والسِّلاحِ من السيوف والرِّماح
والزُوبينات والحَرْبات والسّكاكين والنُشّاب
والقِسِيّ والجُنَن والاحتراز من السباع
ومخالبها وأنيابها باتّخاذِ لَبوسِ اللّبُود

والقزاكندات والجواشن والدروع والخوذ
والزرود وما لا ينفذ فيها انياب السباع ولا تصل اليها
مخالبها الحديدة ولهم مع ذلك حيل اخرى فى
اتقاء السباع والوحوش من الخنادق المحفورة
والوأبات المستورة بالتراب والحشيش والصناديق
المعمولة والفخاخ المنصوبة والوهاد والات
اخر لا يعرفها السباع فيتحذرها ولا يهتدى
كيف الخلاص منها اذا هى وقعت فيها ولكن
ليس الحكومة ولا المناظرة بحضرة ملك
الجن فى خصلة من هذه وانما الحجاج والمناظرة
بفصاحة الألسنة وجودة البيان ورجحان
العقول ودقة التمييز فلما سمع الاسد قول الرسول

وما اخبره فكّر ساعةً ثمّ امر فنادى منادٍ فاجتمع عنده جنوده من اصناف السباع واصناف القرود وبنات عِرسٍ وبالجملة كلّ ذي مِخلب وناب ياكل اللّحم فلمّا اجتمعت عند الملك عرّفها الخبرَ وما قال الرسول ثمّ قال ايّكم يذهب الى هناك فينوب عن الجماعة فنضمن له ما يريد ويتمنّى علينا من الكرامة ان اهوا نجح بهم في المناظرة وحجّ في الحجاج فسكت السّباعُ ساعةً مفكّرة هل يصلح احدٌ لهذا الشّان ام لا ثم قال النّمر للاسد وهو وزيره انت مَلِكنا وسيّدنا ونحن عبيدك ورعيّتك وجنودك وسبيلُ الملكِ ان يُدبّر الرأيَ ويشاور

اهل الرأي والبصيرة بالامور ثم يامر وينهى ويرتب
الامور كما يجب وسبيل الرعيّة ان يسمعوا امره
ويطيعوه لانّ الملك من الرعيـة بمنزلـة
الرأس من الجسد والرعية والجنود له بمنزلة
الاعضـاء للبدن فمتى قام كلّ واحـد
منهما بما يجب عليه من الشّرائط انتظمت
الامور واستقامت وكان فى ذلك صـلاح
الجميع وفلاح الكُلّ فقال الاسد للنمر وما تلك
الخصال والشرائط التى قلت انّها واجبة
على الملك والرعيّة بيّنها لنا قال نعـم انّ
الملك ينبغى ان يكون اديبًا لبيبًا شجاعا
عالما لا رحيما عالى الهمّة كثير التحنّن شديد

الغزيمة وصابرًا في الامور متأنّيًا تامّ الرأي

وبصيرة ومع هذه الخصال ينبغي ان يكون

مشفقا على رعيّته متحنّنا على جنوده

واعوانه رحيمًا بهم كالاب الشّفيق على

الاولاد شديد العناية بصلاح امورهم

وامّا الذي هو واجب على الرعيّة والجند

والاعوان فالسّمع والطّاعة للملك بالمحبّة له

والنصيحة لاخوانه وان يعرّفه كلّ واحد منهم

ما عنده من المعونة وما يحسن من الصّناعة

وما يصلح له من الاعمال ويعرّف الملك اخلاقه

وسجاياه ليكون الملك على علم منه ويدل

كلّ واحد منزلته ويستخدمه . . . بسنته

ويستعين به فيما يحتاج اليه ويصلح له قال الاسد

لقد قلتَ صوابا ونطقت حقًّا فبُورِكتَ من

حكيم ناصحٍ للملك وأعوانهِ وابناءِ جنسه

فما الذى عندك من المعاونة فى هٰذا

الامر الذى دُعِيتَ اليه واستُعِنتَ فيه قال

النّمر سَعِدَ نَجْمُك وظَفِرَتْ يَداك ايّها الملك

انكان الامر هناك يمشى بالقوّة والجَلَد والغلبة

والقهر والحيلة والحنَق والحميّة فانا لها قال

الملك لا يمشى الامرُ هناك بشيءٍ ممّا ذكرتَ

قال الفهدُ انكان الامرُ يمشى بالوثبات

والقفزات والقبضِ والضّبط فانا لها قال الملك

لا قال الذئب انكان الامر يمشى بالغارات

والخصومات والمكابرة والجهلات فانا لها قال الملك لا قال الثعلب انكان الامر يمشي هناك بالحيل والعطفات والروغان وكثرة الالتفات والمكر فانا لها قال الملك لا قال ابن عرس انكان الامر هنـــاك يمشي باللصوصة والتجسس والاخفاء والسرقة فانا لها قال الملك لا قال القرد انكان الامر هناك يمشي بالخيلاء والمحاكاة واللعب واللهو والرقص عند ضرب الطبل والدف والزمر فانا لها قال الملك لا قال السنور انكان الامر يمشي هناك بالتواضع والسؤال والكدية والموانسة والتجرجر فانا لها قال الملك لا قال الكلب انكان الامر هناك يمشي بالبصبصة

وتحريك الذنب واتباع الاثر والحراسة والنباح
فانا لها قال الملك لا قال الضبع ان كان الامر
هناك يمشي بنبش القبور وجرّ الجيف وجرّ
الجيفة والكراع ونقل الروح فانا لها قال
الملك لا قال الجرذ ان كان الامر هناك يمشي
بشيء من الاضرار والافساد والسرقة والاحراق
فانا لها قال الملك لا يمشي الامر بشيء
من هذه الخصال التي ذكرتموها ثم اقبل
ملك السبع وهو الاسد على النمر وقال له ان
هذه الاخلاق والطباع والسجايا التي ذكرت
هذه الطوائف من انفسها لا تصلح الا لجنود
الملوك من بني آدم وسلاطينهم وامرائهم

وقادة الجيوش وولاة الحروب وهم اليها
بأسرهم بها اليق لان نفوسهم سبعية وان كانت
اجسادهم بشرية وصورهم آدمية واما
مجالس العلماء والفقهاء والفلاسفة والحكماء
واهل العقل والرأى والتفكر والتمييز والروية
فان اخلاقهم وسجاياهم اخلاق الملائكة الذين
هم سكان السموات وملوك الافلاك وجنود
رب العالمين فمن ترى يصلح ان نبعثه الى هناك
لينوب عن الجماعة قال النمر صدقت ايها
الملك فيما قلت ولكن ارى ان العلماء والفقهاء
والقضاة من بنى آدم قد تركوا هذه الطريقة
التى قلت انها اخلاق الملائكة واخذوا فى

ضروب من اخلاق الشياطين من المكابرة
والمغالبة والتعصّب والعداوة والبغضا فيما
يتناظرون ويتجادلون ومن الصياح والجلبة
والشناعة وهكذا نجد في مجالس الولاة
والحكّام يفعلون ما ذكرت وتركوا استعمال
الادب والعدل والنّصفة قال الملك صدقت
ولكن يجب ان يكون رسول الملك خيّرا فاضلا
كريما لا يميل ولا يحيف في الاحكام فمن ترى
ان نبعث الى هناك رسولاً زعيما يفي
بخصال الرسالة ان ليس في هذه الجماعة

الحضور من يفي بها * فصل في بيان

صفة الرسول كيف ينبغي ان يكون * قال

النهر ثلاث سنين فيها تلك الخصال التي ذكرت

ايّها الملك انّها تجب ان تكون في الرسول

بينها قال الملك نعم اوّلها يحتاج ان يكون

رجلا عاقلا حسن الاخلاق بليغ الكلام فصيح

اللسان جيّد البيان حافظا لما يسمع متحرّيا

فيما يجيب ويكون مؤدّيا للامانة حسن العهد

مراعيا للحقوق كتوما للسرّ قليل الفضول

في الكلام لا يقول من رأيه شيأ غير ما قيل له

الاّ ما يرى فيه صلاح المرسل ولا يكون شرها

حريصا ان راى كرامة عند المرسل اليه

ورغب فيه مال الى جنبته وخان مرسله

ويستوطن البلد لطيب عيشه هناك او كرامة

بجنودها ثم اوشهد شهوات يندا لها هناك بل يكون
ناصحا لرسله واخوانه واهل بلده وابناء
جنسه ويبلغ الرسالة ويرجع بسرعة الى
مرسله فيخبره بجميع ما جرى من اوله الى آخره
ولا يحابي في شيء من تبليغ الرسالة مخافة
من مكروه يناله فانه ليس على الرسول الا البلاغ
المبين ثم قال الاسد للنمر فمن ترى يصلح لهذا
الشان من هذه الطوائف قال النمر لا يصلح لهذا
الامر الا الحكيم الفاضل الخبير كليلة اخو دمنة
فقال الاسد لابن آوى ما تقول فيها قال فيك
قال احسن الله جزاءه واطاب محضره وانا له
بما نشر به من الفضل والكرم قال الملك

ومشويًّا ومالحًا وطريًّا وجبنًا وزيتونًا وزبدًا وثمارًا

وبقولًا وخُبزًا ولبنًا حَليبًا وحامضًا وجُبنًا وسمنًا

ودِبسًا وشيرجًا وناطِفًا وعَسلًا وسَويقًا وكوامِيخ

وما شاكلها من اصناف ماكولات بني آدم

التى اكثرُ السّباعِ لاياكلُها ولايعرفُها ومع

هذه الخصال كلّها فانّ بها من الشَّرَه والحرص

واللؤم والبخل مالا يُمكنهم ان يتركوا احدًا

من السّباعِ ان يدخل قريتها ومدينتها مخافة

ان ينازعها فى شئٍ ممّا هى فيه حتى انّه ربّما

يدخل من بناتِ آوى اوبناتِ ابى الحُصَين

يطلب قريةً بالليل ليسرق فيها دجاجةً اوديكًا

او سِنّورًا اَوْ يجرّ جيفةً مطروحةً اوكسرةً من ...

او ثمرة متغيّرة فترى الكلاب كيف تحمل
عليه فتطردُه وتُخرجه من القرية ومع هذه
كلها ايضا يُرى بها من الذلّ والمسكنة والفقر
والتهاون والطبع ما اذا رأَتْ في ايدى بني آدمَ
من الرجال والنساء والصّبيان رغيفا وكسرةً
او ثمرة او لُقمة كيف تطمع فيها وكيف تتْبَعهُ
وتتبصبصُ بذنبها وتُحرّك راسها وتُحِدُّ النظر
الى حد تنبيه حتى يستحيَ احدُهم ويرمي
بها اليها ثم تراها كيف تعدُو اليها بسُرعة وكيف
تاخذها بعجلة مخافة ان يَسْبِقَها اليها غيرُها
وكلُّ هذه الاخلاق المذمومة موجودةٌ في الانس
والكلاب فمجانسةُ الاخلاق ومشاكلةُ الطباع

دعهما الكلاب الى ان فارقت ابناء جنسها
من السباع واستامنت الى الانس وصارت معهم
معينة لهم على ابناء جنسها من السباع قال
الملك مخاطبا لجماعة الحضور هل غير الكلاب
من استامنة الى الانس احد من السباع
فقال الدب نعم ايها الملك السنانير ايضا
من المستامنة اليهم قال الملك ولم استامنت
السنانير قال لعلة واحدة وهى مشاكلة الطباع لان
السنانير فيها ايضا من الحرص والشره والرغبة فى
الوان الماكولات والمشروبات مثل ما للكلاب
قال الملك فكيف حالها عندهم قال هى احسن
حالا قليلا من الكلاب وذلك ان السنانير

تدخل بيوتهم وتنام في مجالسهم وتجمع فراشهم
وتحضر موائدهم فيطعمونها مما يأكلون
ويشربون وهي ايضا تشرب معهم احيانا اذا
وجدت فرصة من المأكولات واما الكلاب
فلا يتركونها تدخل بيوتهم ومجالسهم فبين السنانير
والكلاب لهذا السبب حسد وعداوة شديدة
حتى ان الكلاب اذا رأت سنورة قد خرجت
من بيوتهم حملت عليها حملة من يريد
ان يأخذها ويأكلها ويمزقها والسنانير اذا رأت
الكلاب نفخت في وجوهها ونفشت شعرها
واذنابها وتطاولت وتعظمت كل ذلك عنادا لها
ومنافسة وعداوة وحسدا وبغضا وتنافسا

فى المراتب علىّ بنى آدم قال الاسد للدبّ
هل رأيت ايضا احدا من المستأمنة عند هم
غير هذين من السباع قال الفأر والجرذ انّ
يدخلون منازلهم وبيوتهم ودكاكينهم
وانبارتهم غير مستأمنين بل على وحشة
ونفور قال فما الذى يحملها على ذلك قال الرغبة
فى المأكولات والمشروبات من الالوان قال
ومن يدخلهم ايضا من اجناس السباع قال
ابن عرس على سبيل اللصوصية والخلسة
والتجسس قال ومن غيرهم يدخلهم قال
لا غير سوى الاسارى من الفهود والقرود
على كره منها قال الملك للـ...

استأمنت الكلاب والسنانير الى الانس قال منذ
الزمان الذى تظاهرت فيه بنو قابيل على بنى
هابيل قال كيف كان ذلك الخبر حدثنا به
قال لما قتل قابيل اخاه هابيل طلب بنو
هابيل لبنى قابيل ثاراتهم واقتتلوا وتذابحوا
واستظهرت بنو قابيل على بنى هابيل
وهزموهم ونهبوا اموالهم وساقوا مواشيهم
من الاغنام والبقر والجمال والخيل والبغال
واستغنموا فاصلحوا الدعوات والولائم وذبحوا
حيوانات كثيرة ورموا بروسها وكوارعها حول
ديارهم وقراهم فلما رأتها الكلاب
والسنانير رغبت فى كثرة الريف والخصب

ورغد العيش فدلّ لخلتهم وفارقت ابناء
جنسها وصارت معهم معينة لهم الى يومنا
هذا فلما سمع الاسد ما ذكره الدب من هذه
القصة قال لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم
انا لله وانا اليه راجعون واستكثر من تكرار هذه
الكلمة فقال له الدب ما الذي اصابك ايها الملك
الفاضل وما هذا التاسف على مفارقة
الكلاب والسنانير من ابناء جنسها قال الاسد
ليس تاسفي على شيء فاتني منهم ولكن لما
قالت الحكماء ليس شيء على الملوك اضر
ولا افسد لامره وامور رعيته من المستامنين
من جنده واعوانه الى عدوّهم

يعرّفون لعدوّه اسرارَه واخلاقَه وسيرته
وعيوبَه واوقاتَ غفلاته ويعرّفون النصحاء
من جنوده والخَوَنَةَ من رعيّته ويدلّونه على
طرّقات خفيّة ومكائد دقيقة وكلّ هذه ضارّة
للملوك واجنادها لا بارك اللهُ فى الكلاب
والسنانير قال الدُبُّ قد معنَ اللهُ بهما
ما دعوته عليها ايّها الملكُ واستجاب دعاءك ورفع
البركة عن نسلها وجعلها فى الغنم قال كيف
ذلك قال لانّ الكلبة الواحدة يجتمع عليها
عدّةٌ فُحُولةٍ لتُحْبِلَها وتلقى هى من الشدة
عند العُلُوقِ والخلاصِ جهدًا وعناء ثم انّها
تَلِدُ نها نية اَجْراء او اكثر ولا ترى منه

فی البرّ قطیعاً و لا فی مدن ینةٍ و لا یُذبح
منها فی الیوم عِدّةٌ کما تریٰ ذلک فی الاغنام
من القطعان فی البراری وما یذبح منها کل
یوم فی المُدُن والقریٰ من العدد ما لا یحصیٰ
کثرتُه وهی مع ذلک تُنتج فی کلّ سنةٍ واحدا
او اثنین والعلّة فی ذلک انّ الآفاتِ تُسْرعُ
الی اولادِ الکلاب و السنانیر من قبل الطعام
لکثرةِ اختلاف ماکولاتها فیعرِضُ لها امراضٌ
مختلفةٌ ممّا لا یعرض للسباع منها شیٔ وکذلک
انّ سُوءَ اخلاقِها و تاذّیَ النّاس منها ینْقُصُ من
عُمرِها ومن عُمرِ اولادِها و تکون بذلک من
المستخفّین المبتذَلِین ثم قال الاسد لکلیلة یسرّ

بالسلامة على عونِ اللهِ وبركتهِ الى حضرةِ الملك وبَلّغ ما أُرسِلْتَ به اليه * فصل * ولمّا وصل الرسولُ الى ملكِ الطَّيْرِ وهو الشاهمرك آمر منادياً فنادى فاجتمعت عنده اصنافٌ الطيور من البر والبحر والسّهل والجبل بعددٍ كثيرٍ لا يُحْصِيْها الا اللهُ عزوجل فعرّفها ما أخبر به الرسولُ من اجتماع الحيوانات عند ملك الجنِّ للمناظرة مع الانس فيما ادّعَوْه عليها من الرِقِّ والعُبودية ثم قال الشاهمرك للطاوُسِ وزيرهِ مَنْ هُنا من فصحاء الطيور ومُتكلّميْها ومَنْ يصلح ان نَبْعَثه الى هُناك رسولاً لينوبَ عن الجماعة فى المناظرة مع الانس قال الطاوُس

ههنا جماعة قال سَمِّهم لى لأعرفهم قال

ههنا الهدهد الجاسوس والديك

المؤذّن والحمام الهادى والدرّاج

المنادى والتذرج المغنّى والقبّرة الخطيب

والبلبل المحاكى والخطّاف البنّاء والغراب

الكاهن والكركىّ الحارس والطيطوى الميمون

والعصفور الشّبق والشقراق الخضر والفاختة

النائح والورشان الرملى والقمرى المكّى

والصعوة الجبلىّ والزرزور الفارسىّ والسمانى

البرّىّ والعقعق القلعى والعقعق البستانى

والبطّ الكسكرىّ وما لك الحزين وهو

ابو نيهار الساحلىّ والاوزّ البطائحى والغوّاص

البحريّ والهزارُ اللغويّ الكثير الالحانَ
والنعامةُ البدويّ قال الشاهبرك للطاوس
فارِ بنهم واحدا واحدا لانظرَ اليهم وأُبصِرَ شمائلهم
مَنْ يصلح لهذا الامر منهم قال نعم امّا الهدهدُ
الجاسوسُ صاحبُ سليمان بن داؤدَ فهو
ذلك الشخصُ الواقف اللاّبسُ مُرقّعةً
ملوّنةَ المُتْنِنُ الرائحة قد وضعَ البُرْنُسَ على رأسِه
يُقعّرُ كأنّه يَسْجُدُ ويَرْكعُ وهو الآمرُ بالمعروف
والناهِيْ عن المنكر والقائلُ لسليمان بن داود

فى خطابٍ معه احطتُّ بما لم تُحِطْ بِهِ وجِئْتُك مِنْ
سَبَأٍ بنبأٍ يقينٍ انّى وجدتُّ امرأةً تملكهم وأُوتِيتْ
من كلّ شيءٍ ولها عرشٌ عظيمٌ وجدتُّها وقومَها

يسجدون للشمس من دون الله وزيّن لهم
الشيطان اعمالهم فصدّهم عن السبيل فهم
لا يهتدون الّا يسجدوا للّه الذي يخرج
الخبأ في السّموات والارض ويعلم ما تخفون وما

تعلنون اللّه لا اله الّا هو ربّ العرش العظيم واما
الديك المؤذّن فهو ذلك الشخص الواقف
فوق الحائط صاحب اللحية الحمراء والتاج
ذي الشرفات الاحمر العينين المنتشر الجناحين
المنتصب الذنب كأنّه اغلام وهو الغيور
السخيّ الشديد المراعاة لامر حرمه العارف
باوقات الصّلوة المذكّر بالاسحار المنبّه للجيران
الحسن الموعظة وهو القائل في اذانه وقت

النسحر اذكروا الله ايها الجيران ما طول ما انتم
نائمون الموت والبلى لا تذكرون ومن النار
لا تخافون والى الجنة لا تشتاقون ولنعيم الله
لا تشكرون ليت الخلائق لم يخلقوا وليتهم اذ خلقوا
علموا لماذا خلقوا فاذكروا هادم اللذات
وتزودوا فان خير الزاد التقوى واما الدراج
المنادي فهو ذاك الشخص القائم على التل
الابيض الخدين الابلق الجناحين المحدودب
الظهر من طول السجود والركوع وهو الكثير
الاولاد المبارك النتاج المذكر المبشر في نداته
وهو القائل في ايام الربيع بالشكر تدوم
النعم وبالكفر تحل النقم ثم يقول واشكروا

نعمة الله يزدكم ولا تظنّوا بالله ظنّ السّوء

ثم يقول ايضا فى الربيع * شعر * سبحانَ

ربّي وحدَه عزّ وجَل * حمدا على نعمائه بغير

شَلَل * جاء الربيعُ والشتا قد ارتحل *

قد استوى الليلُ النهارَ فاعتدل * ودارتِ الايّامُ

حَولاً قد كمل * مَن عمل الخير فاجرُه

قد حصل * ثم يقول اللهمّ اكفِني شرّ بنات آوى

والجوارح والصيّادين من بنى آدم ووصف

اطبّائهم المنافعَ فيّ من جهة تغذية المرضى

لا عيش لى فاذكر الله ذكرا كثيرا واكون

منادىَ الحق فى وجه الصّبح لبنى آدم كى

يسمعوا ويتّعظوا ويعملوا بها الحسنة الحمام

الهادى فهو الكرم المحقق فى الهوى
الحامل للكتاب السائر الى بلاد بعيدة
فى رسائله وهو القائل فى طبرانه وهديره
يا وحشتنا من فرقة الاخوان وبا اشتياقا للقاء
الخلان يا رب فارشدنا الى الاوطان واما
التذرج المغنى فهو الشخص الماشى
بالتبختر فى وسط البستان بين الاشجار
والريحان المطرب باصواته الحسان ذوات
النغم والالحان وهو القائل فى مراثيه ومواعظه
يا مغنى الاعمار والبنيان وغارس الاشجار
فى البستان وبانى القصور فى البلدان
وقاعدا فى الصدر والايوان وغافلا عن نوب

إخوان إخذر ولا تغتر بالرحمان وان كرعن
الترحال للتجمل ومجاورة الحيات والديدان
من بعد طيب العيش والمكان فان تنبه قبل
ان تفارق الاوطان تدخل في خبر مكان
واما العبرة الخطيب فهو ذلك الشخص صاحب
الرتبة المرتفع في الهواء على راس الزرع
والحصاد في انصاف النهار كالخطيب على
المنبر الملحن بانواع الاصوات المطربة وبفنون
النغمات اللذيذة وهو القائل في خطبته وتذكاره
اين اولوا الالباب والافكار اين ذووا الارباح
والتجار اين الزراع في القفار يبغون من حبة
واحدة سبعين ضعفا زبدة في البدار موهبة

من واحدٍ غفّارٍ فاعتبروا يا اولي الابصار

واتواحفة يوم [illegible]

ان لا ينفع خلّتها اليوم عليكم مسكين من بزرع

الخير يحصد غدا غبطة ومن يغرس معروفا

يجني غدا ربحا الدنيا كالمزرعة والعاملون

من ابناء الا[illegible]ة كالحرّاث واعمالهم كالزرع

والشجر والموت كالحصاد والصرام والقبر كالبيدر

ويوم البعث كايّام الدّياس واهل الجنة

كالحبّ والثمر واهل النار كالتبن والحطب

اللذين لا قيمة لهما فلو كان لهما قيمة لما

وجب احراقهما يوم يميز الله الخبيث من الطيّب

ويجعل الخبيث بعضه على بعض فيركمه

جميعا فيجعله في جهنم و ينجي الله الذين
اتقوا بمفازتهم لا يمسهم السوء ولا هم يحزنون
واما البلبل المحاكي فهو انك القاعد
على غصن تلك الشجرة وهو الصغير الجثة
السريع الحركة الابيض الخدين الكثير
الالتفات يمنة ويسرة والفصيح اللسان
الجيد البيان الكثير الالحان يحاور بني آدم
في بساتينهم ويخالطهم في منازلهم
ويكثر محاورتهم في كلامهم ويحاكيهم
في نغماتهم ويعظهم في تذكارة لهم وهو
القائل لهم عند لهوهم وغفلاتهم سبحان الله
كم تلعبون سبحان الله كم تولعون سبحان الله

كم تضحكون سبحان اللّهِ لا تُسبّحُون اليس
للبيوت تبنون ا ليس للبلى تربّون
اليس للخراب تبنون اليس للفناء تجمعون
كم تلعبون وتولعون اليس غداً اتموتون
وفي التراب تُدفَنون كلاّ سوف تعلمون ثم كلاّ
سوف تعلمون يا ابن آدم الم ترَ كيف
فعل ربّك باصحاب الفيل الم يجعل كيدهم
في تضليل وارسل عليهم طيراً ابابيل
ترميهم بحجارةٍ من سجّيلٍ فجعلهم كعصفٍ
ماكولٍ ثم يقول اللّهُم اكفِني ولعَ الصّبيانِ
وشرّ سائرالحيوان يا حنّانُ يا منّانُ واما الغُرابُ
الكاهِنُ المُنبئ الانباء فهوذاك المشخصُ اللابسُ

الطيران المتسوقي الحذر المذكر بالاسحار
الطواف في الديار المتتبع للآثار الشديد
الطيران الكثير الاسفار الذاهب في الاقطار
المخبر بالكائنات المحذر من آفات الغفلات
وهو القائل في نعيقه وانذاره الوجا الوجا
النجا النجا احذر البلى يا من طغى وبغى
وآثر الحيوة الدنيا اين المفر والخلاص من القضا
الا بالصلوة والدعا لعل رب السماء يكشف عنه
البلاء كيف يشاء واما الخطاف البناء
فهو السائح في الهواء الخفيف الطيران
القصير الرجلين الوافر الجناحين وهو المجاور
لبني آدم في دورهم والمربي لاولاده في

منازلهم وهو الكثير التسبيح بالاسحار

بسير الدعاء والاستغفار بالعشيّ

والابكار والذاهب بعيدا فى الاسفار

المصيف فى الحرّ المشتى فى الصرّ وهو القائل

فى تسبيحه ودعائه سبحان خالق البحار

والقفار سبحان مرسى الجبال ومجرى الانهار

سبحان مولج الليل فى النهار سبحان مقدّر

الآجال والارزاق بمقدار سبحان من هو

الصاحب فى الاسفار سبحان من هو الخليفة

على الاهل والديار ثم يقول ذهبنا فى البلاد

ورأينا العباد ورجعنا الى موضع الميلاد ونتجنا بعد

السّعاد وصلحنا بعد الفساد فلله الحمد ربّ العباد

وهو الكريم الجواد واما الكركي الحارس فهو ذاك
الشخص الغائم في الصحراء الطويل الرقبة
ا الرخين ... لوا فرا الجناحين
وهو الذاهب في طيرانه في الجو صعدين
الحارس بالليل نوبتين القائل في تسبيحه
سبحان مسخر البحرين سبحان مارج البحرين
سبحان رب المشرقين الخالق من كل شي
زوجين اثنين واما القطا البري فهو ساكن
البراري والقفار وهو البعيد الورود الى
الانهار ومسافر بالليل والنهار الكثير التذكار
القائل في غدوه ورواحه وورودِه وصدوره
سبحان خالق السموات المسموكات سبحان

خالق الأرضين المدحوّات سبحان خالق الأفلاك
الدائرات سبحان خالق البروج الطالعات سبحان
خالق الكواكب السيارات سبحان مرسل
الرياح الذاريات سبحان منشئ السحب
الممطرات سبحان رب الرعود المسبحات
سبحان رب البروق اللامعات سبحان
رب البحور الزاخرات سبحان مرسي الجبال
الشامخات سبحان مدبر الليل والنهار
والاوقات سبحان منشئ الحيوان والنبات
سبحان خالق النور والظلمات سبحان بارئ
الخلائق في البحار والفلوات سبحان من
يحيي العظام الرفات الدارسات الباليات

بعد الـ ... ات سبحان من يكلّ الألسن عن
حمده ووصفه بكنه الصفات الذى جلّ ذاته
عن ... وات واما الطيطوى الميمون فهو ذلك
الواقف على المسناة الابيض الخدّين الطويل
الرجلين الذكي الخفيف الروح وهو المحذّر
للطيور فى الليل واوقات الغفلات المبشّر
بالرخص والبركات وهو القائل فى تسبيحه يافالق
الاصباح والانوار ومرسل الرياح فى الاقطار
ومنشئ السحاب ذى الامطار ومجرى السيول
والانهار فى الديار ومنبت العشب مع الاشجار
ومخرج الحبوب والثمار فاستبشروا يا معشر
الاطيار بسعة الرزق من الغفّار الكريم الستّار واما

لهزار الدُّغويُّ الكثير الالحان فهو ذالك العاعدُ
على غصن الشجرة الصغيرُ الجُثَّةِ الخفيفُ
الحركةِ الطَيِّبُ النغمةِ وهو القائل في غنائه
ترنّم الحانه الحمد لله ذي القدرة والاحسانِ
الواحد الفرد ذي الغفران يا مُنْعِمًا مُفْضِلًا
في السِّرِّ والإعلان كم من نعمةٍ شاملةٍ يمنّها
الرحمنُ تفيضُ كالبحار في الجريان على
الانسانِ يا طِيْبَ عيشٍ كان في الازمانِ بين
رياض الرَّوحِ والريحانِ وسْطَ البَساتِيْنِ
ذاتِ الاغصان مثمرةِ الاَشجار بالالوان لَوْاَنِّي
ساعَدَني إخواني فاكْثَرْتُهم بكثرة الالحانِ
الحِسانِ قال الشّاهبرك للطاوُس

فمن ترى يصلح من هؤلاء ان نبعثه الى هناك
ليناظر مع الانس وينوب عن الجماعة قال
الطاوس كلهم يصلح لذلك لانهم كلهم فصحاء
خطباء شعراء غير ان الهزار افصح لسانا واجود
واطيب الحانا ونغمة فامره الشاهمرك
وقال له سر وتوكل على الله فانه نعم المولى
ونعم النصير * فصل * ثم لما وصل الرسول
الى ملك الحشرات وهو اليعسوب امير النحل
وعرفه الخبر نادى مناديه فاجتمعت الحشرات
من الزنابير والذبان والبق والبراغيث
والجعلان والذراريح وانواع الفراش والجراد
وبالجملة كل حيوان صغير الجثة يطير

بأجنحة ليس له ريش ولا عظم ولا صوف ولا وبر
ولا شعر ولا يعيش منها سنة كاملة غير النحل
فانها يهلكها البرد المفرط والحر المفرط شتاء
وصيفا ثم انه عرفها الخبر وقال ايكم
يذهب الى هناك فينوب عن الجماعة في
مناظرة الانس قالت الجماعة وبماذا يفتخر
الانس علينا قال الرسول بكبر الجثة وعظم
الخلقة وشدة القوة والقهر والغلبة قال زعيم
الزنابير نحن نمر الى هناك وننوب
عن الجماعة وقال زعيم الذباب لا بل نحن
نمر الى هناك وقال زعيم البق لا بل نحن نمر
الى هناك وقال زعيم الجراد نحن نمر

ثمّ قال الملكُ ما لِيْ أرى كلّ طائفةٍ منكم
قد بادرَتْ الى المرادِ من غير فكرةٍ ولا رَوِيّةٍ
فى هذا الامر قالت جماعة البقّة نعم ايّها
الملك الثِقَةُ بنَصْرِ اللّه واليقين بالظَفِرِ بقوة اللّه
وعزّتهِ لما تقدّمتِ التّجربَةُ فيما مضى من الدهور
السّالفةِ والاُمَم الخاليةِ والملوكِ الجبابِرَةِ قال
الملكُ كيف كان ذلك خبّروني قالتِ البقّةُ ايّها
الملكُ اليس اصغرنا جُثّةً واضعفنا بنْيَةً
قَتَلَ نَمْرُوْدَ اكبَر ملوكِ بنى آدم واطغاهم
واعظمهم سلطانا واشدّهم صَوْلةً وتكبّراً قال
صَدَقْتَ قال الزنبورُ اليْسَ انّ اليَسَ احدٌ
من بنى آدم صاحبُ الشّاك واخذ بيدِهِ

سيفَه ورُمحه او سِكّينَه او نُشّابَهُ يَتَقَدَّمُ واحدٌ
منّا فيَلْسَعه بحُمَةٍ مثل رأس اِبْرَةٍ فيُشْغِلُه
عن كلّ ما ارادَ وعزمَ عليه ويتورّمُ جِلْدُه
ويُوهِنُّ اَعْضاءَه حتّى لا يقدر على الحراك
ولا يقدرُ أَنْ يَقْبِضَ على سَيفِه او تُرْسِه
قال صدَقْتَ قال الذباب اليَبْس ايها الملك اَنّ
اعظمهم سلطانا واشدّهم هيبة وارفعهم مكانًا
اذا قعد على سرير مُلكه ويقومُ الحُجّابُ
دُونَه شفقة عليه اَنْ يَنالَه مكروهٌ وأَذِيّةٌ
فيجيءُ احدُنا من مَطْبخه او كَنِيفِه مُلَوّثَ
البدَنِ والجَناحَيْنِ فيقعد على ثيابه وعلى
وجهِه يُؤْذِيه لا يقدِرونَ على الاحتراز

مِنّا قال صدقت قالتِ الخَرَشَةُ اَلَيْسَ اذا قعد
احدُهم في مجلسهِ و دَسْتِهِ و سريرهِ وحجابهِ
وكِلَلهِ المنصوبة فيجئُ احدُنا فيدخلُ في
ثيابهِ فَيَقْرِصُهُ ويزعجُهُ من سكونه واذا
اراد ان يَبْطِشَ بنا صَفَعَ نفسَهُ بيدهِ ولَطَمَ
خدَّهُ بكفّهِ و يَنْفَلِتُ منه قال صَدَقْتُمْ
يا معشر الحشرات ولكن ليس في مجلس مَلِكِ
الجنّ يَمْشِي الامرُ بشيءٍ ممّا ذكرتم إنّما الامرُ
هناك بالعدل والانصافِ والادبِ ودِقَّةِ
النظرِ وجودةِ التمييز والاحتجاج بالفصاحةِ
والبيانِ في المناظرة فهَلْ عندكم منها شيءٌ
فاَطْرَقَتِ الجماعةُ ساعةً مُفَكِّرةً فيها قالَ الملكُ

ثم جاء حكيمٌ من حكماء النحل فقال انا اقومُ
بهذا الامر بعون الله ومشيئته قال الملكُ
والجماعةُ خارَ اللهُ لك فيما عزمتَ عليه
ونصرك واظفرك على خصمائك ومن يريدُ
غلبتك وعداوتك ثم ودّعهم وتزوّد ورحل
حتّى قدم على ملك الجنّ وحضر المجلس
مع من حضر من غيره من سائر اصناف الحيوانات

* فصل * ولمّا وصل الرسولُ الى ملكِ
الجوارح وهو العنقاء وعرّفه الخبر فنادى
منادية فاجتمعت عنده اصنافُ الجوارح من
النسور والعقبان والصقور والبزاة والشواهين
والحداة والرخم والبوم والببغا وكلّ ذي

مِخلَبٍ مُعَوَّسِ المِنقارِ يأكل اللحمَ ثم عَرَّفها

ما بلّغه الرسولُ من اجتماع الحيوانات بحضرة

ملك الجنّ للمناظرة مع الانس ثم قال لوزيره

شُغْرا أتَرى مَنْ يصلح لهذا الامرِ من هٰذه

الجوارح حتى نبعثه الى هنـــاك لينوبَ

عن الجماعة ابناءِ جنسِـــه بالمنـــاظرة

مع الآدميين قال الوزيرُ ليس فيها احدٌ يصلح

لهذا الامر غير البُوْمِ قال المَلِكُ ولِمَ ذٰلِكَ قال لان

هذه الجوارح كلّها تنفِرُ من النّاسِ وتفزعُ منهم

ولا تفهمُ كلامهم ولا تُحسِنُ ان تُخالِطَهم وتجاوِبَهم

فامّا البومُ فانّه قريبُ المجاورة لهم في ديارِهم

العافيةِ ومنازلهم الدّارسةِ وقصورِهم الخَرِبَةِ

وينظر الى آثارهم القديمة ويعتبر بالقرون
الماضية وفيه مع ذلك كلّه من الورع والزهد
والخضوع والتخشّع والتقشّف ما ليس لغيره
ويصوم بالنهار ويبكي ويقوم بالليل
وربّما يعظ بني آدم ويذكّرهم وينوح على
ملوكهم الماضين والأمم السّالفة وينشد أبياتاً
من المراثي فيقول * شعر * أين القرون
الماضية * تركوا المنازل خاوية * جمعوا الكنوز
وقد خلوا * تركوا الكنوز كما هية * وربّما قال
* شعر * الا يا دار روحك خبّرينا * بما ذا صار
اهلك يهجرونا * فما نطقت ولو نطقت لقالت
* لأنّك قد بقيت وقد بلينا * وقد يقول

* شعر * سألتُ الدارَ تُخبرني * عن الاحباب ما
ما فعلوا * فقالَتْ لى اَناخَ القومُ اَياماً *
وقد رَحَلُوا * فقلتُ واَين اَطْلُبُهم * واَىَّ
منازلٍ نزلُوا * فقالَتْ فى القبورِ لَقَدْ *
لَقُوْا واللّه ماعَمِلُوا * وربّما قال * شعر *
* فى الذاهبين الاوّلين من القرون لنا
بصائِرْ * لمّا رأيتُ مَوارِدًا للموتِ ليس لها
مصادِرْ * ورأيتُ قومى نحوها * يمضى الاصاغر
والاكابر * لايرجعُ الماضى الى ولا من
الباقين غابر * اَيقنتُ اَنّى لامحالَةَ
حيثُ صارَ القومُ صائر * وربّما يقول
* شعر * نامَ الخَلِىُّ ولااُحِسُّ رُقادِى * والهمّ

مُحْتَضِرٌ بجنب وسادي * لا السُّقْمُ عارَضَني ولكن

حَلَّ بي * همٌّ اراهُ وقد اَصابَ فُؤادِيْ * اَيْنَ

الملوكُ الاَوَّلُوْن ومن غَدَوْا * بين العُذَيْبِ

وبين ذي افراد * ماذا اُوَمِّلُ بعد آلِ مُحَرِّقٍ *

دُرِسَتْ منازِلُهُم وبعد ايادِ * اهل الخَوَرْنَقِ

و السَّدَيْرِ وبارِقٍ * والقصر ذي الشُّرفاتِ مِنْ

سنْدادِ * ارضٌ تخَيَّرها لِطِيْبِ مَقيْلِها * كعبٌ

وطيٌّ وابنِ اُمِّ دواد * ولقد نَمَوْا فيها باَطْيَبِ

عِيْشَةٍ * في بسط مُلكٍ ثابتِ الاَوْتاد * جَرَتِ

الرِّياحُ على عِراصِ ديارِهم * فكاَنَّهم كانوا

على مِيْعاد * فارى النعيمَ وكلَّ ما يُلْهى به *

يوما يصيرُ الى بِلى ونفادِ * ثمّ يَعْرَ أكمْ تركُوا

مِن جَنّات وعُيون وزروع ومقامٍ كريم ونعمةٍ
كانوا فيها فاكهين كذلك واَوْرثناها قوماً
آخرين قال العنقاء للبوم ما تقول فيها قال
الشّؤمُ قال صدقَ فيها قال ولكن لا اَتمكّنُ
من المصير الى هُناك قال العنقاء ولم ذاك
قال البُومُ لِاَنّ بنى آدم يُبْغِضونني ويتطيّرون
برؤيتى ويشتمونني من غير ذنب سبقَ منّى
اليهم ولا اَذيّة تنالُهم من جهتى الّا رأوني وقد
اظهرتُ لهم الخلاف ونازعتُهم فى الكلا
والمناظرة وهى ضربٌ من الخصومة والخصومةُ
تنتج العداوة والعداوةُ تدعوا الى المحاربة
والمحاربةُ تخرّب الديارَ وتُهلِكُ اهلَها ذا ل

إلى العنقاء البوم فمن ترى يصلح لهذا الامر قال البوم
إنّ ملوك بني آدم يحبّون الجوارح من
البزاة والصقور والشواهين وغيرها ويكرّمونها
ويعظّمونها ويحملونها على ايديهم ويمسحونها
باكمامهم فلو بعث الملك بواحد منهم اليهم
لكان صوابا قال العنقاء للجماعة قد سمعتم
ما قال البوم فايّ شيء عندكم قال البازى
صدق البوم فيما قال ولكن ليس كبراؤنا
من بني آدم لقرابة بيننا وبينهم ولا علم ولا
ادب يجدونه عندنا ولكن لانّهم يشاركوننا
في معيشتنا ويأخذون من مكاسبنا كلّ
ذلك حرصا منهم وشرها واتّباعا للشهوات

واللعب والبطر والفضول لا يشتغلون بما هو
واجب عليهم من اصلاح امورهم ومعادهم
وما هو لازم عليهم من الطاعة لله تعالى
وما هم يسألون يوم القيامة عنه فقال العنقاء
للبازى فمن ترى يصلح لهذا الامر قال البازى
اظن ان الببغا يصلح لهذا الامر لان بنى آدم
يحبونه ملوكهم وخواصهم وعوامهم ونساءهم
ورجالهم وصبيانهم وعلماءهم وجهالهم ويكلمهم
ويكلمونه ويستمعون منه ما يقوله ويحاكيهم
فى كلامهم واقاويلهم فقال العنقاء للببغا
ما تقول فيما قال البازى قال صدق فيما قال
وانا اذهب الى هناك سمعا وطاعة واذوب

بين الجماعة بعون اللهِ وحولِهِ وقوّتهِ ولكنّي محتاجٌ الى المعاونة من الملِكِ ومن الجماعة قال له العنقاء ماذا تريدُ قال الدعاء الى اللّه والسؤالُ منه بالنصر والتأييد فدعا له الملكُ بالنصر والتأييد وامّنت الجماعةُ ثم قال البومُ ايّها الملكُ انّ الدعاء ان لم يكن مستجابا فعنا وتعبٌ ونصبٌ بلا فائدة لانّ الدعا لقاحٌ والاجابة نتيجةٌ فان لم يكن الدعاء مع شرائطه فلا يجاب ولا ينتج قال الملك وما شرائطُ الدعاء المستجاب قال النيّةُ الصادقة واخلاصُ القلوب كالمُضطرّ وان يتقدّمه الصومُ والصلوةُ والصدقةُ والقربانُ والبرُّ والمعروفُ قالت الجماعة صدقتَ وبررتَ

فيما قلتَ ايّها الزاهدُ الحكيمُ العابدُ ثمّ قال

العنقاء للجماعةِ الحضورِ من الجوارح اما ترون

معشر الطيرِ ما رُفِعَ الينا من جورِ بنى آدم

وتعدّيهم على الحيوانات حتى بلغَ

الامرُ الينا مع بُعْدِ ديارنا منهم ومجانبتنا

ايّاهم وتركنا مذ اخلتهم انا مع عظم خلقي

وشدّةِ قوّتي وسرعةِ طيراني تركتُ ديارَهم

وهربت منهم الى الجزائر والبحار والجبالِ

وهكذا اخي الشنقا رلزمَ البراري و . . . . بَعُد

عن ديارِهم طلباً للسلامةِ من شرّهم ثم لم ننتصّ

منهم حتى اخرجونا الى المناظرةِ والمحاجّة

والمحاكمةِ ولو اراد واحدٌ من خدمنا

ان يتخطف منهم كل يوم عدة اكثيرة
كانوا قادرين عليهم ولكن ليس من شيم
الاحرار مجازاة الاشرار وان يعاملوهم
ويكافئوهم على سوء افعالهم بل يتركونهم
ويبعدون منهم ويكلون الى ربهم ويشتغلون
بمصالحهم وما يجدي النفع وراحة القلب
والاشتغال بما يجدي في المعاد والمنقلب
ثم قال العنقاء وكم مركب في البحر طرحته
الرياح العاصفة الى اللجج الغامرة فهديتهم
الى الطريق وكم غريق كسرت العواصف
مركبه في البحر فانجيته الى السواحل
والجزائر وكل ذلك طلبا لمرضاة ربي

وشكرًا النعمة التي اعطاني الله عزّ وجلّ
من عظم الخلقة وكبر الجثة والشكر له
على احسانه اليّ وحسبنا الله ونعم الوكيل
والمعين * فصل * ولمّا وصل الرسول الى
ملك حيوان البحر وهو التنين وعرّفه الخبر نادى
مناديه فاجتمعت عنده اصناف الحيوانات
البحريّة من التنانين والكواسج والتماسيح
والدلافين والحيتان والسرطان والضفادع
والكراكي والسلاحف والضفادع وآت
الاصداف والغلوس وهو نحو من سبع مائة
صورة مختلفة الاشكال والالوان فعرّفها الخبر
وما قاله الرسول ثم قال التنين للرسول

بها ان يفتخر بنو آدم على غيرهم ابكبر الجثة او بالشدة والقوة او بالقهر والغلبة فان كان افتخارهم بواحدة منها ذهبت الى هناك ونفخت فيهم نفخة واحدة واخرقتهم من اولهم الى آخرهم ثم جذبتهم بمرجوع نفسى وابلعهم كلهم فقال ليس يفتخر بنو آدم بشئ من هذه ولكن برجحان العقول وفنون العلوم وغرائب الآداب ولطائف الحيل ودقة الصنائع والفكر والتمييز والروية وذكاء النفوس قال التنين صف لى شيئاً منها لاعلمه قال نعم ايها الملك الست تعلم ان بنى آدم ينزلون بحيلهم وعلومهم الى قعور

البحور الزاخرة المظلمة الكثيرة الامواج ليخرجوا من هناك الجواهر من الدر والمرجان وهكذا يعملون بالعلم والحيلة ويصعدون الى روس الجبال الشامخة فينزلون منها النسور والعقبان وهكذا بالعلم والحيلة يعملون العجل من الخشب فيشدونها في صدور الثيران وأكتافها ثم يحملون عليها الاحمال الثقيلة وينقلونها من المشرق الى المغرب ومن المغرب الى المشرق ويقطعون البراري والقفار وهكذا بالعلم والحيلة يصنعون السفن والمراكب ويحملون فيها الامتعة والاثقال ويقطعون بها سعة البحار البعيدة الاقطار وهكذا بالعلم والحيلة

يدخلون في كهوف الجبال ومغارات التلال
وعمق الارض فيخرجون منها الجواهر المعدنية
من الذهب والفضة والحديد والنحاس
وغيرها وهكذا بالعلم والحيلة فانتصب
احدهم على ساحل بحر او شفا جرف او مشرفة
نهر طالبها او صنمها فلا يقدر عشرة آلاف منكم
معاشر الثنائيين والكواسج ان يجتازوا هناك
او يقربوا ذلك المكان ولكن ابشر ايها الملك
فانه ليس بحضرة ملك الجن الا العدل و
الانصاف في الحكومة والحجة والبينة لا القهر
والغلبة والمكر والحيلة فلما سمع التنين مقالة
الرسول قال لمن حوله من جنوده الا تسمعون

وما ذا تَرَوْنَ وَاَىَّ شيءٍ تفعلون واَيُّكم يذهبُ

فينا ظِرا الانس وينوب عن الجماعة من إخوانه

وابناءِ جنسهِ قال اللّه لغين مُنْجِى الغرقىٰ

انَّ اولىٰ حيوانِ البحرِ بهٰذا الامرِ الحوتُ لانّه

اعظمُها خليقةً واكبرُها جُثّةً واحسنُها صُورَةً

واَنْطَقُها بشرةً واَنْقاها بياضًا واَملسُها بدنًا

واَسْرعُها حركةً واشدُّها سباحةً واكثرُها عددًا

وِنتاجًا حتّىٰ انّه قد امتلأ منه البحارُ والانهارُ

والبطائحُ والعيونُ والجداولُ والسّواقى

صغارًا وكِبارًا وللحُوت ايضًا يدٌ بيْضاء عند بنى

آدم حين آجارَ نبيًّا منهم وآواهُ فى بطنهِ

وردّهُ الى مأمنه والانس ايضًا يَرَوْنَ ويعتقدون

بانّ مستقرّ الارض على ظهر الحوت قال التنّين للحوت ماذا ترى فيما قال الدلفين قال صدق في كلّ ما ذكر ولكن لا ادري كيف اذهب الى هنالك وكيف اخاطبهم وليس لي رجلان امشي بهما ولا لسان ناطق اتكلّم به ولا صبر لي عن الماء ساعة واحدة ولا على العطش ولكن ارى انّ السلحفاة يصلح لهذا الامر لانه يصبر عن الماء ويرعى في البرّ ويعيش في البحر ويتنفّس في الهواء كما يتنفّس في الماء وهو مع هذا قويّ البدن صلب الظهر جيّد الحسّ حليم وقور صبور على الاذى متحمّل للاثقال قال التنّين للسلحفاة ماذا ترى

فيما قالَ واشارَ اليك قال صَدَقَ ولكن لا اَصْلح لهذا
الامر لانى ثقيلُ الرِجْلِ عند المشي والطريقُ بعيدٌ
وانا قليلُ الكلام اَخْرَسُ ولكن ارى انّها اصلح له
الدّلغينُ ايّها الملكُ لانّه اقوى على المَشي واَقْدَرُ
على الكلامِ فقال التّنينُ للدلغين ماذا ترى
قال الدلغينُ بل السّرطانُ اَولى بهذا لانّه كثيرُ
الاَرْجُلِ جيّدُ المشي سريعُ العَدْوِ حادُّ المِخْلَب
شديدُ العَضِّ ذُوْ مِنْشَرٍ واَظْفارٍ حديدُ الصُلْب
الظّهرِ مقاتلٌ مُتدرّعٌ فقال التّنّين للسرطان
ماذا ترى فيما ذكَرَ الدلغينُ فقال صَدَقَ فيما قال
ولكن كيف اَذهَبُ الى هناكَ مع عَيْبِ
خِلْقتى وتَعوُّجِ صورتى اَخافُ اَنْ اَكونَ

سخرة قال التنّين كيف ذلك قال لانّهم يرون
حيوانًا بسلا رأس عيناه على كتفه وفمه
في صدره وفكّاه مشقوقان من جانبيه
وله ثمانية ارجل مقوّسة معوّجة ويمشي
على جانب وظهره كأنّه من رصاص قال التنّين
صدقتَ فمن يصلح ان يتوجّه الى هناك قال
المسطاح اظنّ انّ التمساح يصلح لهذا
الامر لانّه قويّ الارجل طويل الخلق كثير
المشي سريع العدو واسع الفم طويل
اللسان كثير الاسنان قويّ البدن مهيوب المنظر
شديد الوثب في الرصد لمطلبه غوّاص في الماء
قويّ في الطلب قال التنين للتمساح ما ترى

فيجاء الى السرطان قال صدق ولكن لا اصلح لهذا

الامر لاني غضوب ضجور وثاب مختلس فرار

غدار فقال الرسول ان هذا الامر ليس بالقهر

الغلبة ولكن بالحلم والوقار والعقل والبيان

والتمييز والفصاحة والرحمة والاصطناع

في الخطاب قال الحمار لست اعطى شيئا

من هذه الخصال ولكني ارى ان الضفدع

يصلح لهذا الامر لانه حليم وقور صبور ورع كثير

التسبيح بالليل والنهار وفي الاسحار كثير

الصلوة والدعاء بالعشي والغدوات

وهو يدخل بني آدم في منازلهم وله

عند بني اسرائيل يد بيضاء مرتين احدهما

يَوم طَرَحَ نمرودُ ابراهيم خليلَ الرحمن ع في
النار فانّه كان ينقل الماء بفيه فيصبّه
[illegible] ليطفئها ومرّةً اخرى الّه كان في ايّام
موسى بن [illegible] تشعا نباله على فرعون وملأه
وهو ايضًا مع هذه [illegible] اللسان كثير الكلام
والتسبيح والتكبير والتهليل وهو من الحيوان
الذي [illegible] يعيش ويأوى في البرّ والبحر ويحسن
المشى وللسلحفة جميعًا وله ايضا رأس
مدوّر ووجه غير مقبّح وعينان براقان وذراعان
وكفّان مبسوطتان ويمشى منحطّا ومتغيّرا
ويدخل منازل بنى آدم ولا يخافون منه قال
[illegible] [illegible] ع ماذا ترى فيما ذكره

التمساح قال صدق وانا امُرّ الى هناك سمعا وطاعة للملك وانوب عن الجماعة من اخواننا من حيوان الماء اجمع ولكن اريد من الملك ان يدعو الله لى بالنصر والتأييد لان دعوات الملوك فى حق الرعية مستجابة فدعا له الملك والجماعة باجمعهم ا‌‌‌‌لى الله بالنصر والتأييد وودّعوه فرحل عنهم وتقدم على

ملك الجن * فى بيان شفقة الثعبان

على الهوام ورحمته لهم * ولما وصل الرسول الى ملك الهوام وهو الثعبان وعرّفه الخبر نادى مناديه فاجتمعت اليه اجناس الهوام من الحيات والافاعى والجرارات

والعقارب والدحاسات والضب وسام ابرص
والجرابي والعظايا والخنافس وبنات وردان
والعناكب وفهد الذباب والقمل والجنادب
والبراغيث وانواع النمل والقراد والصراصر
واصناف الديدان مما يتكون في العفونات
اويدب على ورق الشجر او يتكون في لب
الحبوب وفي الشجر وفي جوف الحيوانات
الكبار والارضة والسوس وما يتولد في السرقين
او الطين او في الخل او في الثلج
او في ثمر الشجر وما يدب في المغارات والظلمات
والاهوية فاجتمعت كلها عند ملكها لا يحصي
عددها الا الله عز وجل الذي خلقها وصورها

ورزقها وبعلم مُسْتَقَرّها ومُسْتَوْدَعَها فلمّا نظر
ملكُها اليها من عجائب الصُّوَرِ واصناف
الاشكال بَقِيَ متعجّبًا منها ساعةً طويلةً
ثمّ فتّشها فاذا هي اكثرُ الحيوانات عددًا
واصغرُها جُثّةً واضعفُها بِنْيَةً واقلُّها حيلةً وحواسًا
وشعورًا فبَقِيَ متفكّرًا في امرها ثمّ قال
الثعبانُ للوزير الافعى هل تَرى مكانًا
يصلح من هذه الطوائف ان نَبْعَثَهُ الى هناك
للمناظرة فانّ اكثرها صمٌّ بكمٌ عميٌ خُرسٌ جسمٌ
بلا رِجْلَيْنِ ولا يَدَيْنِ ولا جناحَيْنِ ولا مِنقارٍ
ولا مخلبٍ ولا ريشٍ على ابدانها ولا شعرٍ
ولا وبَرٍ ولا صوفٍ ولا فُلوسٍ وانّ اكثرها حفاةٌ

عُرَاةٌ حَسْرَى ضعفاءُ فقراءُ مساكينُ بلا حيلةٍ
ولا حَوْلٍ ولا قوّةٍ فان رَكَبَهُ رحمةٌ عليها وتحنّنٌ
وشفقةٌ ورأفةٌ ورقّ قلبُه عليها ودَمَعَتْ عيناهُ
من الحزن ثم نظر الى السّماء وقال في دعائه
يا خالق الخلق ويا باسط الرزق ويا مدبّر الامور
ويا ارحم الراحمين ويا مَنْ هو يسمع ويرى
ويا مَنْ يعلم السّرّ واخفى انتَ خالقُها ورازقُها
ومحييها ومميتُها كُنْ لنا وليًّا حافظًا وناصرًا
ومُعينًا وهاديا ومُرشدا يا ارحمَ الرّاحمين
فقطعَتْ كلُّها من لسانٍ فصيحٍ آمين ربّ العالمين

* فصــــل في بيان خطبة الصُّرصر وحكمته *

.. . يا رأى الصُّرصرُ ما اصـــاب الثعبانَ

من التحنن والرحمة والرأفة على رعيته

وجنوده واعوانه من ابناء جنسه ارتقى

الى حائط بالغرب وحرك اوتاره

وزمر بمزماره وترنم باصوات والحان

ونغمات لذيذة بالتحميد لله والتوحيد له فقال

الحمد لله نحمده ونستعينه ونشكره

على نعمائه السابغة وآلائه الدائمة فسبحان

الله الحنان المنان الديان سبوح قدوس رب

الملائكة والروح الحي القيوم ذو الجلال و

الاكرام والاسماء العظام والآيات والبرهان كان

قبل الاماكن والازمان والجواهر ذوات الكيان

لا سماء فوقه ولا ارض تحته محتجب بنوره

مُتَوحِّدٌ بوحدانيتهِ واسرارِ غيبهِ حيث لا سَماءَ
مَبْنِيَّـــةٌ ولا ارضٌ مَدْحِيَّةٌ ثــمّ قضى ودَبّرَ
وكما شاءَ قَدَّرَفا بْدَعَ نُوْرًا بسيطا لا من هَيولى
مُتَهَيِّئَةٍ ولا مِن صورةٍ مُتَوَهَّمَةٍ بل قال كُنْ فكانَ
وهو العقلُ الفَعّالُ ة وَالعلـــم والاسرارِ خَلَقَهُ
لا لِوَحْشـــةٍ كان فى وَحْدَتِهِ ولا لاستعانـــةٍ
فى امرٍ من الامور ولكن يفعـــل ما يشاءُ
ويَحْكُم ما يريد ولا مُعَقِّبَ لِحُكْمِهِ ولا مَرَدَّ لقضائهِ
وهو السريعُ الحساب ثـــمّ قال ايّها الملكُ
المشفقُ الرحيمُ الرَّؤُفُ المتحنِّنُ على هـــذه
الطّـــوائف لا يَغُمَّنَّكَ ما تَــرى من ضعف
ابدانِ هذه الطّوائف وصِغَرِ جُثَّتِها وعرائها

ونَفْعِرها وقلّةِ حِيَلها فانّ اللّه تعالى هو خالقها
ورازقها وارأف وارحم بها عليها من الوالدة
الرحيمة المشفقة على ولدها ومن الاب الرّحيم
المشفق على اولاده وذلك انّ الخالق تبارك
وتعالى لمّا خلق الحيوانات مختلفة الصور
متفنّنة الاشكال ورتّبها على منازل شتّى
ما بين كبير الجثّة وعظيم الخلقة وشديد القوّة
وقوى البنية وما بين صغير الجثّة وضعيف
البنية وقليل الحيلة ساوى بينها فى المواهب
الجزيلة وهى الآلات والادوات التى تتناول بها
المنافع وتدفع بها المضارّ فصارت متكافئة فى العطية •
مثال ذلك انّه لمّا اعطى الفيل الجثّة العظيمة

وا لبنيةَ ا لقويّةَ الشديدة يَدْفعُ بها عن
نفسهِ مكارهَ السِّباعِ بأنيابها الطِّوالِ الصِّلابِ
ويتناولُ بخرطومهِ الطويلِ المنافعَ أعطى
ايضًا البقّةَ الصغيرةَ الجثةِ الضعيفةَ البنيةِ
عوضًا عن ذلك الجناحين اللّطيفين وسُرعةَ
الطّيرانِ فتنجو من المكارهِ وتتناولُ الغذاءَ
بخرطومها ايضا فصار الصغيرُ والكبيرُ فى هذه
المواهبِ التى يجرّ بها المنفعةُ ويُدفعُ بها
المضرّةُ متساويةً وهكذا يفعلُ الخالق البارئُ
المصوّرُ بهذه الطوائف الضُعفاءِ الفقراءِ الذين
تراهم حفاةً عراةً حسرى وذلك انّ البارئ
تعالى لمّا خلقها على هذه الاحوال التى تراها

كغالها اَمْرَمَضا لِحها من جَرٍّ مَنا فعِها ا ليها
و دفع المضارّ عنها فانْظُرْ ايُّها الملكُ وتأمّل
واعتَبِرْ احوالَها فانّك ترى ماكان اَصْغَرَ
جُثّةً منها واضعفَ بِنْيَةً واقلَّ حيلةً كان اَرْوَحَ
بدنًا واَرْبطَ جأشًا واَسْكَنَ رَوْعًا في دفع
المكاره من غيرها وكان اَطْيَبَ نفسًا واقلَّ
اضطرابًا في طلب المعاش وجَرِّ المنافع واَخَفَّ
مَؤُنَةً ممّا هو اعظم جُثّةً واقوى بنيةً واكثر
حيلـــةً بيان ذلك انّك اذا تأمّلْتَ
وجدتَّ الكبار منها القويَّ البنيةِ الشديدَ
القُوّةِ تدفع عن انفسِها المكاره بالقهر والغلبة
والقُوّةِ والجَلَدِ كالسّباع والفيلةِ والجواميسِ

وامثالها وسائر الحيوانات الكبيرة الجثة
العظيمة الخلقة الشديدة القوة ومنها ماتدفع
عن نفسها المكاره والضرر بالفرار والهرب
وسرعة العدو كالغزلان والارانب وغيرها
من حمر الوحش ومنها بالطيران فى الجو
كالطيور ومنها بالغوص فى الماء والسباحة
فيه كحيوانات الماء ومنها ماتدفع المكاره
والمضار بالتحصن والاختفاء فى الاحجرة
والثقب مثل النمل والفار كما قال الله
تعالى حكاية عن النملة قالت نملة
يا ايها النمل ادخلوا مساكنكم لا يحطمنكم
سليمان وجنوده وهم لا يشعرون ومنها

ما قد أَلبسه الله تعالى من الجلودِ الثّخينة

الخَزَفيّةِ كالسُّلَحْفاةِ والسّرطانِ والحَلَزُونِ

وذواتِ الاصداف من حيوان البحر ومنها

ما تدفع المكاره والضّرر عن انفسها بادخال

رؤسها تحت أذنابها كالقُنْفُذِ واَمّا فنونُ تصاريفها

فى طلب المعاش والمنافع فمنها ما يَصِلُ اليه

ويَهْتدى بجودة النّظر وشدّة الطيران كالنُّسور

والعُقْبان ومنها بجَوْدةِ الشّمّ كالنّمل والجُعْلانِ

والخنافِس وغيرها ومنها ما يَهْتَدِي

ويَصِلُ اليه بجَوْدة الاستماعِ للاصواتِ كالنَسْر

ولمّا منَعَ الحكيمُ هذه الطوائف والحيوانات

الصغار الجُثَثِ الضِّعافَ القُوى والبِنْيَةِ القليلةَ

الحِيْلَةِ عن هٰذه الآلاتِ والادواتِ والحراس
وَجُوْدَتِها لطَفَ لَها وكَفاها مؤنةَ الطلب باسبابِ
الهربِ والاختفاء وذلكَ أَنّهُ جَعَلَها في مواضعَ
كَنِيْنَةٍ وأَماكِنَ حَرِيْزَةٍ إِمّا في النّباتِ
اوفي حَبِّ النباتِ اوفي اَجْوافِ الحيوانات
اَوْفي الطِّينِ اوالسّرقين وجَعَلَ غذاءَها محيطًا
بِها وموادَّها من حَوالَيْها وجعلَ في ابدانِها
قُوىً جاذِبَةً يَمْتَصّ بها الرُّطوباتِ الْغْذِيَة
لابدانِها المقوِّيَةَ لاَجْسادِهـا ولم يُحْوِجْها
الى الطّلبِ ولا الى الهرب كالخراطين
والدِّيْدانِ فَمِنْ اَجْلِ هٰذا لم يَخْلُقْ لها رِجْلَيْنِ
يُمْشى بهما ولايَدَيْنِ يُتَنَاوَلُ بهما ولافما يُغْتَحُ

ولا اَسْنانًا تَمْضَغُ ولا حُلْقومًا يَبْلَعُ ولا مَرِيئًا
يَزْدَرِدُ ولا حَوْصَلَةً تَنْقَعُ ولا قانِصَةً ولا مَعِدَةً
تُذَكِّرُ شَيْئًا يُنْضَجُ الكَيْموسُ فيها ولا اَمْعاءَ ولا مَصارِينَ
للثُّفْلِ ولا كَبِدَ ايْضًا يُصَفِّي الدَّمَ ولا طِحالًا يَجْذِبُ
الكَيْموسَ الغليظَ من السّوداءِ ولا مَرارةً
يَجْذِبُ اللطيفَ من الصفراءِ ولا كُلْيَتَيْنِ ولا
مَثانَةً يَجْذِبُ البولَ ولا اَوْرِدَةً يَجْري الدمُ
فيها ولا شرايِيْن للنبضِ ولا اَعْصابًا من الدماغِ
للحِسِّ ولا يَعْرِضُ لها الامراضُ المُزْمِنَةُ ولا
الاعلالُ المُؤْلِمَةُ ولا تحتاجُ الى دَواءٍ ولا عِلاجٍ ولا
تَعَبًا من الآفاتِ التى تَعرِضُ للحيواناتِ الكبيرةِ
الجثّةِ العظيمةِ البِنيَةِ الشديدةِ القوّةِ

فسبحان الخالق الحكيم الذى كفاها هٰذه
لمطالب وهٰذه المُؤَن واراحها من التّعب
والنّصَب فللّه الحمدُ والمَنُّ والشكرُ على
جزيلِ مواهبه وعظيم نَعمايه وجزيل آلائه
فلمّا فرغ الصّرصر من هٰذه الخطبة قال له
الثعبانُ ملكُ الهوامّ باركَ اللّهُ فيك من
خطيبٍ ما افصحَك ومن مُذكّرٍ ما اعلمَك
ومن واعظٍ ما ابلَغَك والحمدُ للّه الذى
جعل لهٰذه الطائفةِ مثل هٰذا الحكيم الفاضل
المتكلّم الفصيح ثم قال له الثعبانُ اترضىٰ الى
هناك لتنوب عن الجماعة فى المناظرة مع
الانس قال نعم سمعًا وطاعةً للملك ونصيحةً

للاخوان قالت الحيّة عند ذلك لا تذكر عندهم انّك رسول الثعبان والحيّات قال الصرصر لم قالت لانّ بين بني آدم وبين الحيّات عداوة قديمة وجعلّ اكامنًا لا يقدّر قدره حتّى انّ كثيرًا من الانس يعترضون على ربّهم عزّ وجلّ فيقولون له لم خلقها فانّه ليس في خلقها منفعة ولا فائدة ولا حكمة بل كلّه ضرر قال الصرصر ولم يقولون ذلك قالت من اجل السمّ الذي بين فكّيها فانّهم يقولون انّه ليس فيها منفعة الّا الهلاك للحيوانات وموتها كلّ ذلك جهل منهم بمعرفة حقائق الاشياء ومنافعها ومضارّها

ثم قالت لاجرم ان الله تعالى ابتلاهم بها
وعاقبهم على ذلك حتى احوج ملوكهم الى
اختبائها تحت فصوص الخواتيم وتبت السلطة
فلو انهم فكروا واعتبروا احوال الحيوانات
وتصاريف امورها لتبين لهم ذلك وعرفوا
عظيم منفعة السموم فى فكوك الافاعى
وما قالوا لِمَ خلقها الله عز وجل وما الفائدة
فيها ولو عرفوا ذلك لما قالوا ولما اعترضوا على
ربهم فى احكام مصنوعاته لان البارى
تعالى وان خلق السم سبب هلاك الحيوانات
فى ابدانها لكن جعل لحومها سببا لدفع
تلك السموم ثم قال الصرصر اذكر ايها

الحكيمُ فائدةً اخرى وعرّفنا لنكونَ على
عِلْمٍ منها قالتِ الحيّة نعم ايّها الخطيبُ الفاضلُ
انّ البارئ الحكيم لمّا خلق هذه الحيوانات
التى ذكرتها فى خطبتِك وقلت انّه اعطى
كلَّ جنسٍ منها الآلاتِ والادواتِ ليَجُرَّ
المنفعة فاعطى بعضها مَعِدةً حارّةً وكرشا
او قانصةً لهضم الكيموسِ فيها بعد مضغ شديد
ويصير غذاءً لها ولم يُعْطِ للحيّاتِ لا مَعِدةً
حارّةً ولا قانِصةً ولا كرشا ولا اضراسا تَمْضَغُ
اللُّحمانَ بها جعَلَ فى فكّها عِوَضًا عنها سَمًّا
حارًّا منضجًا لما تاكلُ من اللُّحمانِ
وذلك انّها اذا اقبضت على جُثثِ الحيواناتِ

وجعلتها بين فكّيها فاضت من ذلك السمّ
عليها ليهزلها من ساعتها وتبتلعها وتزدردها
من ساعتها وتستلذّ بها فلولم يخلق لها هذا
السمّ لما استوى لها اكل ولا حصل لها غذاء
ولما تت جوعًا وهلكت عن آخرها وما بقي منها
ديار فقال الصرصر لعمري لقد تبيّن لي منفعتها
فما منفعة الحيّات للحيوانات وما الفائدة في
خلقها وكونها في الارض بين الهوامّ قالت
كمنفعة السباع للوحوش والانعام وكمنفعة
التنّين والكواسج في البحر وكمنفعة النسور
والعقبان والجوارح بين الطيور قال الصرصر
زدني بيانًا قال نعم انّ الله تعالى ابدع

الخلقَ واخترعَه بقدرته ودبّر الامورَ بمشيّته

فجعل قِوامَ الخلائق بعضها ببعض وجعلَ لها

عِلَلًا واسبابًا لِما رأى فيها من اتقانِ الحكمة

وصلاحِ الكلِّ ونفع العامّ ولكن ربّما يَعْرِضُ

من جهة العلل والاسباب آفاتٌ وفسادٌ لبعضِهم

لا لِقصدٍ من الخالق تعمّدًا ولكن لعِلمه السابق

بما يكون قبل ان يكون ولم يمنع عنه ما يكون

منها للفسادِ والآفاتِ اَنْ لا يَخْلُقَها اذ اكانَ

النفعُ منها اعمّ والصلاحُ اكثر من الفساد

بيان ذلك انّ الله تعالى لمّا خلق الشمس

والقمر وسائر كواكب الفلك جعل الشمسَ

سراجا للعالَم وحيوةً وسببًا للكائنات بحرارتِها

ومحلّها من العالم محلّ القلب من البدن
فكما انّ من القلب تنبثّ الحرارة الغريزيّة
الى سائر اطراف البدن التى هى سبب الحيوة
وصلاح الجملة كذلك حكم الشمس وحرارتها
فانها حيوة وصلاح للكلّ والنفع للعامّ ولكن
ربّما يعرض منها تلف وفساد لبعض الحيوانات
والنبات ولكن يكون ذلك مغفوّا من حيث
النفع العميم وصلاح الكلّ وهكذا حكم
زحل والمرّيخ وسائر الكواكب فى الفلك
خلقها لصلاح العالم والنفع العامّ وان كان
قد يعرض منها فى بعض الاحايين المناحس
من افراط حرّ او برد وهكذا حكم الامطار

يُرسِلُها الله لحيوة البلاد واصلاح العباد من الحيوان والنبات والمعادن وان كان لا يكون فساداً وهلاكاً لبعض الحيوانات والنباتات او تخريب بيوت العجائز بالسيول فهكذا حكم الحيّات والسباع والتنين والتمساح والهوامّ والحشرات والعقارب والجرّارات كلّ ذلك يخلقه الله تعالى من الموادّ الفاسدة والعفونات الكائنة ليصفوا الجوّ والهواء منها لئلّا يعرض لها الفساد من البخارات الفاسدة المتصاعدة فيعفن فيكون اسباباً للوباء وهلاك الحيوان كلّها دفعة واحدة بيان ذلك انّ الديدان والذبّان والبقّ والخنافس

وتكون فى دكان البزاز والنجار والحداد
بل اكثرها تهلك بكون فى دكان القصاب
او اللبان او الخباز او الدهان او السماك
او فى الشرقيين واذا خلق الله تعالى من
تلك العفونات امتصت ما فيها واغتذت بها
فصفا الهواء منها وسلم من الوباء ثم تكون تلك
الحيوانات الصغار ماكولات واغذية لما هو
اكبر منها ذلك من حكمة الخالق لانه
لا يصنع شيئاً بلا نفع ولا فائدة فمن لا يعرف
هذه النعم فربما يعترض على ربه فيقول لم
خلقها وما النفع فيها كل ذلك جهل منه
واعتراض من غير علم على ربه فى احكام

صُنعه وتدبيره فى ربوبيّته وقد سمعنا بأنّ
جهلة الانس يزعمون انّ العناية انّما يكون فسادا
لم تتجاوز فلك القمر ٢٣٧ ب و ا
واعتبروا احوال الاجون ان يعلموا وتبيّن
لهم أنّ العناية شاملة لصغير الجثّة وكبيرها
بالسّويّة ولمّا قالوا الزّور والبهتان تعالى اللّه
عمّا يقول الظالمون علوّا كبيرا اقول قولى
هذا واستغفر اللّه العظيم لى ولكم * فصل *
ولمّا كان من الغد وردت زعماء الحيوانات
من الآفاق وقعد الملك لفصل القضاء نادى
منادٍ الامن له مظلمة الامن له حصومة الامن
له حكومة فليحضر فانّ الحاجات تقضى لكم

الملك قد جلس لفصل القضاء وحضر قضاة
بل اكثر [illegible]ها و[illegible] ولها وحكامها وحضرت
الطوائف الواردة من الآفاق من الانس
والحيوانات فاصطفت قدام الملك ودعت
له بالتحية والسلام ثم نظر الملك يمنة ويسرة
فرأى من اصناف الخلائق واختلاف الصور
وفنون الاشكال والالوان والاصوات
والنغمات فيها فبقي متعجبا منها ساعة ثم
التفت الى حكيم من فلاسفة الجن فقال الا
ترى الى هذه الخلائق العجيبة الشان من
خلق الرحمن قال نعم ايها الملك اراها بعين
رأسي واشاهد صانعها بعين قلبي والملك

متعجب منها وأنا متعجب من حكمة الباري الحكيم الذي خلقها وصورها وإياها يكون فسبحانه وربها ويرزقها ويحفظها ويعلم مستقرها ومستودعها كل في كتاب مبين عنده لا غلط ولا نسيان بل بتحقيق وبرهان وبيان لانه لما احتجب عن رؤية الابصار بحجب الانوار وجل وعلا عن تصور الاوهام والافكار اظهر مصنوعاته الى مشاهدة الابصار واخترع ما في مكنون غيبه الى الكشف والاظهار ليدركه العيان ويستغنى عن الدليل والبرهان واعلم ايها الملك الحكيم ان هذه الصور والاشكال والهياكل والصفات التي تراها في عالم الاجسام

وظاهر الاجرام هي مثالات واشباح واصنام
بل اكثرها التي في عالم الارواح غير ان
تلك نورانية شفافة وهذه ظلمانية كثيفة
ومناسبة هذه الى تلك كمناسبة التصاوير
التي على وجوه الألواح وسطوح الحيطان
الى هذه الصور والاشكال التي عليها هذه
الحيوانات من اللحم والدم والعظام والجلود
لان تلك الصور التي في عالم الارواح محركات
وهذه متحركات والتي دون هذه ساكنات
صامتات وهذه محسوسات وتلك معقولات
باقيات وهذه فانيات باليات زائلات فاسدات
ثم قام حكيم الجن فخطب فقال الحمد لله

خالق المخلوقات وبارئ البريات ومنشئ
المبدعات ومخترع المصنوعات لايكون فسلك
الازمان والله هو رو الاوجبات منشي
الاماكن والجهات ومدير الافلاك وموكل
الاملاك ورافع السموات المسموكات
وباسط الارضين المدحيات من تحت طبقات
السموات ومصور الخلائق ذوى الاوصاف
المختلفات والالوان واللغات هو المنعم عليها
بانواع العطايا وفنون الدرايات خلق
نبرأ وقدر فهدى وأمات واحيى وجل وعلا
وهو القريب والبعيد قريب فى الخلوات
من ذوى المناجات بعيد من ادراك الحواس

والمذكرات كَلَّت الألسُنُ لو اصفين له بكُنه
بل اكثر تحيرت عقولُ ذوي الالباب بالفكرة
في جلال عظمة سلطانه ووضوح آياته
وبرهانه . هو الذي خلق الجانّ من قبلِ
خلقِ آدم من نارِ السَّموم أرواحًا خفيفـــةً
وأشباحًا لطيفةً وصُوَرًا عجيبةً بحـــركاتٍ
سريعةٍ يسبح في الجوِّ كيف يشاءُ بلا كَلٍّ
ولا عَناءٍ ذلك من فضلِ اللّٰه علينا وعلى النّاس
وهو الذي خَلَقَ خلائقَ من الجنّ والانسِ
والملائكةِ والحيوانِ اصنافًا ورتّبها ونوَّعها كيما
شاء فمنهم ما هي في اعلى علّيّين وهي الملائكةُ
المقرّبُون وعبادُهُ المُصْطَفَوْنَ خلقهم من نورٍ

عرشهِ وجعلَ منهم حملتَهُ ومنها اى اسعني سافلين

وهم مَرَدَةُ الشياطين واخوانهم [illegible] الكافرين

المشركين والمنافقين من الجن والانس

اجمعين ومنها مابين ذلك وهم عباده الصالحون

من المؤمنين والمؤمنات والمسلمين والمسلمات

والحمدُ لله الذى اكرمنا بالايمان وهدانا

الى الاسلام وجعلنا خُلفاءَ فى الارض كما

ذكره فقال لِنَنْظُرَ كيف تعملون والحمد لله

الذى خصّ ملكنا بالحِلْمِ والعِلْمِ والاحسانِ

وذلك من فضل الله علينا فـ[illegible]ـعوا الله واطيعوا

ان كنتم تعلمون اقول قولى هذا واستغفر اللهَ

لى ولكم فلما فرغ حكيمُ الجنّ من كلامه

نظر الملكُ الى جماعةِ الانس وهم وقوفٌ نحو

سبعين رجلاً مختلف الهيآتِ واللباسِ واللغاتِ

والالوانِ فرأى فيهم رجلاً معتدل القامةِ

مستوى البنيةِ حسن الصورةِ مليح البزّةِ

لطيف الحليةِ صافى البشرِ حلو المنظر خفيف

الروح فقال للوزير مَن هو ذلك ومن اين

هو قال رجل من بلاد ايران المعروف بالعراق

قال الملكُ قل له يتكلّمْ فاشار اليه الوزيرُ فقال

العراقيّ سمعًا وطاعة فقال الحمد للّه

ربّ العالمين والعاقبة للمتّقين ولا عدوان

الّا على الظالمين وصلّى اللّه على محمّدٍ وآله

اجمعين والحمد للّه الواحد الاحدِ الصمد

الفرد الحنّان المنّان ذي الجلال والاكرام
الذي كان قبل الاماكن والازمان والجواهر
والاكوان وذوات الكيان ثم ابتدا فاخترع
واخرج من مكنون غيبه نورا ساطعا ومن النور
نارا اجّاجا وبحرا رجراجا وجمع بين النار
والماء فكان دخانا مورّدا وزبدا ملبّدا فخلق
من الدخان السموات المسموكات ومن الزبد
الارضين المدحيات وثقّلها بالجبال الراسيات
وحفر البحار الزاخرات وارسل الرياح
الذاريات بتصاريفها في الجهات واثار
من البحار البخارات المتصاعدات ومن الارضين
الدخانات المتكثرات والّف منهما الغيوم والسحب

المنشآت وساقها بالرياح الى البراري والفلوات
وانزل منها القطر والبركات وانبت العشب
والنبات متاعا لنا ولانعامنا والحمد لله
الذي خلق من الماء بشرا فجعله نسبا وصهرا
وخلق منها زوجها ليسكن اليها وبث منهما
رجالا كثيرا ونساء وبارك في ذريتهما
وسخر لهم ما في البر والبحر متاعا الى حين
ثم انهم بعد ذلك لميتون ثم انهم يوم القيامة
يبعثون ويحاسبون ويجازون بما كانوا
يعملون والحمد لله الذي خصنا باوسط البلاد
سكنا واطيبها هواء ونسيما وتربة واكثرها انهارا
واشجارا وفضلنا على كثير ممن خلق من عباده

تفضيلا فلله الحمدُ والمنُّ والثناء إذْ خصّنا
بذكاء النفوس وصفاء الأذهان ورُجحان
العقول فنحن بهدايةِ الله استنبطنا العلومَ
الغامضة وبرحمته استخرجنا الصنائعَ
البديعة وعمّرنا البلاد وحفرنا الانهار وغرسنا
الاشجار وبنينا البُنيان ودبّرنا المُلْك والسياسة
واُوتينا النبوّة والرياسة فمِنّا نوحٌ النبيُّ
وإدريسُ الرفيعُ وابراهيم الخليلُ وموسى الكليمُ
وعيسى الروحُ الامينُ ومحمّدٌ خاتم النبيين
صلى الله عليه وآله وسلّم وصلوات الله على
جميع الانبياء والمرسلين ومنّا كانت الملوكُ
الفاضلةُ مثل افريدون النبطيّ ومنوجهر

البيشداديّون والكيانيّ واردشير
بابكان الفارسيّ وبهرام ونوشيروان وبزرجمهر بن بختكان الحكيم وملوك الطوائف
من آل ساسان الذين شقّوا الانهار وامروا
بغرس الاشجار وبنيان المدن والقرى
ودبّروا الملك والسياسة والجنود والرعيّة فنحن
لبّ النّاس والناس لبّ الحيوان والحيوان لبّ
النّبات والنبات لبّ المعادن والمعادن لبّ
الاركان فنحن لبّ الالباب فلله الحمد وله المنّ
وله الشكر والثناء واليه المصير بعد الهرم والموت
اقول قولي هذا واستغفر الله لي ولكم ثم قال
الملك لمن كان حاضرا من حكماء الجنّ .

ماذا تقولون فيما قال هذا الانسيّ من الاقاويل وما ذكر من فضائلهم وافتخر به قالوا صدق في كلّ ما قال وتكلّم به غيرُ واحدٍ من حكماء الجنّ يقال له صاحبُ العزيمة والصّرامة إنّه ما كان يحابي احدًا اذا تكلّم فاقبل واخذ في خطابه وذلّته وردّه عن غيّه وضلاله فقال يامعشر الحكماء قد ترك هذا الانسيّ العراقيّ شيئاً لم يذكرُهُ في خطبته وهو ملاك الامر وعمدتُه فقال الملكُ وما هو قال لم يقُلْ ومن عندنا خرج الطوفانُ فغرّق ما على وجه الارض من النّبات والحيوان وفي بلادنا اختلفت الانسُ وتبلبلت العقولُ وتحيّر اولوا الالباب ومنّا كان

نمرودُ الجبّارُ ونحن طرحنا ابراهيمَ فى النّار

ومنّا كان بختنصّر الذى كان مخرّبَ ايليا ومحرِّقَ

التوريةِ وقاتلَ اولادِ سليمانَ بن داوُدَ وآلِ

اسرائيل وهو الذى طرّد آلَ عدنانَ من

شطِّ الفراتِ الى برِّ الحجازِ المتمرِّدُ الجبّارُ

القتّالُ السفّاكُ للدِّماء فقال الملكُ كيف

يقولُ هذا ويذكره وكلُّه عليه ولا لَهُ فقال صاحب

العزيمة ليس من الانصاف فى العدلِ والحكومةِ

فى القضيّةِ ان يذكر احدٌ فضائله ويفتخر بها

ولا يذكر مساويه ولا يتوب ولا يعتذر عنها ثم

انّ الملك نظر الى الجماعة فرأى فيهم رجلاً

اسمر نحيفَ الجسمِ طويلَ اللّحية موفّر الشعر

مُوَشَّحًا بِإِزَارٍ أَحْمَرَ على وسطِه جَوْزِيٌّ وقال
مَنْ هُوَ ذاك قال الوزيرُ رجلٌ من بلادِ
الهندِ من جزيرة سرنديب فقال الملكُ للوزير
قل له يتكلّم فقال الهنديُّ الحمدُ لله الواحدِ الاحد
الفردِ الصمد القديم السرمدِ الذى كان قبل
الدهور والازمانِ والجواهرِ والاكوانِ ثم أنْشأ بحرًا
من النورِ عَجّاجًا فَرَكَّبَ منه الافلاك وأدارها
وصَوَّر الكواكب فَسَيَّرها وقَسَمَ البروجَ فاَطْلَعَها
وبَسَطَ الارضَ فاَسْكَنَها وخَطَّ الاقاليم وحفر البحار و
اجرى الانهار وارسى الجبالَ وفسح المغاوِزَ
والفَلَوَاتِ واخرج النباتَ وكوّن الحيواناتِ
وخَصَّنا بأوْسَطِ البلادِ مكانًا وأعْدَلِها زمانًا

حيث يكون الليلُ والنهار ابدًا متساويين
والشتاءُ والصيفُ معتدلَين والحرُّ والبردُ
غير مُفْرِطين وجعلَ تربة بلادِنا اكثرها
معادِنَ واشجارَها طيّبةً ونباتَها اَدْوِيَةً وحيواناتها
اعظم جثّةً مثل الفيلةِ ودوحها ساجًا وقَصَبَها
قَناةً وعِكْرِشَها خيزرانًا وحصاها ياقوتًا
وزبرجدًا وجعل مبدأ كون آدم ابي البشرِ
مِن هناك وهكذا حكمُ سائر الحيوانات فانّ
مبدأ كونها تحت خطّ الاستواء ثم انّ اللّه
تعالى خَصَّنا فبعثَ من بلادنا الانبياءَ وجعلَ
اكثرَ اهلِها الحكماءَ وخَصَّنا باَلْطَفِ العلوم
تنجيمًا وسحرًا وعزائم وكَهانةً وتوهيمًا وجعل

اهلَ بلادِنا اسرعَ الناس حركةً واخفّهم
وَثبًا واَجسرَهم على اسبابِ المَنايا اقلَّهم اهتمامًا
وبالموتى تهاونًا اقول قولى هذا واستغفر الله
لى ولكم قال صاحب العزيمة لو انهت الخطبة
وقلتَ ثم بُلِينا بحرقِ الاجسام وعبادةِ الاوثان
والاَصنامِ والغرورِ وكثرةِ اولادِ الزِّنا وسوادِ الوجوهِ
واَكلِ الغُوفلِ لكانَ بالانصافِ اَليَقَ ثمّ
نظر الملكُ فرأىٰ رجلاً آخرَ فتناً مّلّهُ فاذا هوَ
طويلٌ منترديًبرداء اصفرَ بيده مجذّة ينظُرُ فيها
ويُزمزم ويَترجّحُ قُدّامًا وخلفًا فقال مَنْ هو
ذاك فقيل رجلٌ من الشام عبرانيّ من آل
اسرائيل فقال الملك له تكلّمْ قال العبرانيُّ

الحمد لله الواحدِ القديم الحيّ القيّومَ
القادر الحكيم الذي كان فيما مضى من الدهور
والازمان ولم يكن معه سِواه ثم بَدَأ فجعل
نورًا ساطعًا ومن النور نارًا وهّاجًا وبحرًا
من الماء رَجْراجًا وجَمَعَ بينهما وخلق مِنْهما
دُخانًا وزَبدًا فقال للدُّخانِ كُنْ سمٰواتٍ هٰهنا
وقال للزَّبَدِ كُنْ اَرْضًا هٰهنا فخلق السموات
وسَوَّىٰ خَلْقَها في يومَيْنِ وبَسَطَ الارضينَ
ودحٰاها في يومين وخلقَ بين اَطْباقهما الخلائِقَ
من الملائكةِ والجنِّ والانسِ والطيرِ والسباعِ
والوحوشِ في يومَيْن ثم استوىٰ على العرش
في اليوم السابعِ واصطفىٰ من خَلْقِهِ آدَمَ

آبا البشر ومن اولاده وذريته نوحاً ومن ذريته
ابراهيم خليل الله ومن ذريته اسرائيل ومن
ذريته موسى بن عمران وكلّمه وناجاه واعطاه
آية اليد البيضاء والعصا والتورية وفلق
البحر له واغرق فرعون عدوه وجنوده وانزل على آل
اسرائيل في التيه المن والسلوى وجعلهم ملوكاً
وآتاهم ما لم يؤت احداً من العالمين فله الحمد
والمنّ والمدح والثناء والشكر على النعم اقول
قولي هذا واستغفر الله لي ولكم فقال
صاحب العزيمة نسيت ولم تقل وجعل منا القردة
والخنازير وعبدة الطاغوت وضربت عليهم
الذلة والمسكنة وباؤا بغضب من الله ذلك

لهم خزیٌ فی الدنیا ولهم فی الآخرة عذابٌ
عظیم جزاءً بما کانوا یعملون ثم نظر الملكُ فرأی
رجلاً علیه ثیابٌ من الصُّوف وعلی وسطه
منطقةٌ من السیُور بیده مِبخرةٌ یبخّر فیه
بالکُندُر رافعًا صوته یقرأ کلماتٍ وبلحنها
قال ومَن هو ذاك قیل رجلٌ سُریانیٌّ من
آل المسیح قال لیتکلّم قال السریانیّ الحمد لله
الواحد الاحد الفرد الصمد لم یَلِدْ
ولم یُولَدْ وکان فی بَدْءِه بلا کُفوًا احدًا ولا
عدد ولا مدد ثم فَلَقَ الاصباحَ ونوّر الانوارَ
واظهر الارواحَ وصوّر الاشباحَ وخلق الاجسامَ
ورکّب الاجرامَ ودوّر الافلاكَ ووکّل الاملاكَ

وسوّى خَلْقَ السّموات والارض المَنْ الحيّات
وارْسى الجبالَ الراسيات وجعلَ البحار
الزاخرات والبراري والفلوات مَسْكنًا للحيوان
والنبات والحمد لله الذي اتّخذ من العَذْراء
البَتُوْل جَسَدَ الناسُوت وقرَن به جوهر اللاهُوت
وايّده بروح القُدُس واظهرَ على يَدَيْه
العجائب واحْيى به آل اسرائيل من مَوْت
الخطيئة وجعَلنا من اتْباعه وانصاره وجعلَ
مِنّا القِسّيسِيْنَ والرُّهْبانَ وَجَعَلَ في قلوبنا
رحمةً ورأفةً ورُهْبانيّةً فلله الحمدُ والشكر والثناءُ
ولنا فضائلُ تركنا ذِكرها واستغفرُ الله لي ولكم
قال صاحبُ العزيمة قُلْ ايضا فيما رَعَيْتَ احقّ

رِعايتها وكفرنا وقُلْنا ثالثُ ثلاثةٍ وَعَبدنا
الصُّلْبان وَاكلنا لحمَ الخنازيرِ في القُربان
وقُلْنا على اللّهِ الزُّورَ والبهتان ثم نظر الملكُ
الى رجلٍ واقفٍ فتأمّلهُ فاذا هو اَشْهَرُ شديدُ
الشُّهرة نحيفُ البدن عليه ثوبان اِزارٌ ورداءٌ
شبه المُحْرِم راكعًا ساجِدًا يَتْلُو القرآنَ ويُناجي
الرّحمٰن فقال مَنْ هو قال رجلٌ من تِهامَة قُرَشِيٌّ
قال لِيتَكلَّمْ فقال الحمد لله الواحد الاحد
الفردُ الصمد الذي لم يَلِدْ ولم يولد ولم يكن له
كفوًا احدٌ هو الاولُ والآخرُ والظاهرُ والباطنُ الاوّلُ
بلا ابتداءٍ والآخِرُ بلا انتهاءٍ الظاهرُ على
كلّ شيءٍ سلطانا والباطنُ في كُلّ شيءٍ علمـــا

ومشيّةً ونفاذا وارادةً وهو العظيمُ الشأن

الواضحُ البرهان الذى كان قبل الاماكن

والازمان والجواهر والاكوان ذوات الكيان

ثم قال له كُنْ فكان فخلق فسوّى وقدّر فهدى

الذى بنى السماء فرفع سمكها فسوّيها واغطش

ليلها واخرج ضحيها والارض بعد ذلك دحيها

اخرج منها ماءها ومرعيها والجبال ارسيها

متاعاً لنا ولانعامنا وما كان معه من اله ولو كان

معه غيره اذاً لذهب كلّ اله بما خلق ولعلى

بعضهم على بعض سبحان الله عمّا يصفون

كذب العادلون بالله وضلّوا ضلالاً بعيداً

وخسروا خسراناً مبيناً هو الذى ارسل رسوله

بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله
ولو كره المشركون صلى الله على محمد وآله
وسلم وعلى عباده الصالحين من
أهل السموات واهل الارض من المومنين
والمسلمين وجعلنا وإياكم منهم برحمته وهو
أرحم الراحمين والحمد لله الذى خصنا
بخير الاديان وجعلنا من أمة القران وأمرنا
بتلاوة الفرقان وصوم شهر رمضان والطواف
حول البيت الحرام والركن والمقام وأكرمنا
بليلة القدر والعرفات والزكوات والطهارات
والصلوات فى الجماعات والاعياد والمنابر
... ب وفقه الدين وعلم سنن المرسلين

والشهداء الصالحين ووعدنا بالله خوض فى
دار النعيم ابد الآبدين و دهر الداهرين
والحمد لله رب العالمين وصلى الله على محمد
خاتم النبيين وامام المرسلين وآله الطاهرين
ولنا فضائل اخر بطول شرحها واستغفر الله لى
ولكم قال صاحب العزيمة قل ايضا انا تركنا الدين
ورجعنا مرتدين بعد وفاة نبينا شاكين
منافقين وقتلنا الائمة الفاضلين الخيرين
طلبا للدنيا بالدين ثم نظر الملك فرأى رجلا
اشعر على مسند قاعدا فى الملعب بين يديه
آلات الرصد فقال من هو فقيل رجل
من اهل الروم من بلاد يونان قال لينة كلمه

قال اليونانيّ الحمد لله الواحد الاحد
الفرد الصمد الدائم السرمد كان قبل الهيولى
ذات الصور والابعاد كالواحد قبل الاعداد
الازواج والافراد وهو المتعالى عن الانداد والاضداد
والحمد لله الذى تفضّل وتكرّم وافاض
من جوده العقل الفعّال الذى هو معدن العلوم
والاسرار وهو نور الانوار وعنصر الارواح
والحمد لله الذى انتج من نوره العقل
ونجّس من جوهره النفس الكليّة الفلكيّة
ذات القوّة والحركات وعين الحيوة والبركات
[illegible] الذى اظهر من قوّة النفس عنصر الاكوار
[illegible] المكان والحمد لله خالق الاجسام ذوات

المقاديرِ والأبعادِ والاماكن والازمان والحمد لله
مُركّبِ الافلاك والكواكبِ والسيّاراتِ ذوات
النفوس والارواح والصُّوَر والاشباح ذوي
النطق والافكار والحركات الدّوْريّة والاشكال
الكُريّة وجَعلَها مصابيحَ الدُجى ومشرقَ
الانوارِ في الآفاق والاقطارِ والحمد لله
مُرتّبِ الاركان ذواتِ الكيان وجعلَها
مسكَن النباتِ والحيوانِ والانسِ والجانّ
وأَخْرجَ النباتَ وجعلها مادّةَ الاَقْواتِ وغذاءَ
الحيوانِ وهو المُخْرِجُ منْ قعْر البِحارِ وصُمّ الجبالِ
الجواهِرَ المعدنيّةَ الكثيرةَ ذواتِ المنافع
لنوع الانسان والحمد لله الذي فَضّلَه

على كثير ممن خلق تفضيلا وخص بلادنا بكثرة الريع والخصب والنعم السابغة وجعلنا ملوكا بالخصال الفاضلة والسير العادلة ورجحان العقول ودقة التمييز وجودة الفهم وكثرة العلوم والصنائع العجيبة والطب والهندسة والنجوم وعلم تركيب الافلاك ومعرفة منافع الحيوانات والنبات ومعرفة الابعاد والحركات وآلات الارصاد والطلسمات وعلم الرياضيات والمنطقيات والطبيعيات والالهيات فله الحمد والثناء والشكر على جزيل العطايا ولنا فضل آخر لم نذكره واستغفر الله لى ولكم قال صاحب العزيمة اليونانى من أين لكم هذه العلوم

والحِكَمُ التي ذكرتَها وافتخرتَ بها لولا انكم
اخذتم بعضَها من علماء بني اسرائيل ايّامَ
بطلميوس وبعضَها من حكماء مِصْرَ ايّام
ثامسطيوس فنقلتموها الى بلادِكم ونسبتموها
الى نفوسِكم فقال الملك لليونانيّ ماذا تقولُ
فيما ذَكَرَ قال صَدَقَ الحكيمُ فيما قال فانّا
اخذنا اكثرعُلومِنا من سائرالأُمم كما اَخَذُوا
اكثَرعلومِهم مِنّا إِنْ علومُ النّاسِ بعضُها
من بعضٍ ولولم يكن كذلك مِنْ اَيْنَ كانَ
للفُرس عِلْمُ النُّجوم وتركيب الافلاكِ وآلاتِ
الرَّصَدِ لَوْلا انّهم اَخَذُوْها من اهلِ الهند
ومن اَيْنَ كان لبني اسرائيل عِلْمُ الحِيَلِ

والسحر والعزائم ونصب الطلسمات واستخراج
المقادير لولا انّ سليمان بن داود ع اخذها
من خزائن ملوك سائر الامم لمّا غلب عليهم
ونقلها الى لغة العبرانيّة وبلاد الشام
والى مملكة بلاد فلسطين وبعضها ورثها بنو
اسرائيل من كتب انبيائهم التى القاها اليهم
الملائكة بالوحى والانباء من الملأ الاعلى الذين
هم سكّان السموات وملوك الافلاك وجنود ربّ
العالمين فقال الملك للفيلسوف الجنىّ ما تقول
فيما ذكر قال صدق انّما يبقى العلوم فى امّة
من امّة فى وقت دون وقت من الزمان
دائما الملك والنبوّة فيها فيغلبون سائر الامم

ويأخذون فضائلها وعلومها وكتبها فينقلون
الى بلادهم وينسبونها الى نفوسهم ثم نظر
الملك الى رجلٍ عظيم اللحية قوىّ البنية
حسن البزّة ناظرٍ فى جوّ السماء يدير بصره
مع الشمس كيف ما دارت فقال مَن هو ذاك
قال رجلٌ من اهل خراسان وبلاد مرو
شاه جان فقال ليتكلّم فقال الحمد لله
الواحد الاحد الكبير المتعال العزيز الجبّار
القوىّ القهّار العظيم الفعال ذى القوّة لا اله
الّا هو اليه المصير الذى يقصر عن كيفيّة صفاته
السن الناطقين ولا يبلغ كنه اوصافه اوهام
المتفكّرين تحيّرت فى عظم جلاله عقول ذوى

الالباب والابصار من المستبصرين علا فدنا
وتدلي وظهر فتجلي لا تدركه الابصار
وهو يدرك الابصار وهو اللطيف الخبير
احتجب بالانوار قبل خلق الليل والنهار ومالك
الافلاك الدائرات ورافع السموات ذوات
الاقطار المتباعدات والحمد لله خالق
الاصناف من الخليقة من الملائكة والجن
والانس والطير وجاعل الخلق اصنافا
ذوي اجنحة مثنى وثلاث ورباع وذوي
رجلين واربع وما ينساب ويمشي على بطنه
وما يغوص في الماء ويسبح فيه ثم جعلها انواعا
واشخاصا ومن بني آدم شعوبا وقبائل

وإنّها مختلفةٌ ألوانُها وألسنتُها وديانتُها وأماكنُها وأزمانُها ثمّ قسم عليها إنعامه وأفضاله من مواهبه وإحسانه فله الحمدُ على ما أعطى ووهبَ من آلائه وعلى ما وعدَ من نعمائه والحمدُ لله الذى خصّنا وتفضّلَ علينا وجعل بلادَنا أفضل البُلدان وفصّلها مُدنا وأسواقا وقُرًى ومزارعَ وقلاعًا وحُصونًا وأنهارًا وأشجارًا وجبالًا ومعادنَ وحيوانًا ونباتًا ورجالًا ونساءً فنسأ وُنما فى قُوّة الرّجال ورجالُنا فى شدّة الجهال وجبالُنا فى عظيم الجبالِ والحمدُ لله الذى خصّنا ومدحنا على ألسُن النبيّين بالبأسِ الشديدِ

الغلاة اثنين وحجة الدين واتباع اثر
المرسلين فقال عز وجل على لسان محمد
خاتم النبيين صلى الله عليه وآله وسلم
قالوا نحن اولوا قوة واولوا بأس شديد
وقال عز من قائل قل للمخلفين من الاعراب
ستدعون الى قوم اولى بأس شديد
وقال فسوف يأتي الله بقوم يحبهم ويحبونه
وقال رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم لو كان
الايمان معلقا بالثريا لتناوله رجال من ابناء
فارس وقال عليه السلام طوبى لاخواني
من رجال فارس يجيئون في آخر الزمان
يحبون سوادا على بياض يؤمنون بي

ويصدقوني والحمد لله على ما خصّنا باليقين
والايمان والعمل للآخرة والتزود للمعاد فانّ
منا من يقرأ التوريمة ولا يفقه منها شيئاً
ويؤمن بموسى ويصدقه ومنا من يؤمن
بالانجيل ولا يدري منه شيئاً ويؤمن
بالمسيح ويصدقه ومنا من يؤمن بالقرآن ويلحنه
ولا يعرف معناه ويؤمن بمحمد صلّى الله
عليه وآله وسلّم ويصدقه وينصره ونحن لبسنا
السواد وطلبنا بثار الحسين بن علي
عليهما السلام وطردنا البغاة من بني مروان
لما طغوا وبغوا وعصوا وتعدّوا
حدود الدين ونحن نرجو ان يظهر من بلادنا

الامام المنتظر فعند قاله آثروا خبروا لحمد لله
على ما اعطى وهب وانعم واكرم اقول قولى
هذا واستغفر الله لى ولكم ولما فرغ الفارسى
من كلامه نظر الملك الى من حوله من الحكماء
وقال ماذا ترون فى هذه الاقاويل التى ذكر
قال رئيس الغلاسفة صدق فيها قال لولا ان
فيهم جفاء الطبع وفحش اللسان ونكاح
الامهات ونيك الغلمان وعبادة النيران
ويسجدون للشمس والقمر من دون الرحمن
لكان الحق بيدهم ولما فرغ حكيم الجن من كلامه
نادى منادى الملك الا يا ايها الملأ قد اصبحتم
فانصرفوا الى مساكنكم مكرمين لتعودوا

غدًا الى حضرة الملك آمنين * فى بيان

صفات الاسد واخلاقه ومناقبه وما خصّ به

من الخصال المحمودة والمذمومة من بين

السباع والوحوش * ولمّا كان اليوم الثالث و

حضر زعماء الطوائف على الرسم ووقفت

مواقفها كالامس نظر الملك اليهم فرأى ابن

آوى واقفًا الى جنب الجبار وهو ينظر شزرًا

ويلتفت يمنة ويسرة شبه المريب الخائف

الوجل من الملك فقال الملك على لسان

الترجمان من انت قال زعيم الحيوان والسباع

قال من ارسلك قال ملكها قال من هو قال

الاسد ابو الحارث قال لابن آوى ومن اى

البلاد نال من الآجام والغياض والدحال

قال من رعيّته قال حيوان البرّ من الوحوش

والانعام والبهايم ثم قال من جنوده واعوانه

قال النمور والفهود والذئاب وبنات آوى

والثعالب وسنانير الوحش وكلّ ذى مخلب

وناب من السباع قال صف لى صورته واخلاقه

وسيرته فى رعيّته وجنوده قال نعم ايّها

الملك هو اكبر السباع جثّة واعظمها خلقة واقواها

بنية واشدها قوّة وبطشا واعظمها هيبة واجلالا

عريض الصدر دقيق الخصر لطيف المؤخّر

كبير الرأس مدوّر الوجه واضح الجبين واسع

الشدق قبيح المنظر افطس الانف ...

حَادُّ الاَثوابِ صُلْبُ المخالِبِ برّاقُ العَيْنَيْنِ
جَهِيْرُ الصوتِ شديدُ الزئير شجاعُ القلب
هائلُ المَنْظرِ لا يهاب احدًا ولا يقوم بشدّةِ
بأسِهِ الجواميسُ والفيلةُ والتمساحُ ولا الرِّجالُ
ذَوُو البأسِ الشديدِ ولا الفُرسانُ ذَوُو السِّلاحِ
الشّاكِ المُدّرِعةُ وهو شديدُ العزيمةِ صارِمُ
الرأيِ ان اَهمّ بامرٍ قام اليه بنفسِهِ لا يستعينُ
باحدٍ من جنودِهِ واعوانِهِ سخيُّ النفس اذا
اصطادَ فريسةً اكَلَ منها وتصدَّقَ بباقيها على
جنودِهِ وَخَدَمِهِ ظَلِيْفُ النّفْس على الامورِ
الدَّنيّةِ لا يَتَعرّضُ للنّساءِ والصِّبيانِ كريمُ
الطبعِ اذا رأى ضوءًا مِنْ بعيدٍ ذَهَبَ نَحْوَهُ

فى ظلم الليل ووقف منه بالبعيد وسكنت سَوْرَةُ
عصبه ولانت صولته واذا سمع نغمةً طيبةً قرب
منها وسكن [illegible] لا يفزع من شيء ولا يتأذى
إلّا من النمل الصغار فانها مسلّطةٌ عليه وعلى
اشباله كسلطان البقّ على الفيلة والجواميس
وكسلطان الذّباب على الملوك الجبابرة من
بنى آدم قال كيف سيرته فى رعيّته قال
أحسنها واعرفها وانا اذكرها بعد هذا
ان شاء الله تعالى * فى بيان صفة الثعبان
والتنّين وعجيب خلقهما وهائل منظرهما *
ثمّ انّ الملك نظر يمنةً ويسرةً فاذا هو سمع نغمةً
وطنينًا من سقف حائط كان بالقرب من هناك

وهو يترنّم ويزمزم ولا يهدأ ساعة ولا يسكت بمتأملة
فاذا هو صرصر واقف يحرّك جناحيه له طركة
خفيفة سريعة تسمع لها نغمة وطنين كما يسمع
لوتر الزير اذا حرّك فقال له الملك مَن أنت
قال زعيم الهوامّ والحشرات قال مَن ارسلك
قال مَلكها قال مَن هو قال الثعبان قال أين مأوى
من البلاد قال في رؤوس التلال والجبال المرتفعة
التي فوق كرة النسيم عند كرة الزمهرير حيث
لا يرتفع الى هناك سحاب ولا غيوم ولا نقع
هناك امطار ولا ينبت نبات ولا يعيش حيوان
من شدة برد الزمهرير قال فمن جنوده واعوانه
قال الحيّات والجرارات والحشرات اجمع

قال خايِن يا أُوُن قال في الارض بكلِّ مكانٍ
منها المُسَمَّ وخلابق لا يُحصى عددها الّا اللهُ عزّ
وجل الذى صورها وركّبها ويعلم
مستَقَرّها ومُستَوْدَعها قال المَلكُ ولِمَ ارْتَفَعَ
الثعبانُ الى هناك من بين جنوده واعوانه
وابناء جنسه قال يَسْتَروِحُ ببرد الزَّمْهَرِيرِ مِنْ
شدّة وَهْجِ السّمّ الذى بين فكّيه وتلهُّبها فى
جسده قال صِفْ لنا صورته واخلاقه وسيرته
قال صورته كصورة التنّين واخلاقه كاخلاقه
وسيرتُه كسيرته قال الملكُ مَنْ لنا بوَصْفِ التنين
قال الصّرْصُرُ زعيمُ حيوانِ الماء قال مَنْ هُوَ قال
هو ذلك الراكب على الخشبة فنظر

الملك فاذا هو بالضفدع را كباً خشبة

على ساحل البحر بالقرب ... هناك يسبح

ويترنم باصوات له تسبيحاً وتكبيراً وتحميداً

وتهليلاً لا يعلمها الا هو والملائكة الكرام

البررة قال الملك من انت قال زعيم حيوان

الماء قال من ارسلك قال ملكها قال ومن

هو قال التنين قال اين يأوي من البلاد قال

في قعر البحار حيث الامواج المتلاطمة ومنشأ

السحب المتراكمة والغيوم المولّفة قال من جنده

واعوانه قال التماسيح والكواسج والدلافين

والسرطانات واصناف من الحيوانات البحرية

لا يحصي عددها الا الله الذي خلقها ورزقها

قال صف لنا صفة التنين واخلاقه

ايها الملك هو حيوان عظيم

الخلقة عجيب سرة مستوية الهيئة

عريض الجثة هائل المنظر مهول المخبر يخافه

وبها به حيوانات البحر اجمع لشدة قوته

وعظم صورته اذا تحرك تموج البحر من

شدة سرعة سباحته كبير الراس براق العينين

واسع الفم والجوف كثير الاسنان يبتلع كل يوم

من حيوانات البحر عدة لا يحصى واذا

امتلأ جوفه منها واتخم تقوس والتوى واعتمد

على رأسه وذنبه ورفع وسطه خارجا من الماء

مرتفعا في الهواء مثل قوس قزح يتشرق

عين الشمس ويستريح نحوها ليستمري ما في
جوفه وربما عرض له وهو على تلك الحالة سنة
وسكر وتنشأ السحابة من البحر فترفعه وترمي به
الى البر فيموت ويأكل من جيفته السباع
اياما او ترمي به الى ساحل بلاد ياجوج
وماجوج الساكنين من وراء السد وهما امتان
صورهما ونفوسهما سبعية لا يعرفان التدبير
ولا السياسة ولا البيع ولا التجارة ولا الصنائع
ولا الحرفة ولا الحرث ولا الزرع بل تكون حرفتهم
الصيد من السباع والوحوش والسمك والنهب
والغارة بعضها من بعض واكل بعضها بعضا
واعلم ايها الملك بان كل حيوانات البحر تفزع

من التنين وتهابه وهو لا يفزع من شي
الا من دابة صغيرة تشبه الكزورا والجرجس
تلسعه وهو لا يقدر عليها لطفها ولأنها احقر انه
وان السعتة دبّ سمها في جسده فيبات
فاجتمعت عليه الحيوانات البحرية
فاكلته فيكون لها عشاءً وغداءً اياماً من جثته
كما ياكل صغار السباع وكبارها مدة من الزمان
وهكذا حكم الجوارح من الطير وذلك ان
العصافير والقنابر والخطاطيف وغيرها تاكل
الجراد والنمل والذباب والبق وما شاكلها ثم
البواشق والشواهين وما شاكلها تصطاد
العصافير والقنابر كلها ثم ان البزاة والصقور

والسنور والعقعق تحضنان وتاكلها ثم انها
اذا ماتت اكلها صغارها من سبي
والذباب والنمل وغيرها سيرة
بني آدم فانهم يأكلون لحوم الجدي
والحملان والغنم والبقر والطير وغيرها ثم اذا
ماتوا اكلتهم في قبورهم وتوا بيتهم الديدان
والنمل والذباب فتارة يأكل صغار
الحيوانات كبارها وتارة تأكل كبارها صغارها
ومن اجل هذا قالت الحكماء الطبيعيون
... الانس ان من فساد شئ يكون صلاح شئ
آخر قال الله عز وجل وتلك الايام نداولها
بين الناس وقال وما يعقلها الا العالمون وقد

سَمِعْنا أنَّ هؤلاءِ الانسَ يزعمون أنّهم اربابُنا
ونحن عبيدٌ لهم مع سائرِ الحيوانات فهلّا
يتفكّرون فيما وصفتُ من تشابهِ احوالِ
الحيوانات هل بينها فَرْقٌ فيما ذكرنا بانّهمَ
تارةً آكلون وتارةً مأكولون فبماذا يفتخرُ
بنو آدمَ علينا وعلى سائر الحيوانات وعاقبةُ
امورِهم مثلُ عاقبةِ امورِنا وقد قيل انّ الاعمال
بخواتيمها وكلُّهم من الترابِ واليهِ مَصيرُهم ثمّ
قال الضفدعُ اعلم ايُّها المَلِكُ انّه لمّا سمِعَ التنّينُ
قولَ الانسِ وادّعاءَهم على الحيوانات انّها عبيدُهم
وانّهم اربابٌ لها تعجّبَ من قولِهم الزورِ والبهتانِ وقال
ما اَجْهَلَ هؤلاءِ الآدميّين وانّ طبائعَهم

وإعجابهم بأنفسهم ومكابرتهم لأحكام العقول فكيف يجوزون أن يكون السباع والوحوش والجوارح والثعابين والتنانين والتماسيح والكواسج عبيدًا لهم وخلقت من أجلهم أفلا يتفكرون ويعتبرون بأنه لو خرجت عليهم السباع من الآجام والغياض وانقضت عليهم الجوارح من الجو ونزلت عليهم الثعابين من رؤس الجبال وخرجت اليهم التماسيح والتنانين من البحر فحملت على الانس حملة واحدة هل كان يبقى منهم أحد وأنها لو خالطت منهم في ديارهم ومنازلهم هل كان يطيب لهم عيش أو حيوة معها أفلا يتفكرون في نعم الله

عليهم حين صرفها عنهم وابعدها من ديارهم
ليدفع ضررها عنهم وانما غرهم كون هذه
الحيوانات السلبية الاسيرة في ايديهم التي
لا شوكة لها ولا صولة ولا حيلة بهم يسومونها
سوء العذاب ليلا ونهارا فاخرجهم ذلك
الى هذا القول بغير حق ولا برهان * صفة العنقاء
وصفة الجزيرة التى تاوي بها وما فيها من النبات
والحيوان * ثم نظر الملك الى الطوائف الحضور
هنالك وراي الببغا قاعدا على غصن شجرة بالقرب
وهو ينظر ويتأمل كل من يتكلم من الجماعة
الحضورة وينطق فهو يحاكيه فى كلامه واقاويله
فقال له الملك من انت قال زعيم الجوارح مر

الطير قال مَنْ ارسلَك قال مَلِكُها قال مَنْ هو
قال عَنْقاء مُغْرِب قال اَيْنَ يأْوِي من البلاد قال
على اَطْواد الجبالِ الشامخةِ فى جزيرة البحر
الاخضر التى قَلَّ ما يبلغُ اليها مراكبُ البحرِ
او اَحَدٌ من البشرِ قال صِفْ لنا هٰذه الجزيرةَ
قال نعم ايُّها الملكُ هى طَيِّبَةُ التربةِ
معتدلةُ الهواءِ تحت خطّ الاستواء عَذْبَةُ
المياهِ من العيونِ والانهارِ كثيرةُ الاشجارِ من
دَوْحِ الساجِ العاليةِ فى جوّ الهواءِ وقصبُ آجامِها
الغَنّاءُ وعِكْرِشُها الخَيْزُرانُ وحيواناتُها الفيلةُ
والجواميسُ والخنازيرُ واصنافٌ أُخَرُ لا يُحْصيها
الّا اللّٰهُ عزّ وجلّ قال صِفْ لنا صورةَ العَنْقاءِ

واخلاقها وسيرتها قال نعم اكبر الطيور جثة
واعظمها خلقة واشدها طيرانا كبير الرأس
عظيم المنقار كأنه معول من الحديد ذات مخالب
معقوفات كأنها خطاطيف من الحديد عظيم
الجناحين اذا نشرهما كأنهما شراعان من
شرع مراكب البحر وله ذنب مناسب لهما كأنه
منارة نمرود الجبار وان انقض من الجو في
طيرانه يهتز الجبال من شدة تموج الهواء
من خفقان جناحيه وهو يختطف الجواميس
والفيلة من وجه الارض في طيرانه قال كيف
سيرته قال احسنها واذكر فيما بعد ان
شاء الله تعالى * فصل * ثم نظر الملك

الى جماعة الانس وهم وقوف نحوا من سبعين
رجلا مختلف الالوان والصفات والزي
واللباس فقال لهم قد سمعتم ما قال الحيوانات
فاعتبروا وتفكروا فيه ثم قال لهم من ملككم قالوا
لنا عدة ملوك قال اين ديارهم قالوا فى بلدان
شتى كل واحد فى مدينة له بجنود
ورعيته فقال الملك لاى علة واى سبب صار لهذه
الطوائف من الحيوانات لكل جنس منها ملك
واحد مع كثرتها وللانس ملوك عديدة
مع قلتهم قال زعيم الانس العراقى نعم ايها
الملك انا الذى اخبرك ايها الملك ما العلة
والسبب فى كثرة ملوك الانس مع قلة عددهم

وقلة ملوك الحيوانات مع كثرة عددها قال
الملك ما هي قال لكثرة مآرب الانس وفنون
تصاريفهم في امورهم واختلاف احوالهم
احتاجوا الى كثرة الملوك وليس حكم سائر
الحيوانات كذلك وخصلة اخرى ان
ملوكها انما هي بالاسم من جهة كبر الجثة
وعظم الخلقة وشدة القوة حسب فاما حكم
ملوك الانس فربما يكون بخلاف ذلك انه
ربما يكون الملك اصغرهم جثة والطفهم بنية
واضعفهم قوة وانما المراد من الملوك حسن
السياسة والعدل في الحكومة ومراعاة
امر الرعية وتفقد احوال الجنود وترتيبهم

مراتبهم والاستعانة بهم فى الامور المملكية اهم
وذلك أنّ رعيّة ملوك الانس وجنودهم
واعوانهم اصناف ولهم صفات شتّى فمنهم حملة
السّلاح الذين بهم يبطش الملك باعدائه
ومن خالف امره من البغاة والخوارج
واللصوص وقطاع الطريق والغوغاء والعيّارين
ومن يريد الفتن والفساد فى البلاد ومنهم
الوزراء والكتّاب واصحاب الدواوين وجباة
الخراج الذين بهم يجمع الملك الاموال
والذخاير وارزاق الجنود وما يحتاج من
الامتعة والثياب والاثاث ومنهم البنّاء
والدهاقين والمزارعون وارباب الحرث والنّسل

ومنهم عُمّارُ البِلادِ وقُوّامُ امرِ المعاش للكلّ ومنهم القُضاةُ والفقهاءُ والعلماءُ الذين بهم قِوامُ الدين والاحكام الشرعية اِذ لابُدّ للمَلِكِ من دِينٍ وحكمٍ وشريعةٍ يحفظ بها الرعيّة ويَسُوسهم ويُدبّر امورهم على احكم حالٍ واحسنها ومنهم التجّارُ والصُنّاعُ واصحاب الحِرَف والمُتعامِلون فى المعاملات والتجاراتِ والصنائع فى المُدُنِ والقُرى الذين لا يستقيم امرُ المعاش وطِيب الحيوة اِلّا بهم ومُعاوَنتهم بعضِهم لبعضٍ ومنهم الخَدَمُ والغلمانُ والحَرَمُ والجَوارِىْ والوُكَلاءُ واصحابُ الخزائن والفُيُوجُ والرُسُلُ واصحابُ الاخبارِ والنُدَماءُ

المختلفون وسن شاكلهم ممن لا بد للملوك

منهم في تمام السيرة وكل هؤلاء الطوائف

الذين ذكرتهم لا بد للملك من النظر في

امورهم وتفقد احوالهم والحكومة بينهم فمن

اجل هذه الخصال احتاج الانس الى كثرة

الملوك وصار في كل عدة مدينة ملك

واحد يدبر امرها وامر اهلها كما ذكرت ولم يكن

يمكن ان يقوم بامورها كلها ملك واحد لان

اقاليم الارض سبعة في كل اقليم عدة من البلدان

وفي كل بلدة عدة مدينة وفي كل مدينة

خلائق كثيرة لا يحصي عددها الا الله عز وجل

مختلفي الالسنة والاخلاق والآراء والمذاهب

والأعمالِ والأحوالِ والمآربِ فلهذه الخصالِ وَجَبَ في الحكمة الالٰهية والعناية الربّانية أنْ يكونَ ملوكُ الانسِ كثيرةً وكلُّ ملوكِ بني آدم خُلفاءُ اللّهِ في الارض ملَّكَهُمْ بلادَهُ وولّاهُمْ عبادَه ليَسُوسُوهُمْ ويُدَبّروا امورَهم ويحفظوا نظامَهم وينفقّدوا احوالَهم ويَعْفُوا الظَّلَبَة وينصُروا المظلومَ وَيَقْضُوا بالحقِّ وبه يَعْدِلون فيأْمُرون باوامر اللّه وينهَوْن بنَواهِيْهِ ويتشبَّهُون به في تدبيرِهم وسياستِهم اذْ كانَ اللّهُ تعالى هو سائسَ الكلِّ ومُدَبّرَ الخلائقِ اجمعين من أعلى عِلِّيِّينَ الى اسفلِ سافِلِيْنَ وحافِظَهم وخالِقَهم ورازِقَهم ومُبْدِيَهم

ومَعيشَتَهم كما شاءَ كيف شاءَ لا يُسأَلُ عمّا يفعلُ
وهم يُسئَلُوْنَ اقولُ قولي هذا واستغفرُ اللّه
لي ولكم * في بيان النّحل وعجائبِ امورها
وتصاريف احوالها وما خصّ بها من الكرامات
والمواهب دون غيرها من الحشرات * فلمّا فرغ
زعيمُ القوم الانسيّ من كلامه نظرَ الملِكُ
الى الجماعة الحضور من اصناف الحيوانات
فسمِع دَوِيًّا وطَنِينًا فاذا هو امير النّحلِ
وزعيمُها الملقّبُ باليعسوبِ واقفًا في
الهواء يحرِّكُ جناحَيه حركةً
خفيفةً يُسمَعُ لها دَوِيٌّ وطَنِينٌ مثل نغمة
الزِيرِ من اوتارِ العُوْدِ وهو يُسبِّح للّهِ ويُقدّسه

ويهلله قال الملك من انت فقال زعيم الحشرات
وامبرهم فقال لم جئت بنفسك ولم لم ترسل
رسولاً من رعيتك وجنودك كما ارسلت سائر
طوائف الحيوانات قال اشفاقاً عليهم ورحمة لهم
ان ينال احداً منهم سوء او مكروه او اذية فال له الملك
كيف خصصت بهذه الخصلة دون غيرك من ملوك
سائر الحيوانات قال انما خصني ربي تعالى من
جزيل مواهبه ولطيف انعامه وعظيم احسانه
بما لا احصيها قال له الملك اذكر طرفاً منها
اسمعه وبينه لافهمه قال نعم ان مما خصني
الله تعالى وانعم به علي وعلى آبائي
واجدادي واولادي وذريتي ان آتانا الملك

والنبوّة التي لم تكن لحيوانات آخر وجعلها
وراثة من آبائنا واجدادنا لاولادنا وذرّيّتنا
يتوارثها خلف عن سلف الى يوم القيامة وهما
نعمتان عظيمتان جزيلتان مغبونٌ فيهما اكثر
الخلائق من الجنّ والانس وسائر الحيوانات
وممّا خصّنا ربّنا وانعم به علينا ان الهمنا وعلّمنا
دقّة الصنائع الهندسيّة من اتّخاذ المنازل
وبناء البيوت وجمع الذخائر فيها وممّا خصّنا
به ايضا وانعم به علينا ان احلّ علينا الاكل
من كلّ الثمرات ومن جميع ازهار النبات
وممّا خصّنا به وانعم به علينا ان جعل الله في
مكاسبنا وذخائرنا وما يخرج من بطوننا شرابا حلوا

لذيذا فيه شفاء للناس وتصديق ما ذكرت قول الله

تعالى على لسان نبيه عليه السلام وأوحى

ربك الى النحل ان اتخذي من الجبال

بيوتا ومن الشجر ومما يعرشون ثم كلي من

كل الثمرات فاسلكي سبل ربك ذللا يخرج

من بطونها شراب مختلف الوانه فيه شفاء

للناس ان في ذلك لآية لقوم يتفكرون

ومما خصنا به وانعم به علينا ان جعل خلقة

صورتنا وهياكلنا وجميل اخلاقنا وحسن سيرتنا

وتصاريف امورنا عبرة لأولي الالباب وآية لأولي

الابصار وذلك انه خلق لي خلقة لطيفة وبنية

نحيفة وصورة عجيبة بيان ذلك انه جعل

بِنْيَةَ جَسَدِى ثَلٰثَ مَفاصِلَ مَحْدُودَةً فَجَعَلَ
وَسَطَ جَسَدِى مُرَبَّعاً مُكَعَّباً ومُؤَخَّرَ جَسَدِى
مُدَحَّجاً مَخْرُوطاً وراسِى مُدَوَّراً مَبْسُوطاً
وَرَكَّبَ فى وَسَطِى اَرْبَعَةَ اَرْجُلٍ وبَدَنَيْنِ
مُتَناسِباتِ المَقاديرِ كاَضلاعِ الشَكْلِ المُسَدَّسِ
فى الدائرة لِاَسْتَعِينَ بها على القِيامِ والقُعودِ
والوقوعِ والنهوضِ واُدَبِّرَ راسَ بِناءِ منازِلى
وبيوتى على اشكالٍ مسدَّساتٍ مُكْتَنِفاتٍ
كَيْلا يُداخِلَها الهواءُ فَيَضُرَّ باَوْلادِى اَو يُفْسِدُ
شرابى الذى هو قُوتى وذخائرى وبهٰذه
الاربعة الاَرْجُلِ واليَدَيْنِ اَجْمَعُ مِنْ وَرَقِ
الاشجارِ والزَّهْرِ والثمارِ الرُّطوباتِ الدُّهْنِيَّةَ

التي ابْنِي بها منازلي وبُيوتي وجعل سبحانه

وتعالى على كَتِفيْ اربعة اجنحة خفيفة

حريرية لأستعين بها على الطيران في جو السماء

وجعل مؤخر بدني مخروط الشكل مجوفا

مدمجا مملوا هواء ليكون موازيا لثقل راسي

في الطيران وجعل لي حمة حادة كأنها

شوكة وجعلها سلاحا لي لاخوف بها أعدائي

وازجر بها من يتعرض لي او يؤذيني

وجعل رقبتي دقيقة ليسهل بها تحريك

رأسي يمنة ويسرة وجعل رأسي مدورا عريضا

وركب في جنبي راسي عينين براقتين

كأنهما مرآتان مجلوتان وجعلهما الف

فى لادراك المرئيات وليبصر لها من الالوان والاشكال فى الانوار والظلمات وانبت على رأسى شبه قرنين لطيفين لينين وجعلهما آلة لى لاحس بهما الملبوسات اللينة من الخشونة والصلابة من الرخاوة والرطوبة من اليبوسة وفتح لى منخرين وجعلهما آلة لى لتشم بهما الروائح من الطيبات وجعل لى فما مفتوحا فيه قوة ذائقة اتعرف بها الطعوم الطيبات من المطعومات الماكولات والمشروبات وجعل لى مشفرين حادين اجمع بهما من ثمر الاشجار ومن ورق النبات والازهار وانوار الاشجار ورطوبات لطيفة وجعل فى

[٢٦٠]

أجوفِنا قوّة جاذبة وماسِكة وهاضِمة ودافِعة

منضِجة يصيِّر تلك الرطوبات غسلة حلوا

لتهيئة الهواء بأصناف الأغذية التي يولد لي الرخاوة

ويقوّي عصبي وحسابي لتجعلني في ضروع الأنعام قوّة

هاضِمة يصيِّر الدم لبنا خالصا سائغا للشاربين فأنا

مِن أهل هذه النعم والمواهب التي خصّني

الله تعالى بها وصيّرني الجاذبة التي كثرة

الذكر لها وأداء شكرها بالتسبيح لربّي والتهليل

والتكبير والتحميد والتمجيد آناء الليل

والنهار وحسن مراعاة رعيّتي وتفقّد أحوالهم

واستصلاح أمور جنودي وأعواني وتربية

أولادي لأنّي لهم كالرأس من الجسد

وَهم كالاعْضاءِ مِن البدن لاقِوامَ لاحَدِهِا
الا بالآخر ولا صلاح الا بصلاح الآخر فلهذا
جَعَلْتُ نفسِي فداءً لهم في اشياء كثيرة
من الامور الخطيرة اشفاقاً عليهم ورحمةً لهم
ولهذا الذي ذكرتُ جئتُ بنفسي رسولاً وزعيماً
نائباً عن رعيّتي وجنودي فلما فرغ اليعسوب
من كلامه قال الملكُ بارَكَ اللهُ فيكَ
من خطيبٍ ما أفصحك ومن حكيمٍ ما أعلمك
ومن رئيسٍ ما أحسن رياستك وسياستك
ومن مَلِكٍ ما أنعم رعايتك ومن عبدٍ
ما اعرفك بانعام ربّك ومواهب مولاك ثم قال
الملكُ فاين تأوون من البلاد فقال في رؤس

الجبالِ والتلال وبين الاشجار والدِّ حال
ومنّا مَنْ يجاوِرُ بنى آدَم فى منازلِهِم
وديارِهم قال الملكُ وكيف معشرتُهم لكُم
وكيف تسلمُونَ منهم قال امّا مَنْ بَعُدَ منّا فى
منازلِهِم وديارِهم فسلِمَ على الامرِ الاكثرِ
ولكن رُبّما يجيُوْنَ الينا فى طلبِنا ويتعرّضون
لنا بالأذِيّة فان اظفِرُوا بِنا خرّبوا منازِلَنا
وهدَموا بيوتَنا ولم يبالُوا اَنْ يَقتُلوا اولادَنا
ويأخُذُوا مكاسِبَنا وذخائِرَنا ويتقاسَمُوها
عليهِم قال الملكُ وكيف صَبْرُكُم عليهم
وعلى ذلك الظُلمِ منهم قال صَبْرُ المُضطرّ تارةً
كَرْهًا وتارةً رَهْبًا وتسليمًا اِنْ عَصَيْنا وهربْنا

وتباعدنا من ديارهم جاؤوا الحقتنا بالمهول

الصلح وبعرضون لنا بالهدايا من العطر وبالوان

من الحيل من اصوات الطبول والدفوف

والزمور والهدايا المزخرفة من الذهب والشمر

فنصالحهم ونراجعهم لما في طباعنا من الخيرية

وما في صدورنا من السلامة ورقة الحاشية

والتحية وحسن المراجعة ومع هذا كله فلا

يرضون منا هؤلاء الانس حتى يدعون باننا

عبيد لهم وهم موال وارباب لنا بغير حجة

ولا برهان غير قول الزور والبهتان والله تعالى

هو المستعان * في بيان حسن طاعة الجن

لرؤسائها وملوكها * ثم قال اليعسوب للملك

الجن   في الجن لرؤسائها و

ملوكها   الرعايا طاعة واطوع

الانقياد لامرها ونهيها قال اليعشوب يتفضل الملك

ويذكر منها شيئا قال نعم اعلم ان في الجن اخيارا

واشرارا مسلمين وكفارا وابرارا وفجارا كما

يكون في الناس من بني آدم فاما حسن طاعة

الاخيار منها لرؤسائها وملوكها فيفوق الوصف

منها لا يعرفه اكثر الناس من بني آدم لان طاعتها

لرؤسائها وملوكها كطاعة الكواكب في الفلك

للنير الاعظم الذي هو الشمس وذلك ان

الشمس في الفلك كالملك وسائر الكواكب

كالجنود والاعوان والرعية فنسبة المريخ من

الشمس كنسبة صاحب الجيش من الملك والمشتري كالقاضي وزحل كالخازن وعطارد كالوزير والزهرة كالحرم والقمر كولي العهد وسائر الكواكب كالجنود والأعوان والرعية وذلك أنها كلها مربوطة بفلك الشمس تسير بسيرها في استقامتها ورجوعها ووقوفها واتصالاتها وانصرافها كل ذلك بحساب لا يتجاوز رسومها ولا يتعدى حدودها وجريان عاداتها في طلوعها وغروبها وتشريقها وتغريبها وجميع أحوالها ومتصرفاتها لا ترى منها معصية ولا خلاف. فما قال اليعسوب لملك الجن ومن أين للكواكب حسن هذه الطاعة والانقياد والنظام

والتي ترغّب لملكها قال سمعنا الله ذكر الملائكة الذين هم جنود
ربّ العالمين افتلك صفة حسن طاعة الملائكة
لرب العالمين قال ان طاعة الحواسّ الخمس للنفس
الناطقة لا تحتاج الى تهذيب ولا تاديب قال
زدني بيانا قال نعم الا ترى ايها الحكيم ان الحواسّ
الخمس في ادراك محسوساتها وايرادها اخبار
مدركاتها الى النفس الناطقة لا تحتاج الى امر
ولا نهي ولا وعد ولا وعيد بل كلما همّت النفس الناطقة
بامر محسوس امتثلته الحاسّة كلما همّت به النفس
بارادتها وافرزتها لبّت بلا زمان ولا تأخير
ولا ابطاء وهكذا طاعة الملائكة لرب العالمين
الذين لا يعصون الله ما امرهم ويفعلون

ما يؤمرون الذى هو رئيس الرؤساء وملك
الملوك ورب الارباب ومدبر الكل وخالق
الجميع واحكم الحاكمين وارحم الراحمين
واما الاشرار الكفار والفساق من الجن فانهم
احسن طاعة لرؤسائها واطوع انقيادا لملوكها
من اشرار الانس وفجارهم وفساقهم والدليل
على ذلك حسن طاعة مردة الجن والشياطين
لسليمن بن داود لما سخرت له فيما كان يكلفها
من الاعمال الشاقة والصنائع المتعبة فيعملون
له ما يشاء من محاريب وتماثيل وجفان
كالجواب وقدور راسيات ومن الدليل
ايضا على حسن طاعة الجن لرؤسائها ما قد عرفه

بعض الانس الذين يسافرون في المفاوز
والفلوات ان احدهم اذا نزل بوادٍ يخاف فيه
من لمم الجن ويسمع دويهم وزجلهم
فيستعيذ برؤسائها وملوكها ويقرأ آية او كلمة
مما في التورية او في الانجيل او في القرآن
ويستجير بها عنهم وعن تعريضهم وأذيتهم
فانهم لا يتعرضون له ما دام في مكانه
ومن حسن طاعة الجن لرؤسائها انها اذا
تعرض احد من مردة الجن باحد من
بني آدم بخبل او فزعة او تخبط او لمم فيستعيذ
المعزم من بني آدم برئيس قبيلة الجن
او ملكهم او جنوده فانهم يعزمونه ويجيرونه اليه

وينتقلون لما يأمرهم به وبينها هم في صاحبهم ومن
الدليل أيضاً على حسن طاعة الجن وسهولة
انقيادها وسرعة اجابتها للداعي لها اجابة
نفر من الجن لمحمد صلى الله عليه واله وسلم
في ساعة اجتيازه بواديه وهو يقرأ القرآن
فوقفوا عليه واستجوزه واجابوه وولّوا الى قومهم
منذرين كما هو مذكور في القرآن من قصتهم
في نحو من عشرين آية وهذه الآ ن
والدلالات والعلامات دالة على حسن طباعها
وسهولة طاعتها وسرعة انقيادها
واجابتها لمن يدعوها ويستعين بها خيراً كان
اوشراً فاما طبايع الانس وجبلتهم فبالضد

مما ذكرت من ذلك أنّ طاعتهم لرؤسائهم
وملوكهم أكثرها خداع ونفاق وغرور
وطلب للعوض والأرزاق والمكافاة والخلع
والمبرّات والكرامات فإن لم يروا ما يطلبون
أظهروا المعصية والخلاف وخلع الطاعة والخروج
من الجماعة والعداوة والحرب والفتنة
والفساد في الأرض وهكذا حكمهم مع أنبيائهم
ورسل ربهم فتارة أنكروا دعوتهم بالجحود
وإنكار الضروريات وجحد العيان أو الطلب
منه المعجزات بالعناد وتارة بالإجابة بالنفاق
والشك والارتياب والمكر والدغل والغش
والخيانة في السر والجهر كل ذلك لغلظ طباعهم

وعُسْرِ قبولهم وصعوبةِ انقيادِهم ورداءة
جبلّتِهم وسُوءِ عاداتِهم وسَيّئاتِ اعمالِهم
وتراكُم جَهالاتِهم وعَمى قلُوبِهم ثم لايَرْضَوْنَ
حَتّى زعموا انّهم اربابٌ وغيرُهم عبيدٌ
لهم بغير حجّةٍ ولابرهان فلمّا رأتِ الجماعةُ من
الانس طولَ مخاطبةِ مَلِكِ الجنّ لليعسوبِ
زعيمِ الحشرات تعجّبتْ وانكرت وقالت
لقَدْ خَصَّ المَلِكُ زعيمَ الحشراتِ بكرامة
ومنزلةٍ لم يخصّ بها احدًا من زُعماءِ الطوائف
في هٰذا المجلس فقال لهم حكيمٌ من حكماءِ
الجنّ لا تنكرُوا ذلك ولا تتعجّبُوا منه فانّ
اليعسوبَ وانكان صغيرَ الجثّة لطيف

المَنظَرِ خفيفُ البنيةِ ضعيفُ الصورةِ فانّه عظيمُ

المَخْبَرِ جيّدُ الجوهرِ ذكيُّ النفسِ كثيرُ النفعِ

مُبارَكُ الناصيةِ مُحْكَمُ الصّنعةِ وهو رئيسٌ

مِن رؤساءِ الحشرات وخطيبُها ومَلِكُها

والملوك يتخاطبُوْن مع مَنْ كانَ من ابْناءِ

جنسِهم فى المُلك والرياسةِ وان كان

مخالفا بهم فى الصورةِ او مبائِنًا

لهُم فى المَنْبَكَةِ ولا تَظُنّوا انّ مَلِكَ الجنِّ

العادِلَ الحكيمَ يميلُ فى الحكومةِ الى

احدٍ من الطوائفِ دون غيرِها لِهَوًى غالبٍ

او طبعٍ مشاكلٍ او مَيْلٍ بسببٍ من الاسباب

او علّةٍ من العِلَلِ فلمّا فرغَ حكيمُ الجنِّ من

الكلام نظر الملك الى الجماعة الحضور وقال

قد سمعتم معشر الانس امر شكاية هذه البهائم

من جوركم وظلمكم ونحن قد سمعنا ما اجابوكم

من ان حالكم عليها الرق والعبودية وتأبيهم

وجحودهم ذلك ومطالبتهم إياكم بالحجج

والدليل على دعواكم فلو رددتم ما نبكرتم

وسمعنا جوابها إياكم فهل عندكم شيء آخر

غير ما ذكرتم بالامس فهاتوا برهانكم ان كنتم به اتيتم

ليكون لكم حجة عليهم فلما سمع الناس جميع

ما قال ملك الجن في حقهم قام زعيم من رؤساء

الروم فخطب وقال الحمد لله الحنان المنان

ذي الجود والاحسان والعفو والغفران

الذى خلق الانسان وألهمه العلوم والبيان
واراه الدليل والبرهان واعطاه العزّ
والسلطان وغلّبه تصاريف الدهور وتقلّب
الازمان وسخّر له النبات والحيوان وعرّفه
منافع المعادن والاركان ثم قال نعم
ايها الملك لنا خصال محمودة ومناقب جمّة
تدلّ على ما قلناه وذكرنا قال الملك ما هى
قال الرومىّ كثرة علومنا وفنون معارفنا
ودقّة تمييزنا وجودة فكرنا وروّيتنا وحسن
تدبيرنا وسياستنا وعجيب متصرّفاتنا فى
مصالح معايشنا وتعاوننا فى الصنائع والتجارات
والحرف فى امور دنيانا واخرتنا كل ذلك دليل

على ما قلنا انّا اربابٌ لهم وهم عبيدٌ لنا فيقال
ايّها الملكُ للجماعةِ الحضورِ من الحيوانات
ما تقولون فيما استدلّ على ما ادّعى عليكم
من الربوبيّة والتملّكِ فاطرقتِ الجماعةُ
ساعةً مُفكّرةً فيما ذكرَ الانسيُّ من فضائلِ
بني آدمَ وما اعطاهُم اللّهُ من جزيلِ المواهبِ
التي خصّهم بها من بينِ سائرِ الحيواناتِ ثمّ
تكلّمَ النحلُ زعيمُ الحشراتِ وقامَ خطيباً
الحمدُ للّهِ الواحدِ الاحدِ فاطرِ السمواتِ
وخالقِ المخلوقاتِ ومُدبّرِ الاوقاتِ ومُنزلِ
القطرِ والبركاتِ ... العُشبِ في الفلواتِ
ومُخرجِ الزرعِ من ... ب وقاسمِ الارزاقِ

بالاذواتِ نُسَبِّحُهُ فى سراحِنا بالغَدَوات

ونحمده فى رَواحِنا بالعَشِيّات بما عَلَّمَنا

من الصَّلَوات والتحيّات كما قال عزّ وجلّ

وَاِنْ من شيءٍ الّا يُسبّحُ بحمده ولكن لا تَفقَهُونَ

تسبيحهم امّا بعدُ ايّها المَلِكُ الحكيمُ اِنّ هذا

الانسيّ يزعم بانّ له عُلومًا ومَعارِفَ وفِكرًا

ورويّة وتدبيرًا وسياسة تدلّ على انّهم اربابٌ

لنا ونحنُ عَبيدٌ لهم فلَوْ انّهم فكّروا البانَ لَهُمْ مِنْ

اَمْرِنا ولَعرفُوا من تصاريف حالاتِنا وتعاوُنِنا

فى اصلاح شانِنا انّ لنا علمًا وفهمًا ومعرفة وتمييزًا

وفكرًا ورويّة وتدبيرًا وسياسة انّه اَحْكَمُ

ونحن منها لهم فمن ذلك اجتماع

جماعةِ النّحلِ فی قُراها وتمليكُها عليها رئيسًا
واحدًا واتّخاذُ ذلك الرئيسِ أعوانًا وجنودًا
ورعيّةً وكيفيّةُ مراعاتِها وسياساتِها وكيفيّةُ
اتّخاذِها المنازلَ والقُرىٰ والبيوتَ المسدّساتِ
المتجاوراتِ المكتنِفاتِ من غيرِ فرجارٍ ومعرفةٍ
بعلمِ الهندسةِ كأنّها أنابيبُ مجوّفةٌ ثمّ كيفيّةُ
ترتيبِها البوّابينَ والحجّابَ والحرّاسَ
المحتسبينَ وكيفَ تذهبُ فی الرّعیٰ ... ،
الرّبيع واللّيالي القمراء فی الصّيف
وكيفَ تجمع ... بأرجلِها من ورقِ النّباتِ
والعسل ... من زهرِ النباتِ والشجرِ ثمّ
كيفَ تتّخذ ... بعضِ البيوتِ وتنامُ فيها أيّامَ

الشتاءِ والبردِ والرّياحِ والامْطارِ وكيف تعوْنُ
من ذلك العَسَلِ المخزونِ انفُسَها واَوْلادَها
يوماً بيوم لا إسْرافاً ولا تَقْتيراً الى اَنْ ينقضى
ايّامُ الشّتاء ويجئ الربيعُ وينْبُتَ العشبُ و
يَطِيْبَ الزمانُ ويخرجَ النبتُ والزّهْرُ والنَوْرُ
وكيف ترعى كما كانت عاماً اوّلَ وذلك دأبُها
من غير تعليمٍ من الاستاذِينَ ولا تاديبٍ من
المعلّمِيْنَ ولا تلقينٍ من الآباءِ والامّهات
لكنّ تعليماً من اللهِ عزّ وجلّ لنا وَحْياً والهاماً
وانْعاماً وتكرُّماً وتفضُّلاً علينا وانتم يا معاشر
الانس لو تدّعُوْن علينا بالرّقبة ونحن مواليْنا فَلِمَ
تَرْغَبُون فى فُضالتِنا وتَفْرَحُوْنَ عند وجدانِها

وتستنشقون عند تناول ذلك فوائد عاذ
الملوك والارباب أن لا تحرص ولا ترغب
فى فضالة الخدم والخول وايضا انتم
محتاجون بنا ونحن مستغنون عنكم فليس لكم
سبيل لى هذه الدعوى واعلم ايها الملك لو علم
هذا الانسى من حال هذا النمل كيف تتخذ
القرى تحت الارض ومنازل وبيوتا وازقة
ودهاليز وغرفات وات طبقات منعطفات
تملأ بعضها حبوبا ون حبائر ودون شتاء
وكيف تجعل بعض بيوتها منخفضا
متحرزة كيلا تجرى اليه ماء المطر وكيف تخبأ
حب القوت فى بيوت منعطفات

الى فوقِ جُذَرًا عليها من ماءِ المطرِ واذا ابتلّ منها شيءٌ كيف تنشره ايّامَ الصَّحوِ وكيف تقطع حَبَّ الحنطةِ بنصفَيْنِ وكيف تقشّرُ الشعيرَ والباقِلّى والعَدَسَ لعِلْمِها بانّها لا تنبتُ الّا مع القِشرِ وكيف تقطعُ حَبّةَ الكُزْبرة بنصفَينِ ثم تقطعُ كلّ نصفٍ منها ايضا بنصفَيْنِ لعِلْمِها بانّ نصفها ايضا تَنْبُتُ وتراها كيف تعملُ ايّامَ الصّيفِ ليلاً ونهارًا باتخاذِ البيوتِ وجمع الذخائرِ وكيف تتصرّفُ فى الطلب يومًا يسرةً الغربةِ ويومًا يُمْنتَها ثمّ كأنّها قوافلُ ذاهبينَ وجائيةً وانّها اذا ذهبَتْ واحدةٌ منها فوجدت شيأً لا تقدر ان تحمله وحدها [illegible] منه

وقد هبت راجعة مخبرة للباقين وكلما استقبلها
واحدة اخذت شيئا منها مما في يدها التذ لها
بذلك الشئ ثم ترى كل واحدة منها
على ذلك الطريق الذى جاءت هى من هناك
ثم كيف تجتمع على ذلك الشئ جماعة منها
وكيف يحملونه ويجرونه بجهد وعناء في
المعاونة فان اعلمت بان واحدة منها توانت
في الحمل او تكاسلت في المعاونة
اجتمعت على قتلها ورمت بها عبرة لغيرها فلو
تأمل هذا الانسان في امرها واعتبر احوالها
لعلم ان لها علما وفهما وتمييزا ومعرفة ودراية
وتدبيرا وسياسة مثل ما لهم ولما افتخروا

علينا بها ذكروا وايضا ايتها الملك لو فكّر
لانسيّ فى امر الحجل اذ انّها اذ اسنت ايّام
الرعي في الربيع كيف تطلب ارضا طيّبة
التربة رخوة الحفر وكيف نزلت هناك وحفرت
بارجلها ومخالبها وادخلت اذنابها فى تلك
الحفرة وطرحت فيها بيضا وحضنتها ثم طارت
وعاشت اياما ثم اذا جاء وقت موتها اكلها
الطيور وماتت ما بقيت وهلكت من حرّ وبرد
او ريح او مطر وبقيت ثمّ اذا ابتدا الحول وجاء
ايّام الربيع واعتدل الزمان وطاب الهواء
كيف نشأت من تلك البيضة المدفونة فى
الارض مثل الديدان الصغار ودبّت على وجه

الارض واكلتِ العُشبَ والكلاءِ وخَرَجَتْ لهــا
اجنحةٌ فطارَتْ واكلتْ مِن ورقِ الشجر وسَمِنَتْ
وباضَتْ مِثلَ عامٍ اوّل وذلك ذ أيُها ذلكَ
تقديرُ العزيزِ العليم لَعَلِمَ هذا الانسيُّ أنّ لها علمًا
ومعرفةً وهكذا ايضًا لو تفكّرَ هذا الانسيُّ ايُّها
الملكُ في دُودِ القزّ التي تكونُ على رُؤسِ
الاشجارِ في الجبالِ خاصّةً شجرَ الغَضا والتُوتِ
فانّهــا اذا اشبَعَتْ من الرَّعْيِ ايّامَ الربيع
وسَمِنَتْ اَخذَتْ تنسجُ على نفسِها من لُعابِها
في رُؤسِ الاشجارِ شِبْهَ العُشِّ لها والكِنّ ثم
تَنامُ فيهــا اياّمًا معلومَــةً فاذا انْتَبَهَتْ
طَرَحَتْ بيْضَــا في داخلِ الكِنّ الــذى

نَسَجَتْ على نفسها ثم ثقبتْها وخرجتْ منها
وسدّت تلك الثقب وخرجتْ لها اجنحةٌ
وطارتْ فتا كلها الطيور او ماتتْ من الحرّ والبرد
او المطر وبقى ذلك البيضُ في تلك الحرزات
محروزة ايّام الصيف والخريف والشتاء من الحرّ
والبرد والرّياح والامطار الى اَنْ يحُوْل الحولُ
ويجئ ايّامُ الرّبيع ويحْضن ذلك البيضُ فى
الحرزات ويخرج من تلك الثقب مثلُ الذين
الصّغار وتدبّ على ورق الاشجار اياماً معلومةً
فاذا شبعتْ وسمنتْ آخذت تنسجُ على نفسه
من لعابها مثل عام اوّل وذلك دأبها ذلك
تقديرُ العزيز العليم الّذي اعطى كُلّ شيٍ

خَلْقَهُ ثمّ هدیٰ الی امورٍ مَصالحها ومَنافعها

واَمّا الزنابیر الصُّفْرُ والحُمْرُ والسُّوْدُ فانّها تبنی ایضا

منازلَ وبُیوتاً فی السقوف والحیطان

وبَیْنَ اَغصانِ الشجر مثل فعلِ النّحل وتَبِیْضُ

وتَحضنُ وتُفْرِخُ ولکنّها لا تجمع القُوْتَ للشتاءِ

ولا تدّخر للنّحلِ شیئا ولکن تَتَقَوَّتُ یوما بیومٍ

ما طابَ لها الوقتُ وان اَحسّتْ بتغیّرِ الزّمانِ

وهُوَ الشّتاءُ ذهبت الی الاغوارِ والمواضع

الدفینة ومنها ما یدخُل فی ثقُب الحیطانِ

فی المواضع الخفیّة وتموتُ فیها وتَبقیٰ جُثَثُها

طُوْلَ ایّام الشتاء یابسة لا تتبدّدُ اَجزاءُها

ولا تُعاینُ مُقاساةَ البردِ والرّیاح والمطَر فاذا

انقضى الشتاءُ وجاء الربيعُ واعتدلَ الزمانُ
وطابَ الهواءُ نفخَ اللّهُ تعالى فيما بينهم
من الجُثثِ روحَ الحيوةِ فعاشتْ وبنتِ البيوتَ
وباضتْ وحضنتْ وخرجتْ اولادُها مثلَ عامِ
اوّلَ و ذلك دأبُها ابداً تقديرَ اللّه
العزيزِ الحكيم وكلّ هذه الانواع من الحشراتِ
والهوامّ تبيضُ وتحضنُ وتربّي اولادها بعلمٍ
ومعرفةٍ ودرايةٍ وشفقةٍ ورحمةٍ وتحنّنٍ ورِفقٍ
ولطفٍ ولا تطلبُ من اولادها البِرّ والمكافاةَ
ولا الجزاءَ ولا الشكرَ واما اكثرُ الانس فيريدونَ
من اولادِهم برّاً وصِلةً ورحمةً ويمنّون عليهم
في تربيتِهم اياهم فاينَ هذا من المروّةِ والكرم

والسخاء الذي هو من شِيَمِ الأحرارِ والكرام
وارباب الفضل فبماذا يفتخر علينا هؤلاء
الانس ثم قال زعيم النحل امّا الذّباب والبقّ
والبراغيث والديدان وما شاكلها من ابناء
جنسها فانّها لا تبيض ولا تحضن ولا تلد ولا ترضع
ولا تربّي اولادها ولا تبني البيوت ولا تدّخر
القوت ولا تتّخذ الكنّ بل تنقطع ايام حيوتها
مرفّهة مستريحة ممّا يقاسي غيرها من برد
الشتاء والرياح والامطار وحوادث
الزمان فان تغيّر عليها الزمان واضطرب الكيان
وتغيّرت طبائع الاركان اسلمت انفسها للنوائب
والحدثان وانقادت للموت لعلمها يقينًا بالمعاد

وان الله منشيها ومعيدها في العالم القابل

كما انشأها اول مرة ولا تقول ولا تنكر كما انكر

وقال الانسي أئنا لمردودون في الحافرة

اذا كنا عظاما نخرة قالوا تلك اذا كرة خاسرة

فانما هي زجرة واحدة فاذا هم بالساهرة

ولو اعتبر هذا الانسي ايها الملك بما ذكرنا

من هذه الاشياء من تصاريف امور هذه

الحشرات والهوام لعلم وتبين له ان لها

علما وفهما ومعرفة وتمييزا ودراية وفكرا وروية

وسياسة كل ذلك عناية من الباري عز وجل

ولما افتخر علينا بما ذكر انهم ارباب لنا

ونحن عبيد لهم اقول قولي هذا واستغفر الله لي .

ولكم * فصل * ولمّا فرغ حكيم النحل وزعيم الحشرات من كلامه قال له ملك الجنّ يا رك اللّه فيك من حكيم ما اعلمك ومن خطيب ما افصحك ومن متيّن ما ابلغك ثمّ قال الملك يا معشر الانس قد سمعتم ما ذكرت وفهمتم ما اجابت فهل عندكم شيء آخر فقام انسيّ آخر اعرابيّ فقال نعم ايها الملك لنا خصال محمودة ومناقب شتّى تدلّ على انّا ارباب لهم وهم عبيد لنا فقال الملك هات اذكر منها شيأ قال نعم طيب حيوتنا ولذيذ عيشنا وطيّبات مأكولاتنا من الوان الطّعام والشراب والملاذّ مما لا يحصي عددها الّا اللّه عزّ وجلّ

مما ليس لهؤلاء الحيوانات معنا شركة
فيها بل بمعزل عنها وذلك ان طعامنا لب الثمار
ولها قشورها ونواها وحطمها ولنا لب الحبوب
ولها تبنها وورقها ولنا شيرجها ودبسها ولها كسبها
وخبثها ولنا بعد ذلك الوان الطعام
التي نتخذها من الوان الخبز والرغفان
والاقراص ومن السبيذ والجوذابات والوان
الشوي والحلاوي من الخبيص والقطائف
والعصائب واللوزينج ولنا بعد ذلك الوان
الاشربة من الخمر والنبيذ والقارص والفقاع
والسكنجبين والجلاب والوان الالبان
من الحليب والرائب والمخيض والسمن والزبد

وَالجُبْنِ والكَشْكِ وَالمَصْلِ وما يُعمل منها
مِن الوان الطبيخ والملاذ والطيبات
مِنَ المُشْتَهيات ولنا مجالسُ اللهو واللعب
والفرح والسرور والاعراس والولائم والرقص
والحكايات والمضاحك والتهانئ والتحيات
والمدح والثناء ولنا الحُلِيُّ والحُلَلُ والتيجان
وسائرُ الملبوسات والاسورةُ والدمالج
والخلاخيلُ والعروش المرفوعةُ والاكوابُ
المَوضوعةُ والنمارقُ المَصْفوفةُ وزرابيُّ مبثوثةٌ
والارائك المتقابلةُ والوسائدُ المزينةُ
وما شاكل ذلك مما لا يحصى عددُها
وكل ذلك هي بمعزلٍ عنها فخشونة طعامهم

وغلظها وجفافُها وقلّةُ الرائحةِ الطيبةِ منها
وقلّةُ دُهُومتها وحَلاوتِها ونُعومتها وانعدام
سائرِ المذكوراتِ عندها دليلٌ على قلّةِ الحرمةِ
لانّ هذه حالُ العبيدِ الاشقياءِ وتلك حالُ
اربابِ النِّعمِ الاحرارِ والكرامِ وكلُّ هذا دليلٌ
على انّا اربابٌ وهُمْ عَبيدٌ لنا اقول قولي هذا
واستغفِرُ اللهَ لي ولكم فَنطَقَ عند ذلك زعيمُ
الطيورِ وهو الهزارُ وكان قاعدًا هُناك
على غُصنِ شجرةٍ يَترنَّمُ فقال الحمدُ للهِ الواحدِ
الاحدِ الفردِ الصمدِ الدائمِ السَّرْمَدِ بلا شريكٍ
ولا وَلَدٍ بل هو مُبدِعُ المُبْدَعاتِ وخالِقُ
المخلوقاتِ وعلّةُ الموجوداتِ وسببُ الكائناتِ

من الجماد والنبات وبارئ البرياتِ ومركب
الشهوات ومولد اللذات كيف شاء وآراد .
اما بعد اعلم ايها الملك ان هذا الانسيّ افتخر
علينا بطيب ماكولاتهم ولذيذ مشروباتهم ولا
يدري ان ذلك كلها عقوبات لهم واسباب
للشقاء وعذاب اليم قال الملك وكيف ذلك بيّن
لنا قال نعم وذاك لانهم يجمعون ذلك
ويصلحونه بكدّ ابدانهم وعناء نفوسهم وجهد
ارواحهم وتعرّق جبينهم وما يلقون في ذلك
من الهوان والشقاء مما لا يعدّ ولا يحصى من كدّ
الحرث والزرع واثارة الارض وحفر الانهار والغنا
وسقي البثوق وعمل البرك والآبار

ونصبِ الدلو والبئرِ وجذبِ الغروبِ والسّقي
والحفظِ والحصادِ والحملِ والجمعِ والدياسِ
والبيدرِ والكيلِ والقسمةِ والوزنِ والطحنِ
والعجنِ والخبزِ وبناءِ التنّورِ ونصبِ القدورِ وجمعِ
الحطبِ والاشجارِ والشوكِ والسرقينِ وايقادِ
النيرانِ ومقاساةِ الدخانِ وسدِّ
المنافذِ ومماكسةِ القصّابِ ومحاسبةِ البقّالِ
والجهدِ والعناءِ في اكتسابِ المالِ من الدراهمِ
والدنانيرِ وتعليمِ الصنائعِ المتعبةِ للابدانِ
والاعمالِ الشاقّةِ على النفوسِ والمحاسباتِ
في التجاراتِ والذهابِ والمجيءِ في الاسفارِ
البعيدةِ في طلبِ الامتعةِ والربحِ والادّخارِ

والاحتكارِ والانغاقِ بالتّقتيرِ مع معاداة الشح
والبُخلِ فإنْ كان جَمْعُها من حلالٍ وإنْفاقُها
فى وجهِ الحلالِ فلا بُدّ من الحسابِ وإن كان
من غيرِ حلٍ وفى غيرِ وجهِ اللّهِ فالويلُ والعذابُ
ونحن بمعزلٍ عن هذه كلّها وذلك أنّ طعامَنا
وغذاءَنا هى مما يُخرجُ لَنا من الارض
من أمطارِ السماءِ من ألوانِ البقولِ الرَطْبَةِ الخضرة
النَضِرَةِ اللّيّنَةِ والحشائشِ والعُشْبِ ومن ألْوان
الحبوبِ اللطيفةِ المكنونةِ فى غُلُفِها وسُنْبلِها
وقشرِها ومن ألوانِ الثمارِ المختلفةِ الأشكالِ
والألوانِ والروائحِ الزكيّةِ والاوراقِ الخضرةِ النضرةِ
والأزْهارِ والرياحينِ فى الرياضِ تُخْرِجُها الارضُ

لنا حالاً بعد حال وسنة بعد سنة بلا كد من ابداننا
ولا عناء من نفوسنا ولا تعب لارواحنا ولا نحتاج
الى كد حرث ولا عناء سقي ولا حصاد ولا دياس
ولا طحن ولا خبز ولا طبخ ولا شي وهذه
علامة الاحرار الكرام وايضاً اذا اكلنا قوتنا يوماً
بيوم وتركنا ما يفضل عنا مكانه لا نحتاج
الى حفظ ولا حرز ولا ناطور ولا حارس ولا حارث
ولا احتكار الى وقت آخر بلا خوف لص
ولا قاطع طريق ننام في اماكننا واوطاننا
واوكارنا بلا ابواب مغلقة ولا حصون مبنية
آمنين مطمئنين غير مروعين مستريحين وهذه
علامة الاحرار الكرام وهم بمعزل عنهم وايضاً ان

لهم بدل كل لذة من فنون ماكولاتهم والوان
مشروباتهم فنوناً من العقوبات والوانا من العذاب
مما نحن بمعزل عنها من الامراض المختلفة
والعلل المزمنة والاسقام المهلكة والحميات
المحرقة من الغب والثانية والمثلثة والربع
وكذلك التخم والحشاء المتغير الحامض والهيضة
والقولنج والنقرس والبرسام والسرسام والطاعون
واليرقان والسيلات والسل والجذام
والجدري والثاليل والدماميل والخنازير
والحصبة والخراجات واصناف الاورام
مما يحتاج فيها الى عذاب من الكي والبط
والحقنة والسعوط والحجامة والفصد وشرب

الاذى وسقية المسهلة الكريهة الرائحة لبشاعة
ومقاساة الحمية وترك الشهوات المركوزة
في الجبلة وما شاكل هذه من الوان العذاب
والعقوبات المؤلمة للابدان والارواح
والاجساد كل ذلك اصابكم لما عصيتم ربكم
وتركتم طاعته ونسيتم وصيته ونحن بمعزل عن
هذه كلها فاين زعمتم انكم ارباب ونحن
عبيد لولا الوقاحة والمكابرة وقلة الحياء فلما فرغ
الهزار من كلامه قال الانسي قد يصيبكم معاشر
الحيوان من الامراض مثل ما يصيبنا ليس
هو بشيء يخصنا دونكم قال زعيم الطيور انما يصيب
ذلك من يخالطكم منا من الحيوان وال[illegible]

والدُجج والكلاب والسنانير والجوارح والبهائم
والانعام او من هو اسير في ايديكم ممنوعٌ عن
التصرف برأيه في امور مصالحه فامّا من كان
منّا مُخلّى برأيه وتدبيره في امر مصالحه
وسياسته ورياضته لنفسه فقلّ ما يعرض له
من الامراض والاوجاع وذلك انّها لا تأكلُ
ولا تشربُ الّا وقت الحاجة بقدر ما ينبغي من
اجل ما ينبغي من لونٍ واحدٍ قدر ما يسدّ
الم الجوع ثمّ تستريح وتنام وتروض وتمتنع
من الافراط والحركة والسكون في الشمس
الحارّة او في الظلال الباردة او الكون في
البلدان الغير الموافقة او اكل الماكولات

،الغير الملائمة لمزاجها فاما التي تخالطكم من
الحيوانات من الكلاب والسنانير ومن هو
اسير في ايديكم من البهائم والانعام ممنوعة
من التصرف برأيها في مصالحها في اوقات
ما يدعوها طباعها المركوزة في جبلتها وتطعم
وتسقى في غير وقته او غير ما تشتهى او من
شدة الجوع والعطش تاكل اكثر من مقدار الحاجة
او لا تترك ان تروض نفسها كما يجب بل تستخدم
وتتعب ابدانها فتعرض لها بعض الامراض
من نحو ما يعرض لكم وهكذا حكم امراض
اطفالكم واوجاعهم وذلك ان الحوامل
من نسائكم وجواريكم والمرضعات ياكلن ويشربن

بشرهن وحرصهن كثرمما ينبغي اوغيرما ينبغي
من الوان الطعام والشراب التي ذكرت
وافتخرت بها فبتولّد في ابدانهن من ذلك
اخلاط غليظة متضادة الطباع ويؤثر في ابدان
الاجنّة التي في بطونهن وفي ابدان
اطفالهن من ذلك اللبن الردي ويصير سببا
للامراض والاعلال والاوجاع من الفالج واللقوة
والزمانة واضطراب الابنية وتشويه الخلق
وسماجة الصورة وما ذكرت من انواع
الامراض والاوجاع مما انتم مرتهنون بها
معترضون لها وما يعقبها من موت الفجاءة وشدة
النزع وما يعرض لكم من ذلك من الغم والحزن

والنوح والبكاء والصراخ والمصائب كل ذلك
عقوبة لكم وعذاب لأنفسكم من سوء أعمالكم.
ورداءة اختياراتكم ونحن بمعزل عن هذه كلها
وشيء آخر ذهب عنكم ثم إن الإنسي تأمله
فانظر فيه فقال ما هو قال إن أطيب ما تأكلون
وألذ ما تشربون و[illegible] هو
العسل وهو لعاب النحل وليس منكم وهو
من الحشرات فبأي شيء تفتخرون وأما أكل
الثمار ولب الحبوب فنحن مشاركون لكم فيها
عند إدراكها رطبة ويابسة فبأي شيء تفتخرون
به علينا وقد كان آباؤنا معنا يأكلون فيها
لآبائكم بالسوية وأيضا في الأيام التي كانا

على ذلك البستان الذى بالمشرق على رأس
ذلك الجبل الذى نحن وانتم تعلمون
ذلك كانا يأكلان من تلك الثمار بلا كدّ
ولا تعب ولا عناء ولا نصب ولا عداوة بينهما
ولا حسد ولا استئثار ولا ادّخار ولا حرص ولا
بخل ولا خوف ولا فزع ولا همّ ولا غمّ ولا حزن
حتّى تركا وصيّة ربّهما واغترّا بقول عدوّهما
وعصيا ربّهما واُخرجا من هُناك عريانين
مطرودين ورميا من رأس الجبل الى ... فله
فوقعافى برّية قفرة حيثُ لاماءَ ولا شجر ولاكنّ
فبقيا فيه جائعين عريانين يبكيان على ماناله ما
من الغمّ ثم ما فاتهما من النّعيم التى كانا فيها

هناك ثم إنّ رحمة الله تعالى تداركتهما
فتاب عليهما وأرسل من هناك ملكا علمهما
الحرث والحصاد والدياس والطحن والخبز
واتخاذ اللباس من حشيش الارض من القطن
والكتان والقصب بعناء وتعب وجهد ونصب
وشقاء لا يحصى عددها ما يتذكر ناظر فأما اولا
فلما توالدت كثرت اولادهما انتشروا في الارض
برا وبحرا وسهلا وجبلا وضيقوا على سكان
الارض من اصناف هذه الحيوانات اماكنها
وغلبوا على اوطانها واخذوا منها ما اخذوا
واسروا منها ما اسروا وهرب منهم ما هرب
وطلبوها اشد الطلب واشتد بغيهم عليها

او طغيانهم حتى بلغ الامر الى هذه الغاية
التى انتم عليها الآن من الافتخار والمنازعة
والمناظرة والمحاجة واما الذي ذكرت بان لكم
من مجالس اللهو واللعب والفرح والسرور
ما ليس لنا من الاعراس والولائم والرقص
والحكايات والمضاحك والتحيات والتهاني
والمدح والثناء ولكم الحلي والتيجان
والاسورة والخلاخيل والدمالج وما شاكلها مما
نحن بمعزل عنها فان لكم ايضا بدل كل ذلك منها
ضروبا من العقوبات وفنونا من المصيبات وعذابا
اليما مما نحن بمعزل عنها من ذلك ان لكم بازاء
الاعراس المآتم وبدل التهنيات التعازي وبدل

الغناء والالحان النوح والصراخ وبدل
الضحك البكاء وبدل الفرح والسرور الغم
والحزن وبدل المجالس في الايوانات العالية
المضيئة القبور المظلمة والبيوت الضيقة
وبدل الصحون الواسعة الحبوس والمطابير
الضيقة المظلمة وبدل الرقص والنشاط
والدست بذل السياط والضرب والعقابين
وبدل الحلي والتيجان والخلاخيل والاسورة
القيود والاغلال والمسامير وبدل المديح والثناء
الشتم والهجاء وما شاكل ذلك وبدل كل
حسنة سيئة وبدل كل لذة الما وبدل كل فرح غما
وحزنا ومصيبة مما يجب بعدلي عنها وهذه كلها

ومن علامات العيش الاشقياء وانّ لنا عوض مجالسكم وايوانتكم وصحونكم وميادينكم هذا الفضاء الفسيح وهو الجو الواسع والرياض الخضرة على شطوط الانهار وسواحل البحار والطيران على رؤوس البساتين والتحلّق على رؤوس الاشجار نسرح ونروح حيث نشاء في بلاد الله الواسعة ونأكل من رزق الله الحلال من غير تعب وكل من الوان الحبوب والثمار ونشرب من مياه الغدران والانهار بلا مانع ولا دافع ولا نحتاج الى حبل ودلو ولا كوز ولا قربة مما انتم مبتلون بها من حملها واصلاحها وبيعها وشرائها وجمع اثمانها بكدّ

وتعب ونصب ومشقة فى الابدان وعناء
النفوس وغموم القلوب وهموم الارواح
وكل ذلك من عذاب العبيد الاشقياء
فمن اين يتبين لكم انكم ارباب ونحن عبيد لكم
ثم قال الملك لزعيم الانس قد سمعت الجوابات
فهل عندك شئ آخر قال نعم لنا فضائل أُخَرُ
ومناقب حسان تدل على انا ارباب وهؤلاء
عبيد لنا قال فما هوا ذكره قال نعم فقام رجل
من اهل الشام عبرانى فقال الحمد لله رب
العالمين والعاقبة للمتقين ولا عدوان
الا على الظالمين ان الله اصطفى آدم ونوحا
وآل ابراهيم وآل عمران على العالمين ذرية

بعضهم لبعض والملة جميع عليه الذي

اكرمنا بالوحي والنبوات والكتب المنزلات

والآيات المحكمات وما فيها من انواع الحلال

والحرام والحدود والاحكام والاوامر والنواهي

والترغيبات والترهيبات من الوعد والوعيد

والمدائح والتشنيعات والمواعظ والتذكار والاخبار

والامثال والاعتبار وقصص الاولين واخبار

الآخرين وصفات يوم الدين وما وعدنا

من الجنان والنعيم وما اكرمنا ايضا من الغسل

والطهارة والصوم والصلوات والصدقات

والزكوات والاعياد والجمعات والذهاب

الى بيوت العبادات من المساجد والبيع

والكنائس ولنا المنابر والخطب والاذان
والنواقيس ولنا البوقات والتبورات والاقامات
والاحرام والتلبية والغاسل وما شاكلها
وكل ذلك كرامات لنا وانتم بمعزل عنها
وكل ذلك دليل على اننا ارباب وانتم
عبيد قال زعيم الطير لو فكرت ايها الانسي
واعتبرت ونظرت لعلمت وتبين لك ان هذه
كلها عليكم لا لكم قال الملك كيف ذلك بينه
لنا قال لانها عذاب وعقوبات وغفران
للذنوب ومحو للسيئات ونهي عن الفحشاء
والمنكر كما ذكر الله عز وجل فقال ان الصلوة تنهى
عن الفحشاء والمنكر وقال ان الحسنات يذهبن

السيّئاتِ ذلك ذِكرىٰ للذّاكرينَ وقال رسولُ الله صلّى الله عليه وآله وسلم صُوموا تصِحّوا فلولا انّكم معاشرَ الانس تشتغلون بهذه القواعِد الشرعيّة لَضُرِبَتْ اعنا قكُم فانتم عن مخافة السّيفِ تشتغلون بذلك ونحنُ بُرآءُ من الذنوبِ والسيّئاتِ والفحشاء والمنكر فلم نحتج الى شيءٍ ممّا ذكرتَ وافتخرتَ واعلَمْ ايّها الانسيُّ إنّ اللّهَ تعالى لم يَبْعَثْ رُسُلَهُ وانبياءَه الّا الى الاُمَمِ الكافرةِ والعامّةِ الجاهلةِ من المشركين والمنكرين لِرُبُوبيّةِ الصانع الجاحِدِينَ لوحدانيّتِهِ والمُدّعِينَ معه إلهاً آخرَ والمُعتبرِينَ احكامَه والعاصِينَ اوامرَه

والهارِبينَ من طاعتِهِ والجاهِلِينَ احسانَهُ
والغافلينَ عن ذكره والناسِينَ عَهْدَهُ ومِيثاقَهُ
والضالّينَ المُضِلّينَ الغاوِين الذين يَصِلّونَ عن
الصّراطِ المستقيم ونحن بُرَآءُ من هؤلاء
كلّهم عارِفون بربّنا مُؤمِنون بهِ مُسْلِمون
مُوَحِّدون غيرُ شاكّين ولا مُمْتَرِين واعلم ايّها
الانسيُّ بانّ الانبياءَ والرُسُلَ هُم اَطِبّاءُ
النفوسِ ومُنَجِّمُوها ولا يحتاجُ الى الطبيبِ
الّا المَرضى والعَليلُونَ من الزَمْنى ولا يحتاج
الى المنجّمين الّا المَنحوسون المخاذيل الاشقياءُ
واعلم ايّها الانسيُّ انّ الغسلَ وما لطها راتِ
انّما فُرِضَتْ عليكم من اجلِ ما يعرِضُ لكم

عند الجماع والنكاح وشدة الشبق
وشهوة الزنا واللواطة والجلق والبغاء
والسحق ونتن الصنان والبخر ورائحة
العرق لاستنكارها واستغنا لها ليلاً ونهاراً
غدواً ورواحاً ضحوة وبكرة ونحن بمعزل عنها
لا نهيج ولا نشتق الا في السنة مرة واحدة
لا لشهوة غالبة ولا للذة داعية ولكن لبقاء
النسل واما الصلوة والصوم فانما فرض عليكم
ليكفر من سيأتكم من الغيبة والنميمة والقبيح من
الكلام واللعب واللهو والهذيان ونحن برآء
من هذه كلها وبمعزل عنها فلم يجب علينا الصوم
والصلوة وفنون العبادات وانما الصدقات

والزكوات فرضت عليكم من اجل ما تجمعون
ن فنون الاموال و فضولها من الحلّ والحرام
والغصب والسرقة واللصوصية والبخس
في الكيل والوزن وكثرة الجمع والذخائر
والامساك عن النفقة في الواجبات والبخل
والشحّ والاحتكار ومنع الحقوق تجمعون
ما لا تاكلون وتكنزون ما لا تحتاجون فلوانكم
تنفقون مما فضل عنكم على فقرائكم وضعفائكم
وابناء جنسكم لما وجب عليكم الصدقات
والزكوة ونحن بمعزل عنها لا تا مشفقون
على ابناء جنسنا ولا نبخل بشيء مما وجدنا
من الارزاق ولا ندخر مما فضل عنّا نغد و

جائعين خماصاً متكلين على الله تعالى ونردهم
شبعانين بطاناً شاكرين لله واما الذى نذكره
ان لكم فى الكتب المنزلة آيات محكمات مبينات
للحلال والحرام والحدود والاحكام فكل
ذلك تعليم لكم وقد كان يعى قلوبكم
وتاديب لجهالتكم وقلة معرفتكم بالمنافع
والمضار تحتاجون الى المعلمين والاستاذين
والمذكرين والواعظين لكثرة غفلاتكم وسهوكم
ونسيانكم ونحن قد الهمنا جميع ما نحتاج اليه
من اجل الامر الهاما من الله تعالى لنا بلا واسطة
من الرسل ولا نداء من وراء الحجاب كما
ذكر الله عز وجل بقوله واوحى ربك الى

النّحل اَن اتّخذي من الجبال بيوتًا وقال
كلٌّ قد علم صلوٰته وتسبيحه وقال فبعث الله
غرابًا يبحث في الارض ليريه كيف يواري
سوءة اخيه قال يا ويلتا اعجزت ان اكون
مثل هذا الغراب فاواري سوءة اخي
فاصبح من النادمين فمن عمي قلبه وغلبت
جهالته لا يكون نادمًا على ذنبه وخطيئته
فافهم هذه الاشارات المخفيّة والاسرار الالهيّة
واما الذي ذكرت بانّ لكم اعيادًا وجمعات
وذهابًا الى بيوت العبادات وليس لنا
ذلك فلانّا لا نحتاج اليها لانّ الاماكن
كلّها لنا مساجد والجهات كلّها قبلة

أَيْنَمَا تَوَجَّهْنَا فَثَمَّ وَجْهُ اللّٰهِ وَالأَيَّامُ كُلُّهَا
لَنَا جُمُعَةٌ وَعِيدٌ وَالحَرَكَاتُ كُلُّهَا لَنَا صَلَوَاتٌ
وَتَسْبِيحٌ فَلَمْ نَحْتَجْ إِلَى شَيْءٍ مِنْهَا مِمَّا ذَكَرْتَ
وَافْتَخَرْتَ فَلَمَّا فَرَغَ زَعِيمُ الطَّيْرِ مِنْ كَلَامِهِ
نَظَرَ المَلِكُ إِلَى جَمَاعَةِ الإِنْسِ الحُضُورِ فَقَالَ
قَدْ سَمِعْتُمْ مَا قَالَ وَفَهِمْتُمْ مَا ذَكَرَ فَهَلْ عِنْدَكُمْ
شَيْءٌ آخَرُ اُذْكُرُوهُ وَبَيِّنُوهُ فَقَامَ العِرَاقِيُّ فَقَالَ
الحَمْدُ لِلّٰهِ خَالِقِ الخَلْقِ وَبَاسِطِ الرِّزْقِ وَمُسْبِغِ
النَّعْمَاءِ وَمُولِي الآلَاءِ الَّذِي أَكْرَمَنَا وَأَنْعَمَ
عَلَيْنَا وَحَمَلَنَا فِي البَرِّ وَالبَحْرِ وَفَضَّلَنَا عَلَى كَثِيرٍ
مِمَّنْ خَلَقَ تَفْضِيلًا نَعَمْ أَيُّهَا المَلِكُ لَنَا خِصَالٌ
أُخَرُ وَمَنَاقِبُ وَمَوَاهِبُ تَدُلُّ عَلَى أَنَّا أَرْبَابٌ

لهم وهم عبيدٌ لنا فمن ذلك خُشْنُ لباسِنا
وستر عوراتِنا ووَطْأُ فرشِنا ونُعُومةُ دِثارِنا ودِقاءُ غِطائِنا
ومَجالِسُ زِينتِنا من الحريرِ والديباجِ والخزِ
والقَزِ والفِرندِ والقُطنِ والكتانِ والسُورِ
والسجابِ وألوانِ القَزِ والأكسيةِ والبُسُطِ والأنطاعِ
والمخدّاتِ والفُرُشِ من اللُبُودِ والبُزيونِ ومـا
شاكَلَها لا يُعَدُّ كثرتُه وكلُّ هذه المواهبِ دليلٌ
على ما قلنا بأنّا لها أربابٌ وهم لنا عبيدٌ وخشونةُ
لباسِها وغلظُ جلودِها وسماجةُ دِثارِها وكشفُ
عوراتِها دليلٌ على أنّها عبيدٌ لنا ونحن أربابُها
ومُلّاكُها ولنا أنْ نتحكّمَ فيها بحكمِ الأربابِ
ونتصرّفَ فيها تصرّفَ المُلّاكِ فلمّا فرغَ العراقيُّ من

كلامه نظر الملك الى طوائف الحيوان الحضور

فقال ما تقولون فيما ذكروا فتخر عليكم فقال

عند ذلك زعيم السباع وهو كليلة اخو دمنة

فقال الحمد لله القوى العلام خالق الجبال

والآكام منشى النبات والاشجار فى الغياض

والآجام وجاعلها ماوى اقوات الوحوش

والانعام وهو العلى الحكيم خالق الاسباع

ذوات البأس والشجاعة والاقدام والجسارة

ذوات الزنود المتينة والمخالب الحداد

والانياب الصلاب والافواه الواسعة والقفزات

الطويعة والوثبات البعيدة والانتشار فى

الليالى المظلمات للمطالب والافوات وهو الذى

جَعَلَ اقواتها من جِيَفِ الاَنامِ ولحوم الانعامِ
مَتاعًا الى حينٍ ثم قَضى على جميعها الموتَ
والفناء والمصيرَ الى البِلى فله الحمدُ على
ما وهبَ واعطى وعلى ما حكم من القضاء
و... ثم التفت زعيم السباع الى
الجماعة الحضور هناك من حكماء الجن
ورؤساء الحيوانات فقال هل رأيتم معشرَ
الحكماء وسمعتم معشر الخطباء احدًا اكثر هذرًا
واطول غفلةً واقلّ تحصيلا من هذا
الانسيّ قالت الجماعة كيف ذلك قال ...
ذكر انَّ من فضائلهم ... من حسن
اللباس ولين الدثار ثم قال للانسي خبّرني

لـ كانت هٰذه الاشياءُ التّى ذكرت وافتخرتَ ...

الا بعدَ ما اَخَذْتموها من غيرِكم من سائر

الحيوانات وَاستَعَرْتُمُوْها مِنْ سِواكم

من البهائم وسَلَبْتُمُوْها عَنْها قال الانسىُّ

ومتٰى كانَ ذٰلك قال اَلَيْس اَنعَمُ ما يَلْبِسُوْنَ

واخشنُ ما يرتَبُوْنَ من اللباس الحريرَ

والديباجَ والابريسمَ قال بَلٰى قال اليس ذلك

من لُعاب الدُّوْدةِ التى ليست هى

من وُلْدِ آدَمَ قال بَلٰى قال هى من جنس الهوامّ

قد نَسجتْها على نفسها لتكون كِنًّا لها وتَنامُ فيه

فتكون لها غطاءً ووِطاءً وحِرْزًا من الآفات من

الحرِّ والبردِ والرياحِ والامطارِ وحوادثِ الايّام

ونوائب الزمان فجئتم انتم واخذتم منها قهرًا
وغلبتموها جورًا فعاقبكم الله به وابتلاكم بسلبها
وقتلها ونسجها وخياطتها وقصارتها وقطعها
وتطريزها وما شاكل ذلك من العناء
والتعب الذي انتم مبتلون بذلك معاقبون
ا ومرمّاتها وبيعها وشرائها و
حفظها بشغل القلوب وتعب الابدان وعناء
النفوس . راحة لكم ولا قرار ولا سكون ولا هدوء
في دائم الاوقات وهكذا حكمكم في اخذ
اصواف الانعام وجلودها وبارها واوبار الدبابا
وشعورها وريش الطيور فكل ذلك اخذتموها قهرًا
ونزعتموها غصبا وسلبتموها عنها ظلمًا وجورًا

ونسبتموها الى انفسكم بغير حق ثم جئتم تفتخرون
بها علينا ولا تستحيون ولا تعتبرون
ولا تذكرون ولو كان ذلك فخرا ونباهة لكنا
اولى بذلك الفخر منكم اذ قد انبت الله ذلك
على ظهورنا وجعلها لباسا لنا وفراشا ودثارا
وغطاء وسترا وزينة لنا كل ذلك تفضلا منه علينا
ورفقا ورحمة لنا ورأفة علينا وتحننا وشفقة
على اولادنا وصغار بنا بنا وذلك انه
اذ اولد واحد منا فعليه جلوده المصلحة له
وعليه جلده الشعر او الصوف او الوبر والريش
والفلوس كل ذلك جعل لنا لباسا ودثارا
وسترا وزينة على قدر كبر جثته وعظم خلقته

لا نحتاج فى اتخاذها الى عمل ولا سعي

فى ندف او حلج او غزل او نسج او قطع او خياطة

مثل ما انتم مبتلون بها متعاقبون عليها

بلا راحة لكم الى الموت كل ذلك عقوبة

لكم بذنب ابيكم لما عصى وترك وصية ربه

وعهده ... لزعيم السباع كيف كان مبدأ

آدم فى خلقه من اول ابتدائه خبرنا عنه قال

نعم ايها الملك ان الله تعالى لما خلق آدم

ابا البشر وزوجته ازاح عللهما فيما كانا

محتاجان اليه فى قوام وجودهما وبقاء

شخصهما من المواد والغذاء والدثار واللباس

مثل ما فعل لسائر الحيوانات التى كانت

في تلك الجنة التي على رأس ذلك
الجبل الذي بالمشرق تحت خط الاستواء
وذلك انه لما خلقهما عريانين انبت
على رأس كل واحد منهما شعرا طويلا
مدلى على جسد كل واحد منهما في جميع
الجوانب جعدا وسبطا [illegible]
كاحسن ما يكون على رأس الجواري
الابكار اشباههما بين امردين تربين في
احسن صورة من صور تلك الحيوانات
التي هناك وكان ذلك الشعر لباسا لهما
وسترا لعورتيهما ودثارا لهما ووطاء وغطاء
ومانعا عنهما من البرد والحر كما يشبان

فى ذلك البستان ويجتنيان من الوان تلك

الثمار رفيا كلا منها ويتعوّتان بها ويتنزّهان

فى تلك الرياض والرياحين والزهر والنور

مستريحين ملتذّين متعبين فرحانين بلا

تعب من البدن ولا عناء من النفس وكانا

منهيّين عن تجاوز طورهما وتناول ما ليس

لهما ... فتركا وصيّة ربّهما واغترّا بقول

عدوّهما فتناولا ما كانا منهيّين عنه فسقطت

مرتبتهما وتناثرت شعورهما وانكشفت عوراتهما

واخرجا من هناك عريانين مطروحين مهتمّين

معاقبين فيها يتكلّفان من اصلاح امر المعاش

وما يحتاجان اليه فى قوام الحيوة الدنيا

كما ذكر حكيم الجنّ فى فصلٍ قبلَ ذلك

فلمّا بلغَ زعيمُ السباع الى هذا الموضع من

الكلام قال لهم زعيمُ الانس امّا انتم يا معشر

السِّباعِ فسبيلكم أنْ تَسْكُتوا وتَصْمُتوا

وتَستحيُوا ولا تتكلّموا قال له كليلةُ ولِمَ ذلك قال

لانّه ليسَ فى هذه الطوائف [illegible] هنا

جنسٌ اشرّ منكم معشرَ السِّباعِ ولا اقسى قلوبًا

ولا اقلّ نفعًا ولا اكثر ضررًا ولا اشدّ حرصًا فى اكلِ

الجِيَفِ وطلبِ المعاشِ منكم قال كيف ذلك قال

لانّكم تفترسُونَ معشرَ السباع هذه البهائم و

الانعامَ بمخاليبَ حِدادٍ تخرقون جُلودَها

وتكسِرُون عِظامَها وتشربونَ دِمآءَها

ويُمزّقون اجوافها بلا رحمةٍ عليها ولا فكرة فيها ولا رِفقٍ بها قال زعيمُ السباعِ منكم تعلّمنا ذلك وبكم اقتدينا فيما نفعلُ بهذه البهائم قال الانسيُّ كيف كان ذلك قال لان قبل خلقِ ابيكُم آدم وأولادِه ما كانت تفعلُ السباعُ من ذلك شيئا ولا تصطاد احياء منها لانه كان في كثرة جيفها وما يموت كل يومٍ بآجالها كفاية لنا وقوتنا منها فلم نكن نحتاجُ الى صيدِ الاحياء وحمل المخاطرةِ على انفسنا في الطلب والقتالِ والمحاربةِ والتعرّضِ لاسبابِ الهلاك وذلك ان الاُسد والنمور والفهود والذئاب وغيرها من اصناف الحيوانات السبعية

الآكلة لِلُّحُوْمِ لاتتعرّضُ للغيْلَةِ والجواميسِ
والخنازِيْرِما دامَتْ تجِدُ مِنْ جيفِها ما تَقُوْتُها
ويكفِيْها الّا عند الاضطرارِ وشدّةِ الحاجةِ لانّ
لها ايضًا اِشْفاقًا على انفسِها كما يكون لغيرِها مِنَ
الحيوانات فلمّا جئتُمْ انتم يا معشرَ الإنسِ
وحَشَرْتُم منها قُطْعانَ الغنم و[illegible]
والخَيْلِ والبِغالِ والحَمِيْرِ واَحْرَزْتُموها ولم تتركوا
منها في البرارِي والقِفارِ والآجامِ واحدًا
منها عَدِمَت السباعُ جِيَفَها فاضطَرّت
الى صَيْدِ الاَحْياءِ منها وحَلّ لها ذلك
كما حَلّ لكم الميْتةُ عِنْدَ الاضطرارِ
واما الذي ذكرتَ من قلّةِ رحمتنا وقساوةِ

فاءِ بنا فلسنا نرى تشكو منّا هذه البهائم كما
شكت منكم ومن جوركم وظلمكم وتعدّيكم
عليها واما الذى ذكرت بانّا نعرض عليها
بالمخالب والانياب ونخرق جلودها ونشقّ اجوافها
ونكسر عظامها ونشرب دماءها ونأكل لحومها
فكذا تفعلون انتم ايضاً تذبحونها بسكاكين
حداد ثمّ تسلخون جلودها وتشقّون اجوافها
وتكسرون عظامها بالسواطير والاطبار ونار
الطبخ وحرّ التشوية زيادةً على ما نفعل لها
نحن واما الذى ذكرت من ضررنا وجورنا
على الحيوان فهما اقول كما قلت ولكن لو
فكّرت واعتبرت لعلمت وتبيّن لك انّ كلّ

ذلك صغيرٌ وحقيرٌ في جَنْبِ ما أنتُمْ تفعلونَ بهم من الضربِ والجورِ والظلمِ كما زَعَمَ زعيمُ البهائم في الفصل الاوّل واما ضررُ بعضِكم لبعضٍ فيَرْبُو على ذلك كلِّه من ضربِ بعضِكم بعضًا بالسيوفِ والسّكاكينِ والطعْنِ بالرماحِ والرّمْيِ بالنشابِ والضرْبِ بالدّبابيسِ والسياطِ والمُثْلةِ والنّكالِ وقَطْعِ الأيدِيْ والأَرْجُلِ والحبسِ في المطاميرِ والسَرِقةِ واللُّصُوصَةِ والغِشّ والخِيانةِ في المعاملةِ والغَمْزِ والسِّعايةِ والمكرِ والخديعةِ والحِيَلِ في أسباب العداوة وماشاكَلَ هذه الخصال مِمّا لا تفعلُ السِباعُ بالحيوانات من ذلك ولا بعضُها ببعضٍ ولا تعْرِفُه واما الذي

ذكرت من قلة منافعنا لغيرنا فلو فكرت و
اعتبرت لعلمت وتبينت ان النفع منا لكم
ظاهر مما تنتفعون به من جلودنا واشعارنا
واوبارنا واصوافنا وما تنتفعون به من
صيد الجوارح منا التي سخرتموها ولكن
خبرنا ايها الانسي اي منفعة منكم لغيركم
من الحيوانات فاما الضرر فهو ظاهر بين اذ قد
شاركتمونا في ذبح هذه الحيوانات واكل
لحمانها والانتفاع بجلودها وشعورها
وبخلكم علينا بالانتفاع بجيفكم فدفنتموها
تحت التراب حتى لا ننتفع منكم احياء وامواتا
واما الذي ذكرت من عبارات الانبياء على

الحيوانات و قبضها عليها و قتالها فانّ ذلك
كلّها انّها فعلته السّباعُ بعد ما رأت انّ بنى آدم
يَقتلون بعضُهم ببعضٍ من عهدِ قابيلَ وهابيلَ
الى يومِنا هذا انرى كلّ يوم من القتلى
والجرحى والصّرعى فى الحروب والقتال
مثلَ ما قتل شُوهِدَ ايّامَ رُستم واسفند يارو ايّامَ
جم والضّحّاكِ ونُبّع وافريدون وايّام افراسياب
ومنوجهر وايّام دارا والاسكندر الرّومى
وايّام بُخت نَصّر وآلِ داوُد وايّام سابُور ذى
الاَكتافِ وايّام بهرام وآل عدنان وايّام
قحطان وايّام قسطنطين واهل بلاد يونان
وايّام عثمان ويزدجرد وايّام بنى العبّاس

بنی مروان وهلُمَّ جرّا الی یومنا هذا ترى

ربّ کلّ شهرٍ وسنةٍ ویومٍ وقعةً بین بنی آدم

بعضهم على بعضٍ وما یحدُثُ فی هذه الازمان

من اسباب الشّرور والقتل والجراح والمُثلة

والنهب والسّبی ما لا یُعدّ رقدره ولا یُعدّ

عَدَدهُ ثم الآنَ تفتخرون علینا وتقولون فی

حقّ السِباع انّها شرُّ خلیقةٍ فی الارض اَما

تستحیون من هذا القولِ الزورِ والبهتانِ

علینا ومتی رأی واحدٌ من الإنس انّ السِباع

قتل بعضُها بعضًا کما تفعلون فی کلّ یومٍ ثمّ

قال زعیمُ السّباعِ لزعیـــم الانس لو تفکّرتم

یا معشر الانس فی احوال السّباع واعتبرتم

تصاريف امورها لعلمتم وتبيّن لكم انها خير
منكم وافضل قال زعيم الانس كيف ذلك
دلّ عليه قال نعم ليس خيارکم الزهاد والعباد
والرهبان والاحبار والنساك قال نعـــم قال
أليس اذا تناهى واحد منكم في الخيرية
والصلاح خرج من بين ظهرانيكم ويفرّ منكم
وذهب يأوى رؤس الجبال والتلال وبطون الاودية
والسواحل والآجام والآكام مأوى السّباع
ويخالطها في اكنافها ويعاشرها في اوطانها
ويجاورها في اماكنها ولا تتعرّض له السّباع
قال بلى كما قلت نقول قال فلو لم تكن السّباع
اخيارًا لما جاوروها اخياركم ولما عاشروها

صالحون منكم لانّ الاخيار لا يعاشرون الاشرار
ولا يغترّون منهم ويتعدّلون عنهم فهذا دليل
على انّ السباع صالحون لا كما زعمتم انها
شرّ خلق الله فهذا القول الذي ذكرتم زور
وبهتان عليها ودليل آخر يدلّ على انّ السباع
صالحون لا كما زعمت انّ من سنّة ملوككم
الجبابرة ان اشكوا في الصالحين والاخيار
من ابناء جنسكم يطرحونهم بين يدي السباع فان
لم تاكله علموا انّه من الاخيار لانّه لا يعرف الاخيار
الّا الاخيار كما قال القائل * يعرفه الباحث من
جنسه * وسائر الناس له منكر واعلم ايها الانسيّ
ان في السباع اخيارًا واشرارًا وانّ الاشرار

لا يأكل الّا الناس الاشرار كما قال الله تعالى
وكذلك نُوَلّي بَعْضَ الظّالمين بَعْضاً بما كانوا
يَكْسِبُون اقول قولي هذا واستغفر الله لي ولكم
فلمّا فرغ زعيم السباع من كلامه قال حكيم
من الجنّ صدق هذا القائل انّ الأخيار
يهربون من الاشرار ويأنسون بالاخيار
وإن كان من غير جنسهم فانّ الاشرار ايضاً
يبغضون الاخيار ويهربون منهم ويحبّون ابناء
جنسهم من الاشرار فلو لم يكن بنو آدم
اكثرهم اشراراً لما هرب اخيارهم من بين
ظهرانيهم الى رؤس الجبال والآكام مأوى
السباع وهي من غير جنسهم ولا تشبههم في الصورة

الصورة ولا في الخلقة الا في اخلاق الخيرية والصلاح في النفوس والسلامة فقالت الجماعة لقد صدق الحكيم فيما قال وخبروذكر فخجل جماعة الانس عند ذلك وتنكست روسها حياء وخجلا لما سمعت من التوبيخ والتعريض وانقضى المجلس ونادى منادي انصرفوا امنين لتعودوا غدا ان شاء الله تعالى * فصل * ولما كان الغد جلس الملك في مجلسه وحضرت الطوائف كلهم على الرسم واصطفت فنظر الملك الى جماعة الانس فقال قد سمعتم ما جرى امس مما شاع وذاع عند الكل وسمعتم الجواب عما قلتم فهل عندكم شيء آخر غيرما ذكرتم

أمسِ فقام عند ذلك الزعيم الفارسيّ وقال
نعم أيّها الملكُ العادلُ انّ لنا مناقبَ
أخرَ وخصالاً عدّةً تدلّ على صحّة ما نقول
وندّعى قال الملك هاتِ واذكُرْ منها شيأً
قال نعم انّ مِنّا الملوك والامراء والخلفاء
والسّلاطينَ وانّ مِنّا الرؤساء والكُتّابَ والوُزراءَ
والعُمّالَ واصحابَ الدَّواوِيْنِ والقُوّادَ والحُجّابَ
والنُّقَباء والخواصّ وخَدَم الملوكِ وأعوانهم من
الجنود ومِنّا ايضًا البُنّاء والدَّهاقِيْنُ والشُّرَفاء
والاغنِياء وارباب النِّعَم واصحابُ المُرُوّاتِ
وانّ منّا ايضًا الصُّنّاعَ واصحابَ الحرثِ والزرع
والنَّسْلِ ومنّا ايضًا الأُدَباء واهل العلم والورع

و الفضل و منّا الخُطباء و الشعراء و الفصحاء

ومنّا المتكلّمون و النحويّون و القُصّاص واصحاب

الاخبار و رُواة الحديث و القُرّاء والعلماء

و الفقهاء و القُضاة و الحُكّام و العُدول و المُزكّون

و ايضًا منّا الفلاسفة و الحكماء و الهندسيّون

والمنجّمون و الطبيعيّون و الاطبّاء والعرّافون

والمُعَزِّمون والكَهَنَةُ والراقون والمُعَبِّرون

والكيمياييّون واصحاب الطلسمات و اصحاب

الارْصاد وأصناف أُخَرُ يطول ذكرهم وكلّ هذه

الطوائف والطبقات لهم اخلاق و سجايا وطباعٌ

وشمائلُ و مناقبُ و خصالٌ حسنةٌ و آراءٌ

ومذاهبُ حسنةٌ وعلومٌ وصنائع حسانٌ

مُختلفة ومُتفنِّنةٌ وكلُّ هذه الخصال مختصّة
لنا وهذه الحيوانات بمعزلٍ عنها فهذا دليلٌ
على انّا اربابٌ لها وهي عبيدٌ لنا فلمّا فرغ زعيم
الانس من كلامه نطق الببّغا فقال الحمدُ لله
الذي خلق السّموات المسموكات والارضين
المدحيّات والجبال الرّاسيات والبحار الزّاخرات
والبراري والفلوات والرياح الذاريات
والسحاب المنشأت والقطرات الهاطلات
والشجر والنبات والطير الصافّات كلٌّ قد
علم صلوته وتسبيحه ثم قال اعلموا انّ هذا
الانسيّ قد ذكر اصنافَ بني آدم
وعدد طبقاتهم فلو تفكّر ايّها الملكُ الحكيمُ

واعتبر كثرةَ اجناسِ الطيور وانواعها لَعَلِم
وتبيَّنَ له مِن كثرتها ما يَصْغُرُ ويَقِلُّ عنده
اصنافُ بنى آدم فى جَنْبِ ذلك كما تقدَّم
ذَكرُهُ فى فصلٍ من هذا الكتاب حيث
قال الشاهمرك للطاوس مَنْ ها هُنا من خُطَباء
الطيور وفصحائها ولكن خُذِ الآنَ ايُّها
الانسىُّ بازاءِ ما ذكرتَ وافتخرتَ به واحدًا
مذمومًا وبدل كل جنس حَسَنٍ مليحٍ جنسًا
قبيحًا سمجًا ونحن بمعزلٍ عنها وذلك انَّ
منكم الفراعنة والنماردة والجبابرة والكفرة
والفجرة والفسقة والمشركين والمنافقين
والملحدين والمارقين والناكثين والقاسطين

والخوارجَ وَقُطّاعَ الطريقِ واللُصوصَ والعَيّارِيْن
والطَرّارِيْن ومنكم ايضا الدَجّالُون والباغُون
والمُرْتابُون ومنكم ايضا القَوّادُون والمُخَنَّثُون
واللاطَةُ والعِجابُ ومنكم ايضا الغَبّازون
والكَذّابُون والنَبّاشُون ومنكم ايضا السُّفهاء
والجُهلاء والاغبياء والناقِصُون ومَا شاكل هذه
الاصناف والاوصاف والطبقاتِ المذمومة اخلاقُهم
الرديّة طباعُهم القبيحة افعالُهم السَيّئة
اعمالُهم الجائِرةَ سِيَرُتُهم ونحن بمعزلٍ عنها
ونُشارِكُكم فى اكثرِ الخصال المحمودة والاخلاقِ
الجميلة والسُنَن العادِلة وذلك اَنّ اَوّلَ شيٍ ذكرت
مما افتخرتَ به انّ منكم الملوك والرؤساء ولكم اَعْوانٌ

وجنود ورعيّة أَوما عَلِمتَ بانّ لجماعة النحل
ولجماعة النمل ولجماعة السباع ولجماعة
الطيور رؤساءَ وجنودًا واعوانًا ورعيّةً وانّ
رؤسائها احسنُ سياسةً واشدُّ رعايةً من
ملوك بنى آدم لها واشدُّ تحنّنًا عليها واكثر رأفةً
وشفقةً عليها بيانُ ذلك انّ اكثر ملوك
الانس ورؤسائهم لا ينظر فى امور رعيّته
وجنوده واعوانه الّا لجرِّ المنفعة لنفسه او دفع
المضرّة عنه او لاجل من يهواه لشهواته كائنًا
من كان من بعيدٍ او قريبٍ ولا يتفكّر بعد ذلك
فى احدٍ ولا يُهِمّه امرُه كائنًا من كان قريبًا
او بعيدًا وليس هذا من فعل الملوك العقلاء

ولا عمل الرؤساء في السياسة الرحمانية بل
من سياسة الملك وشرائطه وخصال الرياسة
ان يكون الملك والرئيس رحيما رؤوفا لرعيته
مشفقا متحننا على جنوده واعوانه اقتداء
بسنة الله الرحمن الرحيم الجواد الكريم الرؤف
الودود لخلقه وعبيده كائنا من كان الذي
هو رئيس الرؤساء وملك الملوك واما اجناس
الحيوانات وملوكها ورؤساؤها فهم احسن اقتداء
بسنة الله تعالى من رؤساء الانس وملوكهم
وذلك ان ملك النحل ينظر في امور رعيته
وجنوده واعوانه ويتفقد احوالهم وهكذا يفعل
ملك النمل وملك الكراكي في حراسته

تبراته وبلبك القطاني وروده وصدورته

وهكذا حكم سائر الحيوانات التي لها رؤساء

ومدبرون لا يطلبون من رعاياهم عوضه

ولا جزاء فيما يسوسهم به ولا يطلبون من اولادهم

برا ولا صلة رحم ولا مكافاة كما يطلب بنو آدم

من اولادهم البر والمكافاة في تربيتهم لهم

بل تجد كل نفس من الحيوانات التي تنزو

وتسفد وتحبل وتلد وترضع وتربي الاولاد

والتي تسفد وتبيض وتحضن وتزق وتربي

الفراخ والاولاد لا تطلب من اولادها برا ولا صلة

ولا مكافاة ولكنها تربي اولادها تحننا عليها

وشفقة ورحمة لها ورأفة بها كل ذلك الهام

بشيئة الله إذ خلق عبيده وأنشأهم وربّاهم وأنعم
عليهم وأحسن إليهم وأعطاهم من غير سؤال
منهم ولم يطلب منهم جزاءً ولا شكورًا ولو لم يكن
من لؤم طباع الانس وسوء أخلاقهم وسيرتهم
الجائرة [illegible] السيئة
وأفعالهم القبيحة ومذاهبهم الرديئة الضالة
وكفرانهم النعم لما أمر الله تعالى بقوله أن
اشكر لي ولوالديك إلي المصير كما لم يأمر
الأولاد بآباء إذ ليس فيهم العقوق والكفران وإنما
يوجه الأمر والنهي والوعد والوعيد عليكم
معشر الانس دوننا لأنكم عبيد سوء يقع منكم
الخلاف والكفر والعصيان وأنتم بالعبودية

أَوَاي شئنا ونحن يا لحريّة اولى منكم فهن
اين زعمتم انكم ارباب لنا ونحن عبيد لكم
لولا الوقاحة والمكابرة وقول الزور والبهتان
ولمّا فرغ الببّغا من كلامه قال حكماء الجن
وفلاسفتها صدق هذا القائل في جميع ما ذكر
وخبريه فخجلت جماعة الانس عند ذلك ونكسوا
رؤسهم من الحياء والخجل لما توجّه عليهم
من الحكم ثم فلم يكن من الانس احدٌ ينطق
بعد ذلك لمّا بلغ الببّغا من كلامه الى
هذا الموضع قال الملك لرئيس الفلاسفة من
الجن مَن هؤلاء الملوك الّذين ذكرهم هذا
القائل وأثنى عليهم ووصف شدّة رحمتهم

وإشفاقهم على رعيتهم وتحننهم وزأفتهم

وإشفاقهم على جنودهم وأعوانهم وحسن

سيرهم فيهم وأنا أظن أن في ذلك رمزا من

الرموز وسرا من الأسرار فعرفني ما حقيقة

هذه الأشارة وماهذه الخصلة الرئيسية قال

نعم أيها الملك السعيد سمعا وطاعة اعلم ان اسم

الملك اسم مشتق من اسم الملك واسماء الملوك

من اسماء الملائكة وذلك انه ما من جنس

من هذه الحيوانات ولا نوع منها ولا شخص

لا صغير ولا كبير الا ولله عز وجل ملائكة موكلون

بها تربيها وتحفظها وتراعيها في جميع

تصرفاتها ولكل جنس من الملائكة رئيس

فعليها يراعي امورها وقام عليها اشدّ رحمة ورأفة
وتحننا وشفقة من الوالدات لاولادها الصغار
وبناتها الصغيرة ثم قال نصيبا للحكيم ورحمة
من الملائكة هذه الرحمة والرأفة والشفقة
والتحنن الذي ذكرت قال من رحمة الله
ورأفته للخلق وشفقته وتحننه وكل رأفة
ورحمة من الولدان والآباء والامهات
والملائكة ورحمة الخلق كلهم بعضهم لبعض
فهي جزء من ألف ألف جزء من رحمة الله
ورأفته لخلقه وتحننه وشفقته على عباده
ومن الدليل على صحة ماذكرت وحقيقة
ما وصفت أن ربهم لما ابدأهم وابدعهم وخلقهم

وسوّاهم وتمّمهم وربّاهم وكّل بحفظهم الملائكة
الذين هم صفوته من خلقه وجعلهم رحماء كراما بررة
وخلق لها المنافع والمرافق من طرق الهياكل العجيبة
والصّور والاشكال الظريفة والحواسّ الدّرّاكة
اللّطيفة والهمهم جرّ المنافع ودفع المضارّ وسخّر لهم
الليل والنهار والشمس والقمر والنجوم
مسخّرات بامره ودبّرهم فى الشتاء والصيف
فى البرّ والبحر والسّهل والجبل وخلق لهم
الاقوات من الشجر متاعا لهم الى حين واسبغ
عليهم نعمه ظاهرة وباطنة ولو عددت لما احصيت
كلّ هذه دلالةٌ وبرهانٌ على شدّة رحمة الله
ورأفته وتحنّنه وشفقته على خلقه قال الملك

فمن رئيس الملائكة الموكلين ببني آدم وحفظهم ومراعاة امورهم قال الحكيم هي النفس الناطقة الكلية الانسانية التي هي خليفة الله في ارضه وهي التي قرنت بجسد آدم لما خلق من التراب وسجدت له الملائكة كلهم اجمعون وهي النفوس الحيوانية المنقادة للنفس الناطقة الباقية وابى ابليس عن سجدة آدم وهي القوة الغضبية والشهوانية وهي النفس الامارة بالسوء وهذه النفس الكلية الناطقة هي الباقية الى يومنا هذا في ذرية آدم كما ان صورة جسد آدم الجسمانية باقية في ذريته الى يومنا هذا عليها ينشؤن وبها يبعثون

وبها يتجازون وبها يؤاخذون واليها يرجعون
وبها يقومون يوم القيامة وبها يبعثون
وبها يدخلون الجنة وبها يصعدون الى عالم
الافلاك ثم قال الملك للحكيم لم لا تدرك
الابصار الملائكة والنفوس قال لانها جواهر روحانية
شفافة نورانية ليس لها لون ولا جسم ولا تدركها
الحواس الجسمانية مثل الشم والذوق واللمس
بل تراها الابصار اللطيفة مثل ابصار الانبياء
والرسل واتباعهم فانهم بصفاء نفوسهم وانتباهها
من نوم الغفلة واستيقاظها من رقدة الجهالة
وخروجها من ظلمات الخطايا قد انتعشت
نفوسهم وحييت فصارت مشاكلة لنفوس

الملائكة تراها وتسمع كلامها وتأخذ منها
الوحي والانباء فتؤديها الى ابناء جنسها
من البشر بلغاتها المختلفة لما كلمتهم اياهم
باجسادهم واجسامهم ثم قال الملك جزاك الله
خيرا ثم نظر الى الببغا وقال تمّم كلامك
فقال الببغا بعد خطبة اما بعد فايها الانسي
اما الذي ذكرت بانه منكم صنّاع واصحاب
حرف فليس بفضيلة لكم دون غيركم
ولكن قد يشارككم فيها بعض الطيور والهوامّ
والحشرات بيان ذلك ان النحل من الحشرات
وهي في اتخاذ البيوت وبناء المنازل اعلم
واحذق من صناعكم المهندسين والبنائين

منكم وذلك انّها تبني بيوتها منازل طبقات مُستديرات كالاتراس بعضُها فوق بعض من غير خشب ولا طين ولا آجُر ولا جَصٍّ كأنّها غُرَفٌ من فوقها غُرَفٌ وتجعلُ بيوتها مُسدّساتٍ متساوية الاضلاع والزوايا لما فيها من اتقانِ الحكمةِ والصنعةِ واحكام البنيةِ ولا تحتاج في عملِ ذلك الى فركار تدبيرُها ولا مِسْطَرةٍ تَخُطُّها ولا شاقول تُدليها ولا كُونيا تُعدِّلُها كما يحتاج البنّاؤن من بني آدم ثُم انّها تذهب في الرَعْيِ وتجمعُ الشَّمَع من وَرَقِ الاشجارِ والنبات بأَرْجُلِها والعَسَل من زَهرِ النباتِ ونَوْرِ الاشجار وورُودِها تجمعه بمشافرها ولا تحتاج

فى ذلك الى زنبيل ولا سلة ولا ملقط ولا مكتل
تجمعه فيها او آلة و اداة تستعملها كما يحتاج
البناؤن منكم الى الآلات والادوات مثل
الفاس والمرّ والمسحاة والراقود والمالج وماشاكلها
وهكذا ايضا العنكبوت وهى من اضعف الهوام
ومع ذلك انها فى نسجها شبكها وتقديرها
هندامها هى أعلم واحذق من الحاكة
والنساجين منكم وذلك انها تمد
عند نسجها شبكها اولا خيطا من حائط الى حائط
ومن غصن الى غصن ~~او من شجرة~~ الى شجرة
او من جانب نهر الى الجانب الآخر من غير ان
تمشى على الماء وتطير فى الهواء ثم تمشى

على ذلك الذى تبدّه اولا وتجعل سدى
شبكها خطوطا مستقيمة كانها اطناب الخيمة
المضروبة ثم تنسج لحمتها على الاستدارة
وتترك فى وسطها دائرة مفتوحة تتمكن فيها الصيد
الذباب وكل ذلك تفعل من غير مغزل لها
ولا مغتل ولا كارگاه ولا قصبات ولا مشط ولا ادوات
كما يفعل الحائك والنساج منكم فيما يحتاج
اليه من الادوات والآلات المعروفة فى صناعتهم
وهكذا ايضا دودة القز وهى من الهوام
وهى احذق وصناعتها احكم من صناعتهم
تبين ذلك انها اذا شبعت فى الرعى طلبت
مواضعها بين الاشجار والنبات والشوك

ومنها من لعابها خيوطا دقاقا مُلسا لزجة متينة ونسجت هناك على انفسها كِنًّا كأنّه كيس صلب ليكون حرزا لها من الحرّ والبرد والرياح والامطار ونامت الى وقت معلوم كلّ ذلك تفعل من غير حاجة الى ان تتعلّم من الاستاذين ولا تتعلّم من الآباء والامّهات بل الهاما من الله عز وجل وتعليما منه وكلّ ذلك تفعل من غير حاجة الى مغزل اومِغْزَلٍ اومخيطا ومقصّ كما يحتاج الخيّاطون والرفّاؤن والنسّاجون منكم وهكذا الخطّاف وهو من الطير يبني لنفسه منزلا ولاولاده مهدًا معلّقا في الهواء تحت السقوف من الطين

من غير حاجة له الى سلّم يرتقى اليه

او ناوَق يحمل الطين فيه او عمود او آلة

من الآلات او اداة من الادوات وهكذا ايضاً الارضة

من الهوام تبني على نفسها بيوتاً من الطين

طرقاً تشبه الازاج والاروقة فهذا ان تحفر

التراب او تبل الطين او تستقي الماء فقولوا ايها

الفلاسفة الحكماء من اين لها ذلك الطين

ومن اين تجمعه وكيف تحمله ان كنتم تعلمون

وعلى هذا المثال حكم صناعة ساير اجناس

الطيور والحيوانات في اتخاذها المنازل والاوكار

والعشوش وتربية اولادها تجدها احذق

واعلم واحكم من الانس من ذلك تربية النعامة

وهي مركبة من طبائع وبهيمة لغرائزها

وذلك انها اذا اجتمعت لها من بيضها عشرون

او ثلثون قسمتها ثلثة اثلاث ثلثا تدفنها

في التراب وثلثا تتركها في الشمس وثلثا تحضنها

فاذا اخرجت فراريجها كسرت ما كانت

في الشمس وسقاها ما فيها من تلك الرطوبة

التي فيها مما قد ربتها الشمس ورقعتها فاذا

اشتدت فراريجها وقويت اخرجت المدفون

منها فتحت لها نعبا يجتمع فيها النمل والذباب

والديدان والهوام والحشرات ثم تطعمها الفرارنجها

حتى اذا قويت غذت ورعت ولعبت

فيها ايها الانسي اي نسائكم تحسن مثل هذه

فى تربية اولادها لان نسائكم ان لم تكن لها قابلة

فى وقت مخاضها تعينها فى وضعها حملها

و تشيل ولدها عند الوضع و تغطيها

وولدها كيف تقطع سرة ولدها وكيف تقمطه

و تدهنه و تكحله و تسقيه و تنومه لا تعلم شيا

ولا تعرفه وكذلك ايضا حكم اولادكم فى

الجهالة وقلة المعرفة يوم يولدون لا يعلمون

خيرهم و مصالح امورهم ولا يعقلون من مصالح

امورهم شيأ من جر منفعة ولا دفع مضرة الا بعد

اربع سنين او سبع او عشرين و يحتاجون

ان تعلموا كل يوم علما جديدا او ادبا

حسنا ايضا الى آخر العمر ونحن اردنا

اذا خرج من الرحم احدهم او من البيض
او من الكور يكون محتلبًا مثلهما عارفا لما يحتاج
اليه من امر مصالحه ومنافعه لا يحتاج
الى تعليم من الآباء والامهات فمن ذلك
امر فراريج الدجاج والدراج والقباج
والطياهج وما شاكلها فانك تجدها اذا تفقص
عنها البيض وتخرج تعدو من ساعتها تلقط
الحب وتهرب من الطالب لها حتى ربما لا تلحق
كل ذلك من غير تعليم من الآباء والامهات
بل وحيا والهاما من الله لها وكل ذلك رحمة
منه بخلقه وشفقته ورأفته وتحنن عليهم
وذلك ان هذا الجنس من الطيور لما لم يكن

يُعاوِنُ الذكرُ الانثى فى الحضانة والتربيةِ
لِلاولادِ كما يُعاوِنُ باقِى الطيورِ كالحمامِ والعَصافيرِ
وغيرِها اكثَرَ اللّهُ عدد فراريجها واَخرَجها
مُستَغنِيَةً عن تربيةِ الآباءِ والامهات من شربِ
اللبنِ اوزَقّ الحبوب والغذاء مما يحتاج اليه
غيرُ هذا الجنسِ من الحيوانِ والطّيرِ
وكلُّ ذلك عنايةٌ من اللّه تعالى وحُسن نَظرةٍ
منه لهذه الحيوانات التى تقدّم ذكرُها فنقُل لنا
الآن ايّها الانسىُّ ايُّها اكرَمُ عند اللّه تعالى الذى
عنايتُه اكثرُ ورعايته اَتمُّ اوغيرُ ذلك فسبحانَ
اللّه الخالقِ الرحيمِ الرؤفِ لخلقه الوَدُودِ
الشفيقِ الرفيقِ لعبادِه نحمدُه ونسبّحه فى

غُدوّنا ورَواحِنا ونُهلِّلُه ونقدّسه فی لیلِنا ونهارِنا فله
الحمدُ والمَنّ والفضلُ والشكرُ والثناءُ وهو ارْحمُ
الراحمین واَحْکمُ الحاکمین واَحْسنُ الخالقین
واَمّا الذی ذَکَرْتَ انّ منکم الشعرآءَ والخطبآءَ
والمتکلمین والمذکّرین ومَنْ شاکلهم فلتَاتِکُم فَهِمْتم
مَنْطِقَ الطیرِ وتسبیحَ الحشراتِ وتکبیراتِ الهوامِّ
وتهلیلاتِ البهائم وتذکارَ الضُرْصُرِ ودعاءَ
الضفدعِ ومواعظ البلابلِ وخُطَبَ الغبابرِ
وتسبیحَ القطا وتکبیرَ الکراکیِّ واذان الدیکِ
وما یقولُ الحمامُ فی هدیرِه وما ینْعِقُ
الغرابُ الکاهنُ من الزجُوزِ وما یَصِفُ
الخطاطیفُ من الامورِ وما یُخبِرُ الهُدهُدُ

وما يقولُ النملُ وما يُحدِّثُ النحلُ ووعيدَ الذبابِ وتحذيرَ البُومِ وغيرِها مِنْ سائر الحيوانات ذوي الاصواتِ الطنينِ والزئيرِ لعلمتُمْ معشرَ الانس وتبيّنَ لكم انّ في هؤلاءِ الطوائفِ خُطباءَ فصحاءَ ومتكلّمينَ ومستخبرين ومذكّرين وواعظين مثل ما في بني آدم ولمّا افتخرتُم علينا بخُطبائكم وشعرائكم ومَنْ شاكَلَهُمْ وكَفَى دلالةً وبرهانا على ما قلتُ وذكرتُ قولُ اللهِ عزّ وجلّ في القران حيث قال وانْ من شيءٍ الّا يُسَبِّحُ بحمدِهِ ولكن لا تَفْقَهُوْنَ تسبيحَهم فَنَسَبكم اللهُ تعالى الى الجهلِ وقلّةِ العلم والفهم بقوله لا تفقهون تسبيحَهم ونَسَبَنا الى العلم

والفهم والمعرفة بقوله كلٌّ قد علم صلوته
وتسبيحه ثم قال هل يستوي الذين يعلمون
والذين لا يعلمون فهل على سبيل التعجّب لانّه
يعلم كلّ عاقل أنّ الجهل لا يستوي مع
العلم لا عند الله ولا عند الناس فباىّ شيءٍ
تفتخرون علينا معشر الانس وتدّعون
أنّكم اربابنا ونحن عبيدٌ لكم مع هذه
الخصال التي فيكم كما بيّنا قبل غير الزور
والبهتان وأمّا ما ذكرت من امور المنجّمين
الزرّاقين منكم فاعلموا أنّ لهم تمويهات
وتوهيمات وزرقا وقيقا لا ينفق الّا على الجُهّال
من العوامّ والنساء والصبيان والحمقى

وينبغي ايضا على كثير من العقلاء والأدباء
من ذلك ان احدهم يُخبِرُ بالكائنات
قبل كونها ويَرْجُمُ بالغَيْب ويُرْجِفُ به
من غير معرفةٍ صحيحةٍ ولا دلائل واضحةٍ
ولا براهين مُبيِّنةٍ فيقول بعد كذا وكذا شهرًا
وكذا وكذا سنةً في بلد كذا يكون كَيْتَ
وكَيْتَ وهو جاهلٌ لا يدري ايُّ شيءٍ يكونُ
في بلده وفي قومه وجيرانه ولا يدري ايُّ
شيءٍ يحدُثُ عليهم في نفسه او في مالِه
او على اولادِه او غِلمانِه او مَنْ يُهِمُّه أمْرُهم
وانّما يرجُم بالغيب من مكانٍ بعيدٍ وفي زمانٍ
طويل لئلّا يقَع عليه الاعتبارُ ويتَبيَّنَ صدقُه

من كذبه وتمويهه ومَخْرَفتُه واعْلَمْ ايُّها الانسيّ
بانّه لايَعْتَبِرُ بقول المنجّم الّا الطّغاةُ البُغاةُ
من ملوكهم الجبابرة والفراعنة والنبارزة
والمغرورون بعاجل شهواتهم المنكرون أمْرَ
الآخرة ودار المعاد الجاهلون بالعلم السابق
والقدر المحتوم مثل نَمْرُوْدَ الجبّار وفرعون ذي
الاوتاد وثَمُودَ وعادٍ الذين طَغَوْا في البلاد فاكثروا
فيها الفسادَ من قَتْلِ الاَطْفال بقول المنجّمين
الذين لايعرفون خالق النجوم ومُدَبّرها
بل يظنّون ويتوهّمون اَنّ امورَ الدنيا يُدبّرُها
الكواكبُ السبعةُ والبروجُ الاثناعشرولايعرفون
المدبّرَ الذي فوقها الذي هو خالقُها ومصيّرُها.

ومركبها ومُدَوِّرها ومُسيِّرها وقد اراهم الله

تعالى قدرته مرة بعد اخرى وتغافلوا امره

ومشيئته دفعات وذلك انّ نمرود الجبّار رُخْبِرَ

منجموه بمولود يولد في مملكته في سنة

من السنين بدلايل النقرانات وانّه يترّبى

ويكون له شان عظيم ويخالف دين عبدة

الاصنام فقال لهم من اى اهل بيت يكون

وفي اي مكان وفي اي يوم يولد وفي اي

موضع يتربّى فلم يدروا ولم يمكنهم ذلك

بل اشار عليه وزراؤه وجلساؤه ان يقتل

كلّ مولود في تلك السنة ليكون في جملة

ما قتل وظنّوا انّ ذلك ممكن وذلك لجهلهم

بالعلمِ السابقِ والقضاءِ المحتومِ المقدورِ الواقعِ
الذي لا بُدَّ ان يكون فنَعَلَ ما اشاروا به اليه
مما يقع ومخلّصَ اللهُ تعالى ابراهيمَ خليلَهُ
من كيدهم ونجّاهُ من حِيَلِهِم وما دَبَّرُوا
من مكرِهم وهكذا فعل فرعونُ بموسى
واولادِ بني اسرائيلَ لمّا خبّرَهُ منجّموه بولادة
موسى بن عمران فخلّصَ اللهُ كليمَه من كيدِهم
ومكرِهم لِما ارادوا به لِيُرِيَ فرعونَ وهامانَ
وجنودَهما منهم ما كانوا يحذرون وعلى هذا
القياس والمثالِ يجري احكامُ النجومِ ثمّ
لا ينفعهم ذلك من قضاءِ اللهِ وقدره شيئاً ثم
انتم معشرَ الانسِ لا تزدادونَ الاغروراً بقولكم

المنجّمين وطغيانا ولا تعتبرون ولا تتفكّرون
ولا تتنبّهون من جهالاتكم ثم جئتم الآن تفتخرون
علينا بأنّ منكم منجّمين واطبّاء ومهندسين
وحكماء ومتفلسفين ولمّا بلغ الببغاء من كلامه
الى هذا الموضع قال الملك للجماعة
الحضور احسن الله جزاءه نعم ما قال وبيّن
ثم قال الملك لزعيم الجوارح اخبرني ما الفائدة
وما العائدة في معرفة الكائنات قبل كونها
بالدلائل وما يخبرون عنها اهلها بفنون
الاستدلالات الزجرية والكهانية والنجومية
والفأل والقرعة وضرب الحصا والنظر في الكتف
وما شاكل هذه الاستدلالات إن كان لا يمكن

دفعها ولا المنع لها ولا التحرز منها فيما يخاف
ويحذر من المناحس وحوادث الايام ونوائبها
الاجل ثابت في الجنين ولا انسان قال الزعيم
لا يمكن دفع ذلك والتحرز منه ايها الملك
ولكن لا بد الرجعة الذى يطلبون ويلتمسون
اهل صناعة النجوم وغيرهم من الناس قال
كيف يمكن ذلك وعلى اي وجه ينبغي ان
يلتمس ويدفع قال باستعانة رب النجوم
وخالقها ومدبرها قال وكيف يكون الاستعانة
به قال باستعمال سنن النواميس الالهية
من احكام الشرائع النبوية من البكاء والتضرع
والصوم والصلوة والتبرع والصدقات في دعوتهم

العبادات وصدق النيات واخلاص القلوب

والسؤال من الله تعالى بدفعها وصرفها

عنهم كيف شاء وان يجعل لهم فى ذلك خيرا

وصلاحا لان الدلائل النجومية والرصدية

انما تخبر عن الكائنات قبل كونها ليتأهب

لها بالنجوم وخالقها ومدبرها ومصورها

ومدبرها والاستعانة برب النجوم والقوة

التى فوق الفلك وفوق النجوم اولى واحرى

واوجب من الاستعانة بالاختيارات النجومية

الجزوية على دفع موجبات احكام الكائنات مما

اوجبها احكام القرانات والادوار وطوالع

السنين والشهور والاجتماعات والاستقبالات

فى المواليد قال الملك فاذا استغلت سنن
النواميس على شرائطها ان كرت وتدفع الله
عنهم هل يدفع عنهم ما هو فى العلويم انه
لابد منه قال لا بد من كون ما هو فى العلوم
ولكن ربما يدفع الله عن اهلها شر ما هو كاين
او يجعل لهم فيها خيرة و صلاحا و يجعلهم
فى حيز السلامة قال الملك وكيف يكون
ذلك بين لى قال نعم ايها الملك اليس نمرود
الجبار لما اخبره منجموه بالقران وهو الذى
يدل على انه يولد فى الارض مولود يخالف
دينه دين عبدة الاوثان وكانوا يسمون به
ابراهيم خليل الرحمن عليه السلام قال نعم

قال ابليس قد خاف نمرود على دينه ومملكته
ورعيته وجنوده فسادا ومنا حسن قال نعم قال
ابليس لو انه سأل رب النجوم وخالق الغماء
يجعل له ولرعيته وجنوده ما فيه خير
لكان الله عز وجل يوقعه لما يدخل في حسن
ابراهيم اياه وجنوده ورعيته وكان في ذلك
صلاح لهم وخير قال نعم قال وهكذا ايضا فرعون
لما اخبره منجموه بمولد موسى بن عمران لو انه
سأل ربه ان يجعله مباركا عليه وقرة عين له
وكان يدخل في دينه ابليس في ذلك كان
صلاحا له ولقومه وجنوده كما فعل بامر امرأته
وباحب الناس اليه واخصهم به وهو الرجل

الذي ذكره الله عزّ وجلّ في القرآن ومدحه
وأثنى عليه فقال تعالى وقال رجلٌ مؤمنٌ
من آل فرعون يكتم ايمانه اتقتلون رجلاً ان
يقول ربي الله الى قوله فوقاه الله سيّئات
ما مكروا قال نعم ثم قال أوَلَيس قوم يونس لمّا
خافوا ما أظلّهم من العذاب دعَوا ربّهم
الذي هو ربّ النجوم وخالقها ومدبّرها فكشف
عنهم العذاب قال نعم وان قد تبيّنت فائدة
علم النجوم والاخبار بالكائنات قبل كونها
وكيفيّة التحرّز منها اِمّا بدفعها او بطلب
الخيرة والصلاح فيها ومن أجل هذا
اوصى موسى بن عمران لبني اسرائيل فقال .

متى خفتم من حوادث الزمان الغلاء والقحط والجدب والفتن او غلبة الاعداء او دولة الاشرار ومصائب الاخيار فارجعوا عند ذلك الى الله بالتضرع والدعاء واقامة السنن التورية من الصلوات والصدقات والقرابين والتوبة والندم والبكاء فانه ان اعلم من صدق قلوبكم ونياتكم صرف عنكم ما تحذرون وكشف عنكم ما تخافون وما انتم به مبتلون وعلى هذا جرت سنة الانبياء والرسل من لدن آدم ابى البشر الى محمد صلى الله عليه وآله وسلم فعلى هذا ينبغي ان يستعمل احكام النجوم والاخبار

بالكائنات قبل كونها وما يدلّ عليه من حوادث
الايّام ونوائب الزمان لا على ما يستعمله
اليوم المنجّمون ومَنِ اغترّ بقولهم بان يختاروا
طالعها جزويًّا ويتحرّون بها موجبات
احكام الكليات وكيف يمكن ان يُدفع احكامُ
الكلّ بالجزو وكيف يجوز ان يُستعان
بالفالك على مدبّر الفلك الاكما فعل
قومُ يونس والمومنون من قوم صالح وقوم شُعَيب
وعلى هذا المثال ينبغى ان يُستعمل مداواة
المَرضى والاعلاء ايضًا بالرّجوع الى اللّه
تعالى اوّلًا بالدّعاء والسؤال له بكشفها
والرجاء منه ان يَفعل بهم مثل ما ذكرنا

فى احكام النجوم من الكشف والدفع او الاصلاح
فى ذلك كما بَيَّنَ اللّهُ تعالى عن
ابراهيم خليله حيث يقول الذى خَلَقَنِى
فهو يَهْدِيْنِ والذى هو يُطْعِمُنِى ويُسْقِيْنِ
واذا مَرِضْتُ فهو يَشْفِيْنِ ولا ينبغى ان يكون
الرجوعُ الى احكام الاطِبّاءِ الناقصةِ فى الصناعة
الجاهلةِ باحكام الطبيعة الغافلة عن معرفةِ ربِّ
الطبيعةولُطفِه فى صنعته وذلك انّك ترىٰ اكثر
الناسِ يَفْزَعُوْنَ عند ابتداء امرهم فى امراضهم
الى الطبيب فاذا فَعَلَ بهم العلاجَ والمداواة
فلم ينفَعْهم ذلك وآيسُوْآ منهم رَجَعُوا
عند ذلك الى اللّه تعالى مُضْطَرِّيْنَ

وربما يكتبون الرقاع ويلقونها على حيطان
المساجد والجبيع واساطينها ويدعون لانفسهم
وينادون بالشهرة والنكال بقولهم رحم الله
من دعا للمبتلى كما يفعل بالمشتهرين هذا جزاء
من سرق او عمل ما يشبهه ولو انهم رجعوا
الى الله فى اول الامر ودعوه فى السر
والاعلان كان خيرا لهم واصلح فى الشهرة
والنكال فعلى هذا يجب ان يستعمل احكام
النجوم فى دفع مضار النكبات من الاختيارات
بطوالع جزويات ليحترزوا بها عن موجبات
احكامها الكائنات من التى يوجبها طوالع
القرانات وطوالع السنين والشهور والاجتماعات

والاستقبالات والاختيارات للاوقات
الجيدة لاستجابة الدعاء وطلب الغنم ان
والمسئلة من الله عز وجل بالكشف اذا يخافون
ويحذرون وان تصرف عنهم كبعض يناع
لا على مثال ما يشتغله المنجمون الجاهلون
الغافلون كما ذكر ان ملكا اخبره منجموه
بحادث كائن في وقت من الزمان يخاف
منه هلاكا على بعض اهل المدينة فقال لهم
من اي وجه يكون وباي سبب فلم يذكروا
تفصيله ولكن قالوا من سلطان لا يطاق فقال لهم
متى يكون فقالوا في هذه السنة في شهر كذا
ويوم كذا فشاور الملك اهل الرأي كيف

نجّم زمنه فـــا شار عليه اهـــل الرأي
من اهل الدين والورع والمتألهون لن يخرج
الملك واهل المدينة كلها الى خارج البلد
فيدعون الله تعالى ان يصرف عنهم ما خبّرهم
به المنجمون مما يخافـــون ويحذرون ويعين
الملك مشورتهم وخرج فى ذلك اليوم الذى
كانوا يذكرون الحادث فيه وخرج معه اكثر اهل
المدينة يدعون الله تعالى ان يصرف عنهم
ما يخافون واحيوا تلك الليلة على حالهـــم
فى الصحراء وبقى قوم فى المدينة لم يكترثوا
بما خبرهم المنجمون وما خاف الناس وحذروا
منه فجاء بالليل مطر عظـــيم وسيل عرم

وكان بناءُ المدينة فى مَصَبّ الـــوادى فهلك

مَنْ كانَ فى المدينة بأثنائها ونجا من قد كان خرج

وباتَ فى الصحراء فبهذا يُدْفَعُ عن قوم

ويُصيبُ قوماً وامّا الذى لا ينفع ولكن يجعلُ

الله لأهلِ الدعاءِ والصدقةِ والصلوات والصيام

فى ذلك خِيَرَةً وصلاحاً كما فعل بقومِ نوحٍ

ومَنْ آمنَ منهم نجّاهُم وجعلَ لهـــم خِيَرَةً

فى ذلك كما ذكر اللهُ تعالىٰ بقوله فأنجَيْناهُ

والّذِيْنَ مَعَهُ فى الفُلْكِ وأغْرَقْنا الذينَ كَذَّبوا

بآياتِنا إنَّهم كانوا قوماً عَمِيْنَ وأمّا مُنَغَلِّسيفوكم

والمنطقيوّنَ الجَدَليّون فانّهم عليكم لا لكم قال

الانسىّ كيف ذاك قال لانهم هـــم الذين

يُحيدُونَكم عن المِنْهاجِ المستقيمِ وطريقِ الدينِ

راجِحًا من الشرائع بكثرةِ اختلافاتِهم وفنونِ

آرائهم ومذاهبهم ومقالاتِهم وذلك لأنّ منهم

مَنْ يقول بقِدَمِ العالم ومنهم مَنْ يقول بقِدَمِ

الهيولى ومنهم مَنْ يقولُ بقِدَم الصورةِ ومنهم

من يقول بعِلّتَيْنِ اثنتين ومنهم مَنْ يقولُ

بثلثةٍ ومنهم مَنْ يقول باربعةٍ ومنهم

مَنْ يقول بخمسةٍ ومنهم مَنْ يقول بستّةٍ ومنهم

مَنْ يقول بسبعةٍ ومنهم من قال بالصانع

والمصنوع معًا ومنهم من قال بلا نهايةٍ ومنهم

من قال بالتناهي ومنهم من قال بالمعادِ

ومنهم مَنْ أنكَرَ ومنهم مَنْ أقَرَّ بالرُّسُلِ والوَحْي

ومنهم مَنْ جحدها ومنهم مَنْ شكّ وفي ريْب

وتحيّر ومنهم مَنْ قال بالعقل والبرهان

ومنهم مَنْ قال بالتقليد وما سوى ذلك من

الاقاويل المختلفة والآراء المتنافرة

التي بنو آدم بها متمذهبون متشيّرون

متشابهون شاكّون وفيها مختلفون ونحن كلّنا

مذهبنا واحدٌ وطريقنا واحدةٌ وربّنا

واحدٌ لاشريكَ له لا نُشْرِكُ به شيأً نسبّحه

في غُدُوّنا ونقدّسه في رواحنا ولا نُريدُ

لاحدٍ شرّا ولا نُضمِرُ له سوْأً ولا نفتخرُ على احدٍ

من خلق اللهِ تعالى راضُون بما قسَمَ اللهُ

لنا خاضِعُون تحتَ احكامِهِ لا نقولُ لِمَ وكيف

وإن افعل ودبّرتها يقول الانس المعترضون
على ربهم في احكامه ومشيته في صنعته
واما الذي ذكرت في امر المهندسين
والمساحين منكم وافتخرت بهم فلعمري ان لهم
التعاطي في البراهين التي تدل على الفهم
ونبعد عن التصوّر لما يدّعون منها ولكن
اكثرهم لا يعقلون ولا يعلمون لتركهم تعلّم
العلوم الواجب عليهم تعلّمها ولا يسعهم الجهل
بها لانهم قد تراموا بما يدّعون من الفضولات
التي لا يحتاجون اليها وذلك ان احدهم
يتعاطى مساحة الاجرام والابعاد ومعرفة
ارتفاع رؤوس الجبال وارتفاع السحب وعمق

تَعْرِ البحارِ وتكسيرِ البَراري والقِفارِ ومعرفةِ تركيبِ
الافلاكِ ومراكزِ الاثقالِ وما شاكلها وهو مع هٰذه
كلّها جاهلٌ بكيفيّةِ تركيبِ جَسَدِه ومساحةِ
جُثّةِ بدنِه ومعرفةِ طولِ امتدادِ مصارينه وأمعائه
وسَعَةِ تجويفِ صدرِه وشبهه ومقدارِ ما فيه
وكيفيّةِ خلقِ مَعِدَتِهِ واشكالِ عظامِ جسدِه
وتركيبِ هندامِ مفاصلِ بدنه وما شاكل هٰذه
الاشياءَ التي معرفتُها له أسْهَلُ وفهمُها عليه
واجب والفكر فيها والاعتبارُ بها أهدى
وأرْشَدُ له الى معرفةِ رَبِّه وخالقه ومُصوِّرِه
كما قال عليه السلام مَنْ عَرَفَ نفسَه فقد
عرفَ رَبّهُ وقال عليه السلام اَعْرَفكُم بنفسِه

اَعْرَفكُم بِرَبِّهِ ومع جهلِهِ بهذه الاشياءَ ايضاً رُبّما
يكون تاركاً لتعلُّم كتابِ اللّه وفهمِ احكام شرائعه
ضابطٍ انّ دينِهِ ومغسر وضالتِ سُنَّةِ مذهبه
ولا يَسَعُهُ تركُها ولا الجهلُ بها واَمّا افتخارُكم
باطبائكم والمداوِين لكم فلعمري انّكُم محتاجُون
اليهم ما دامت لكم البُطونُ المُرخمة والشهواتُ
المُرديةُ والنفوسُ الشَرِهَةُ والماكولاتُ المختلفةُ
وما يَتَوَلّدُ منها من الامراض المزمنة والاسقامِ
المولمة وساير الاوجاع المهلكة فاَحْوجَكُمْ ذلك
الى بابِ الاطبّاء فزادكم اللّهُ به
مرضاً على مرضٍ فانّه لا يُرى على
بابِ طبيبٍ ولا صيدلانيّ الّا كلُّ عليلٍ

مريض سقيم كما لا يُرى على دُكّان المنجّم الّا كاسٌ
مَنْحُوسٍ ومَنكوبٍ او خائبٍ ثم لا تَرِد المنجّم
الّا نحسًا على نحسٍ لانّه لا يَقْدِرُ على تعديل
سعادَةٍ ولا تاخيرِ مَنْحَسَةٍ ومع هٰذا ياخُذ قطع
قرطاسٍ ولا يكتبُ عليها الّا زُخْرُفَ القول
غرورًا وتخمينًا وحَزْرًا بلا يقينٍ ولا برهانٍ وهكذا
حكم المتطبّبين منكم يَزِيدُون للعليل سقمًا
وللمريضِ عذابًا بما يأمُرُونَه بالحِمْيةِ عن تناولِ
اشياء وربّما يكونُ شفاء العليلِ في تناولها
وهُمْ يَنْهَوْنَهُ ويمنعُونَهُ عنها وربّما لو تركُوهُ
مع حكم الطبيعةِ لكان أسرَعَ لِبُرئِهِ وانجح لشفائه
فانتخارُكَ ايّها الانسيُّ باطبّائِكم ومنجّميكم

هو عليكم لا لكم فامّا نحنُ فغيرُ محتاجين الى
الاطبّاءِ والمنجّمين لانّا لا نأكل الّا قوتاً وبُلغةً
يوماً بيوم من لونٍ واحدٍ وطعامٍ واحدٍ فليس
يَعرِضُ لنا الامراضُ المختلفةُ والاعلالُ المُعَفَّنَةُ
ولسنا نحتاجُ الى الأطبّاءِ ولا الى الشرباتِ
والتِرياقاتِ وفنونِ المُلَاواةِ مما تحتاجون
انتم اليه فهٰذه الاحوالُ التى هى بالاحرارِ
والاخيارِ اشبهُ وبالكرام اولى وتلك بالعبيدِ
الاشقياءِ اليقُ وبهم احرى فمِنْ أينَ زعمتم بانكم
اربابٌ ونحن عبيدٌ بلا حجة ولا برهانٍ الّا قول
الزورِ والبهتانِ واما تجّارُكم وبنّاؤُكم ودهاقنكم
الذين ذكرتُم وافتخرتُم بهم فلا فخرَ لكم

إِذْ كانواهُمْ أَسْوَءَ حالاً من العبيدِ الاشقياءِ
والفُقَراءِ الضعفاءِ وذلك انّك تراهُم طُوْلَ نهارِهم
مشغولِي القلوبِ مُتعَبِّين الابدان مَغمومي
القلوبِ والنفوسِ مُعَذَّبِي الارواحِ يبْنُوْنَ
ما لا يسكُنُونَ ويَغْرِسُون ما لا يجْتَنُوْن ويحصدون
ما لا ياكلون ويَعْمُرُونَ الدُّورَ ويُخْرِبُوْن القبورَ
وهم اكياس باموِرِ الدنيا بُلْهٌ باموِرِ الآخرةِ
يجمع احدُهم الدّراهمَ والدنانيرَ والمتاعَ
ويَبْخَلُ ان يُنْفِقَ على نفسِهِ ويتركُهُ لزوجِ امرأتِهِ
ولزوجةِ ابنِهِ ولزوج ابنتِهِ اولوارثِهِ كادُّوْنَ
لغيرِهِم مُصْلِحُون لا مرِمّنْ سِواهم لا راحةَ لهم
الى المماتِ واِمّا تجّارُكم فيَجْمعون من كلِّ حِلٍّ

وحرام ويبنون الدكاكين والحانات ويبذونها
من الامتعة والحشم وفيها لا يضيقون
على انفسهم وجيرانهم واخواتهم ويمنعون
الفقراء واليتامى والمساكين حقوقهم
لا ينفقونها في سبيل الله حتى تذهب
جملة واحدة اما في حرق او غرق او سرقة
او مصادرة سلطان جائر او قطع طريق او ما
شاكل ذلك فيبقى في الدنيا هو بحزنه
ومصيبته ويعاقب بما كسبت يداه بلا زكوة
اخرج ولا صدقة اعطى ولا يتيم برّه ولا معروف
لضعيف فعل به ولا صلة لذي رحم ولا احسان
الى صديق ولا تزوّد لمعاد ولا نقل بهم لآخرة

أما تعلم أيها الانسى ان تجارتكم تضيعون العمر ويظنون انهم اكتسبوا ربحا ولا يعلمون انهم قد ضيعوا رأس مالهم وخسروا خسرانا مبينا اولئك كالانعام بل هم اضل سبيلا وباعوا الآخرة بالدنيا فلا يكون لهم الدنيا ولا الآخرة كما قال الله تعالى خسر الدنيا والآخرة ذلك هو الخسران المبين فان انتم تفتخرون بهذا الربح فبئس الافتخار واما الذين ذكرتهم من ارباب النعم واهل المروات فلو كانت لهم مروة كما ذكرت لكان لا يهنأ لهم العيش اذ رأوا فقراءهم وجيرانهم واليتامى من اولاد اخوانهم والضعفاء من ابناء جنسهم جياعا

عُراةٌ مَرْضى زمنى مغاليج مطر وحين على
الطُّرقات يطلبون منهم كِسْوة ويسألونهم خرقة
وهم لا يلتفتون اليهم ولا يرحمونهم ولا يعيرونهم
فيهم ثم اي مروءة لهم واي فتوة فيهم فثبت
أن لا مروءة ولا شفقة ولا رحمة لهم واما
الذي ذكرت من الكُتّاب والعُمّال من اصحاب
الدواوين وافتخرت بهم فكيف يليق بكم
الافتخار بهم لانهم اشرار فجّار اليس هم
الذين يرغبون الى اسباب الشرّ ما لا يرغب
غيرهم ويصلون اليها ما لا يصل غيرهم لدقة
افهامهم وجودة تمييزهم ولطف مكايدهم
وطول السنتهم ونفاذ خطابهم فى كتاباتهم

يكتب احدهم الى اخيه وصديقه زخرف من
القول مموّها بالفاظ مسجّعة وكلام حلو ومن
ورائها في قطعه ابرمه الحيلة في ابراز الفضيحة
والنظر الى اسباب نكايته وتسوير الاعمال
في مصادرته وتاويلات لاخذ ماله واما قرّاؤكم
وعبّادكم والذين تظنون انهم اخياركم
وانتم ترجون اجابة دعائهم وشفاعتهم لكم عند
ربكم فهم الذين غرّوكم باظهار الورع والخشوع
والتقشّف والتنسّك في تنتف الاسبلة وتقصير
الاكمام وتشمير الازار والسراويل ولبس الخشن
من الصوف والشعر والمرقّعات وطول التهجّد
ولزوم السمت مع ترك التفقّه في الدين

وترك تعلم احكام الشريعة وسنن الدين
وتهذيب النفس واصلاح الاخلاق واشتغلوا
بكثرة الركوع والسجود بعضهم حتى ظهرت
علامة السجادات في جباههم والسفنات
على ركبهم وتركوا الاكل والشرب حتى جفت
ابدانهم وذبلت شفاههم ونحلت ابدانهم
وتغيرت الوانهم وانحنت ظهورهم وقلوبهم
مملوءة بغضا وحقدا لمن ليس مثلهم ولهم وساوس
خصومة مع ربهم بضمائرهم ويقولون
في السر ويعترضون في الباطن على الله
تعالى انه لم خلق ابليس والشياطين والكفار
والفراعنة والفساق والفجار والاشرار ولم ربّاهم

وَيُؤَخِّرُهُمْ وَمَكَّنَهُمْ وَلِمَ لَا يُهْلِكُهُمْ وَلِمَاذَا اتَّخَذَهُمْ أَ

وَلِيَاءَ أَخْفَى كَذَا وَمَا شَابَهَ كُلَّ هَذِهِ الحَالَاتِ

وَالوَسَاوِسِ الَّتِي تَعْتَوِرُهُمْ بِجَهَالَتِهِمْ وَنُعَوِّذُ شَاكَّةً

مُتَحَيِّرَةً فَهُمْ عِنْدَ اللهِ أَشْرَارٌ وَإِنْ كَانُوا عِنْدَكُمْ

أَخْيَارًا فَإِنَّ افْتِخَارَكُمْ بِهِمْ وَإِنَّمَا هُوَ عَارٌ عَلَيْكُمْ

وَأَمَّا فُقَهَاؤُكُمْ وَعُلَمَاؤُكُمْ فَهُمُ الَّذِينَ يَتَفَقَّهُونَ

فِي الدِّينِ طَلَبًا لِلدُّنْيَا وَابْتِغَاءً لِلرِّيَاسَةِ فِيهَا

وَالوِلَايَاتِ وَالقَضَاءِ وَالفَتَاوَى بِآرَائِهِمْ وَمَذَاهِبِهِمْ

فَيُحَلِّلُونَ تَارَةً مَا حَرَّمَ اللهُ وَرَسُولُهُ وَيُحَرِّمُونَ تَارَةً

مَا أَحَلَّ اللهُ وَرَسُولُهُ بِتَأْوِيلَاتِهِمُ الكَاذِبَةِ

وَيَتَّبِعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ ابْتِغَاءَ الفِتْنَةِ وَيَتْرُكُونَ

حَقِيقَةَ مَا أَنْزَلَ اللهُ مِنَ الآيَاتِ المُحْكَمَاتِ وَيَنْبِذُونَهَا

راءَ ظهورِهم كأنّهم لا يعلمون ويتّبعون
ما تتلو الشياطين على قلوبهم من الخيالات
والوساوس يطلبون الدنيا
مكتسبا للرياسة من غير ورعٍ ولا تقوى من اللّهِ
واولئك هم وقود النارِ في الآخرة فايّ فخرٍ
لكم فيه واما قضاتكم وعدولكم والمزكّون لكم
فهم اظلمُ وازهى وابطروا شرُّ واسوأ من الفراعنةِ
والجبابرةِ ولك انّك تجدُ الواحدَ منهم
قبلَ الولاية قاعدًا بالغدوات في مسجدٍ
حافظًا للصلوٰتِه مقبلًا على شانه يمشي بين جيرانه
على الارض هونًا حتّى اذا وليَ القضاءَ والحكمَ
تراهُ راكبًا بغلةً فارهةً او حمارًا مضروبًا مسرّجًا

[illegible]كب وغاشية يحيلها السود ان قد ضمن [illegible]
[illegible] الجائر برشي بوقية الساس
اموال اليتامى وتربعات سوقوف ويحكم بين
المتنازعين بالصلح مع عدم التراضي وثبوت
حق احدهما على الآخر وتلجئهم بذلك [illegible]
وغلبة للمحاماة واخذ السحت والبواطيل
والرشى وترخصاتهم في الخيانات والشهادات
الزور وترك اداء الامانات والودائع فاولئك .
هم الذين ذكر الله تعالى ذمهم في التورية
والانجيل والقرآن فويل لهم ولمن اغتر بهم
وبافعالهم واما خلفاؤكم الذين زعمتم انهم
ورثة الانبياء عليهم السلام فيكفي في وصفهم ما

قال رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم ما من
نبوة في قوم الا يستخلفها الجنة وتركة فيسمون
باسم الخلافة النبوية يخبرون بسيره وحيائه
ويتهون عن منكرات الامور وترتكبون هم
كل المحظورات ويقتلون اولياء الله واولاد
الانبياء ويسبونهم ويغصبونهم على حقوقهم
ويشربون الخمور ويبادرون الى الفجور
اتخذوا عباد الله خولا وآباءهم دولا واموالهم
مغنما وبدلوا نعمة الله كفرا واستطالوا على
الناس فتجبروا ونسوا امر المعاد وباعوا الدين
بالدنيا والآخرة بالاولى فويل لهم مما كسبت
ايديهم وويل لهم مما يكسبون وذلك انه

اذا ولي احد منهم أو لا يقبض على من تعدّى
لاخذ ملكها نه واسلافهم وازال نعمتهم وربما قتل
اقاربه واخوته وبني عمه وابناء اخوته
وعشيرته وربما قتلهم باشياء النار وحبس
او نفاهم او تبرأ منهم وكل ذلك يفعلون بسوء
ظنهم وقلة يقينهم بما قدر الله تعالى لهم ومخافة
ان يفوتهم المقدور ورجاء ان ينالوا ما ليس في
المقدور وكل ذلك حرصا على طلب الدنيا.
وشدة رغبة فيها وشحا عليها وقلة رغبة في
الآخرة وقلة يقين بجزاء الاعمال في الآخرة
والمعاد وليست هذه الخصال من شيم الاخيار
ولا فعل الكرام فافتخارك ايها الانسي على

الحيوانات بذكر أمرائكم وملوككم وسلاطينكم وخلفائكم فهو عليك لا لك وادعاؤكم علينا العبودية ولانفسكم الربوبية باطل وزور وبهتان اقول قولي هذا واستغفر الله لي ولكم ولما فرغ الببغا زعيم الجوارح من كلامه قال الملك لمن حوله من حكماء الجن والانس اخبروني من الذي يحمل الى الارضة ذلك الطين الذي به تبني على نفسها تلك الازاج والعقود مثل الرواق والدهاليز وهي دابة ليس لها رجلان تعدو بهما ولا جناحان تطير بهما فقال رجل من العبرانيين نعم ايها الملك سمعنا ان الجن تحمل اليها

ذلك الطين مكافاةً لها على ما أسندَ اليها
من الاحسان في اليوم الذي اكلت منساةَ
سليمان بن داود وعلمت الجنّ بموته
وهربت وانجت من العذاب المهين فقال الملك
لمن حوله من علماء اليهود ما تقولون فيما ذكر
فقالوا لسنا نعرف هذا الفعلَ من الجن لانّه
ان كانت الجنّ تحمل اليها هذا الطين والماء
والتراب فهي اذاً بعدُ في العذاب المهين
لانّ سليمان لم يكن يسومها شيئاً سوى حمل
الطين والماءِ والتراب في اتخاذ البلدان
فقال الفيلسوف اليوناني عندنا ايها
الملك من ذلك علمٌ غيرُ ما حكى هذا العبرانيّ ·

فقال الملكُ اَخْبِرْنا ما هو فقال نَعم ايُّها الملكُ
انّ هذه الدابّة ظريفةُ الخلقة عجيبة الطبيعة
وذلك اَنَّ طبيعتها باردةٌ جدًّا وبَدَنها
مُتَخَلْخِلٌ منفتحٌ المَسامّ يتداخلها الهواءُ و
يَجْمُدُ من شدّة بَرْدِ طبيعتها ويصيرُ ماءً ويَترشّحُ
على ظاهر بدنها ويَقعُ عليها غُبارُ الهواء دائمًا
فيَتَبَلَّلُ ويجتمع شِبْه الوَسَخ فهي تجمعُ ذلك
من بدنها وتَبْني على نفسها تلك الازاج كِنًّا
لها من الآفاتِ وانها مِشْفَرانِ حادّانِ مثل
السّواطِيرِ تَعْرِضُ بهما الخشبَ والحَبَّ والثمر
والنباتَ وتَنْقُبُ الآجُرَّ والحجارةَ فقال الملكُ
للصُّرْصُرِ هذه الدابّةُ من الهَوامّ وانت زعيمُها

فهان اتقول فيها قال اليونانيّ فقال الصرصُر
صَدَقَ فيها قال ولكن لم يُتِمّ الوصفَ ولم يفرُغْ
من الوصف فقالَ الملك تبيّنه أنتَ قال نعم فانّ
الخالقَ عزّوجلّ لمّا قدّرَ اجناسَ الخلائِق وقَسَمَ
بينهم المواهب والعَطايا عَدَلَ في ذلك بينها
بحكمته ليتكافأ ويتساوى عَدْلاً منه وانصافاً
فمن الخلق ما وَهَبَ له جُثّةً عظيمةً وبِنْيَةً قويّةً و
نَفساً ذليلةً مَهِيْنةً مثل الجمل والفيل ومنها
ما وَهَبَ له نفساً قويّةً عزيزةً عاليةً حكيمةً وبنيةً
ضعيفةً وجُثّةً صغيرةً ليتكافأ المواهبُ والعَطايا
عدلاً من الله تعالى وحكمةً قال الملكُ للصُرصرِ
زِدْنِيْ في البيان قال نَعَمْ الا ترى ايّها الملكُ

الى الفيل مع كِبَرِ جُثّتهِ وعِظَمِ خِلْقَتِهِ كيف هو
ذليلُ النفس مُنقــادةٌ للصبيّ الراكبِ على
كَتِفَيْهِ يَصْرِفُه كيف يشاء وَاَلَمْ تَرَ الى الجمل
مع عظم جُثّته وطول رقبته كيف يَنْقــادُ لِمَنْ
جَذَبَ خِطامه ولو كانت فَأْرَةً او خُنْفُساءَ وَاَلَمْ تَرَ
الى العقربِ الجَرّارةِ من الحشرات الصِّغارِ
الكُرُوْرِ التى هى اصغرمنها اذا ضَربتِ الفيلَ
بِحُمَتِها كيف تَقْتُله وتُهلكــه كذلك هٰذه
الارضةُ وان كان لها جثّةٌ صغيرةٌ وبنيةٌ ضعيفةٌ فانّ
لها نفسًا قويّةً وهكذا حكمُ سائرالحيــوانات
الصغارِ الجثّةِ مثل دُودِ القَــزّ ودود الذّرّة
والعنكبوت وزنابيرِ النَّحلِ فانّ لهــا اَنفُسًا

عَلَامةً حكيمةً وا نكانت اجسادُها صغاراً وبِنيَتُها
ضعيفة قال الملكُ فما وجهُ الحكمةِ في ذلك
فقال الخالقُ عزّ وجلّ عَلِمَ اَنّ البِنيةَ القويّةَ
والجثّةَ العظيمــةَ لا تَصْلحُ الّا للكدّ والعملِ
الشاقِّ وحَمْلِ الاَثقالِ فلو قُرِنَ بها اَنفُساً كباراً
لما انقادت للكدِّ والعملِ الشاقِّ واَمّا الجُثثُ
الصغارُ والانفسُ الكبارُ العلّامةُ فانّها لا تصلحُ
الّا للحَذْقِ في الصنائع مثل اَنفُسِ النَحْلِ
ودُوْدِ القَزِّ والذّرةِ وامثالِهــا قال الملك
زِدْني في البيان قال نَعَــمْ اِنّ الحذقَ في
الصنعة هو اَنْ لا يُدْرى كيف عَمِلَ الصــانعُ
صنعتَه ومِنْ اَيِّ شيءٍ يَعْمَلُ مثل صناعة النحل

لانّه لايدري كيف تَبْنِي منازِلَها وبيوتها
مُسَدّساتٍ من غير فركارٍ ولا مِسْطرةٍ ولايدري
من اين تجمع العسلَ وكيف تحمله وكيف
تُدّخّره فلو كانت لها جُثّةٌ كبارٌ لبانَ ذلك وَرُئِيَ
وشُوهِدَ وأُدْرِكَ وهكذا حُكْمُ دودِ القَزِّ
لو كانت له جثّةٌ عظيمة لَرُئِيَ كيف يَبُلُّ ذلك
الخيطَ الدقيقَ وبَغْزِلُه ويَفْتِلُه وكذلك حكم
بناءِ الارَضَةِ لو كانت لها جثّةٌ عظيمة لرُئِيَ كيف
تَبُلُّ الطينَ وكيف تَبْنِي واُخبرُكَ ايُّها الملكُ
انّ الخالق عزّ وجلّ قد ارى الدلالة على
قدرته لِلْمُتَفَلْسِفَةِ من بني آدمَ المُنكرِينَ
ايجادَ العالَمِ لا من هيولى موجودةٍ منَ

صناعةِ النحل فی اتخاذِها البیوتَ من الشمع
وجمعها القُوتَ من العسلِ من غیر هیولی
موجودةٍ فان زعمتِ الانسُ انّها تجمعُ
ذلك من زَهرِ النّباتِ وورق الاشجارِ فلِمَ
لایجمعون هم منها شیأً مع علمِهِم وزعمِهم بانّ
لهم القُدرةَ والفلسفةَ وانكانت تجمعُ من وجهِ
الماءِ ومن جوِّ الهواءِ فلِمَ لایرَون منها شیأً ولا
یدرُون كیف تجمع ذلك وتحیلُه وتمیزُ
وتبنی وتحرِزُ وهكذا اری الخالقُ قدرتَه
بجبابرتِهم الذین طغَوا وبغَوا بكثرةِ نعَمِ
اللهِ لدیهم مثل نمرُودَ الجبّارِ انْ قتلَهُ
البقُّ وهو اصغرُ دابّةٍ من الحشراتِ وهكذا

ا بضا فرعون لما طغى وبغى على موسى
ارسل عليه جموعهم من الجراد واصغر من
الجراد وهو القمل وقهره بها فلم يعتبر ولم
ينزجر وهكذا لما جمع الله لسليمان الملك والنبوة
وشدد ملكه وسخر له الجن والانس وقهر ملوك
الارض وغلبهم وشكت الانس والجن في امره و
ظنت ان تلك بحيلة منه وقوة وحول له مع انه
قد نفى هذا لك عن نفسه بقوله هذا
من فضل ربي ليبلوني أأشكر ام اكفر
فلم ينفعهم قوله ولم يزل الشك من قلوبهم
في امره حتى بعث الله هذه الارضة فاكلت
منسأته وخر على وجهه في محرابه ولم يجسر

على ذلك احدٌ من الجنّ والانس هيبةً منه
واجلالاً حتى بيّن الله قدرته ليُروِّن عظمة
مُلوكهم الجبابرة الذين يفتخرون بكبر
اجسامهم وعظم جثتهم وشدة صولتهم ثم مع هذه
الحال كلها لا يتعظون ولا ينزجرون بل يطغون
ويتمردون ويفتخرون علينا بملوكهم الذين هم
صرعى بايدى ضعفائنا والصغار من ابناء
جنسنا واما دودة الدرّة فهى اصغر حيوان
البحر بنيةً واضعفها قوةً والطفها جثةً واكثرها
علماً ومعرفة وذلك انها تكون فى قعر
البحر مقبلة على شانها فى طلب قوتها
حتى اذا حان وقتٌ من الزمان صعدت من قعر

البحر الى ظهر سطح الماء فى يوم المطر فتفتح
أُذُنيها شبه السقنقين فتقطر فيها من مياه
المطر حبّات فاذا علقت بذلك ضمّت تيتك
السقنقين ضمّا شديدا اشفاقا ان يرشح فيها
من ماء البحر المالح ثم تنزل برفق الى قعر
البحر كما كانت بديئا وتمكث هناك منضمة
الصدفتين الى ان ينضج ذلك الماء وينعقد فيه
الدر فاىّ عالم من علماء الانس يعمل مثل هذا
اخبروني ان كنتم عالمين وقد جعل الله
تعالى فى جبلة نفوس الانس محبة لبس
الحرير والديباج والابريسم وما يتخذ منها
من اللباس اللين الحسن الذى هو كله

من لُعاب هذه الدودة الصغيرة الجثة الضعيفة
البنية الشريفة النفس وجعل في ذوقهم ألذّ ما
يأكلون العسل الذي هو بُصاق هذا الحيوان
الصغير الجثة الضعيف البنية الشريف النفس
الحاذق في الصنعة وهو النحل ومحسوس
ما يوقدون في مجالسهم الشمع الذي هو
من بناء هذا الحيوان وكسبه وجعل ايضاً
افخر ما يتزينون به الدُرّ الذي هو يخرج
من جوف هذه الدودة الصغيرة الجثة الشريفة
النفس ليكون دلالة على حكمة الصانع الحكيم
الخبير ليزدادوا به معرفةً ولنعمائه شُكراً
وفي مصنوعاته فكرةً واعتباراً ثم مع هذه

كلّها عنها معرضون غافلون ساهون لاهون طاغون باغون في طغيانهم يعمهون ولانعامه كافرون ولالائه جاحدون ولصنعة منكرون وعلى خالقه زارون وعلى ضعفائه مفتخرون متعدّون جائرون ظالمون فلما فرغ الصرصر الذي هو زعيم الهوام من كلامه قال الملك بارك الله فيك من حكيم ما اعلمك ومن فيلسوف ما احكمك ومن خطيب ما ابلغك ومن موحّد ما اعرفك بربّك ومن ذاكر شاكر لانعامه ما افضلك ثم قال الملك للانسيّ قد سمعتم ما قال وفهمتم ما اجاب فهل عندكم شيء آخر قال نعم خصال اُخر

ومناقب تدلّ على أنّنا ارباب وهم عبيد لنا قال ما هي أذكرها قال وحدانيّة صورتنا وكثرة صورها واختلاف اشكالها لانّ الرّياسة والربوبيّة بالوحدة أشبه والعبوديّة بالكثرة أشبه فقال الملك للجماعة ماذا ترون فيما قاله فتفكّر فأطرقت الجماعة ساعة متفكّرة فيها قال ثم تكلّم زعيم الطيور وهو الهزار فقال صدق ايّها الملك فيما قال ولكن نحن وان كانت صورنا مختلفة كثيرة فنفوسنا واحدة وهؤلاء الانس وان كانت صورهم واحدة فانّ نفوسهم كثيرة مختلفة قال الملك وما الدليل على أنّ نفوسهم كثيرة مختلفة قال كثرة آرائهم واختلاف

مذاهبهم وفنون دياناتهم وذلك انك
تجد فيهم اليهود والنصارى والصابئين والمجوس
والمشركين وعبدة الاصنام والنيران والشمس
والقمر والكواكب والنجوم وغيرها وتجد ايضا
اهل الدين الواحد مختلفة المذاهب والآراء
مثل الآراء المختلفة التي كانت في قدماء
الحكماء ففي اليهود سامري وعنانى وجالوتى
وفي النصارى نسطوري ويعقوبي وملكائي
وفي المجوس زرادشتي وزرواني وخرمي
ومزدكي وبهرامي ومانوى وفي ارباب
النحل ديصاني وسمني وفي اهل الاسلام
خارجي وناصبي ورافضي ومرجي وقدري

ونواجبى ومعتزلى واشعرى وشيعى وسنى وغير
هؤلاء من المشبهة والملحدين والمشككة فى
دين وانواع الكافرين ومن شاكل آراءهم
هذه الآراء والمذاهب الذين يكفر بعضهم بعضا
ويلعن بعضهم بعضا ونحن من هذه كلها برآء
مذاهبنا واحدة واعتقادنا واحد وكلنا
موحدون مؤمنون مسلمون غير مشركين
ولا منا فقين ولا فاسقين ولا مرتابين ولا شاكين
ولا متحيرين ولا ضالين ولا مضلين نعرف ربنا
وخالقنا ورازقنا ومحيينا ومميتنا نسبحه
ونقدسه ونهلله ونكبره بكرة وعشيا ولكن هؤلاء
...س لا يفقهون تسبيحنا فقال الزعيم

الفارسيّ ونحن ايضا هكذا نقول ربّنا واحدٌ خالقنا واحدٌ ورازقنا واحدٌ ومحيينا ومميتنا واحدٌ لا شريك له فقال الملكُ فلِمَ تختلفون في الآراء والمذاهب والديانات والربُّ واحدٌ قال لانّ الديانات والآراء والمذاهب انّما هي طُرُقاتٌ ومسالكُ ومجارٍ ووسائطُ ووسائلُ والمقصودُ والمطلوبُ واحدٌ من ايّ الجهاتِ توجّهنا فثَمّ وجهُ اللهِ قال فلِمَ يقتلُ بعضكم بعضًا اذ كانَ اهلُ الديانات كلّهم قصدُهم هو التوجّهُ الى اللّه فقال المستبصرُ الفارسيُّ نعَم ايّها الملكُ ليس من اجلِ الدّينِ لانّ الدّينَ لا إكراهَ فيه لكن من اجلِ سُنّةِ الدّينِ

الذي هو المُلكُ فتعالى كيف ذلك بَيِّنْهُ قال انّ
الدينَ والمُلكَ توأمانِ لا يفترقانِ ولا قوامَ لاحدِهما
إلاّ بأخيهِ غيرَ أنّ الدينَ هو الاخُ المقدّمُ والمُلكُ
الاخُ المؤخّرُ المُعَقّبُ فلا بُدّ للمَلِكِ من دينٍ يتدينُ
فيه الناسُ ولا بُدّ للدينِ من مَلِكٍ يأمرُ الناسَ
بإقامةِ سُنَنِهِ طوعًا وقهرًا فلهذه الدلالةِ يقتتلُ
اهلُ الديانات بعضُهم بعضًا طلبًا للمُلكِ
والرياسةِ كلٌّ واحدٍ منهم يُريدُ انتقيانَ
الناسِ اجمعَ لدينهِ ومذهبهِ واحكامِ شريعتهِ
وانا أُخبِرُ المَلِكَ وفّقهُ اللّهُ لفهمِ الحقائقِ
وَأذكُرُهُ بشيءٍ بيّنٍ لا شكّ فيه قال المَلِكُ
ما ذاك قال إنّ قتلَ الانفُسِ سُنّةٌ في جميعِ

الدِيانات والمِلَل والدول كلها غيرانّ قتل النفس
في الدين هو ان يقتل طالب الدين نفسه
وفي سُنّة المُلك هو ان يَقتل طالب
المُلك غيره فقال الملك امّا قتل الملوك غيرهم في
طلب المُلك فبيّنٌ ظاهرٌ وامّا قتل طالب الدين نفسه
في سائر الديانات فكيف هو قال نَعَمْ الا ترى
ايّها المَلِكُ انّ في سنّة دين الاسلام كيف
هو ظاهرٌ بيّنٌ وذلك قولُ الله عزّ وجلّ اِنّ اللهَ
اشترى من المؤمنين انفسَهُمْ واموالَهم بانّ
لهمُ الجنّة يقاتلون في سبيلِ الله فيَقتُلونَ
ويُقتَلونَ وَعْدًا عليه حقًّا في التورٰية والانجيلِ
والقرآنِ ثم قال فاستبشِروا ببيعِكم الذي

بايعتم به وقال ان الله يحب الذين يقاتلون
في سبيله صفا كأنهم بنيان مرصوص وقال
في سنة التوراة فتوبوا الى باريكم فاقتلوا
انفسكم ذلكم خير لكم عند باريكم وقال المسيح
في سنة الانجيل من انصاري الى الله
قال الحواريون نحن انصار الله فقال لهم
المسيح استعدوا للموت والصلب ان كنتم
تريدون ان تنصروني فتكونون معي في
ملكوت السماء عند ابي وابيكم والا فلستم في
شيء مني فقتلوا ولم يرتدوا عن دين المسيح
وهكذا يفعل البراهمة من اهل الهند
يقتلون انفسهم ويحرقون اجسادهم طلبا

للدين ويرون ويعتقدون ان اقرب
قربات الى المولى عز وجل ان يقتل التائب
جسده ويحرق بدنه ليكفر عنه ذنوبه يقينا
منهم بالمعاد وهكذا يفعل المتألهة من الحكماء
والثنوية تمنع انفسها الشهوات وتحمل عليها
ثقل العبادات حتى يقتلها ويخلصها من
دار البلاء والهوان وعلى هذا القياس
يوجد حكم سنن الديانات في قتل النفوس
من فنون العبادات واحكام الشرائع كلها وضعت
لخلاص النفوس وطلب النجاة من نار جهنم
والفوز بالوصول الى نعيم الآخرة دار القرار
واخبرك ايها الملك واذكر ان في اهل

الحيوانات والمذاهب الاخيار والاشرار
ولكن شرّ الاشرار من لا يؤمن بيوم الحساب
ولا يرجون ثواب الحسنات ولا يخاف مكافاة
السيّئات ولا يقرّ بوحدانيّة الصانع الباري
الحكيم الخلاق الرزّاق المحيي المميت المعيد
الذي اليه المرجع والمصير فلمّا سكت الزعيم
الفارسيّ قام الزعيم الهنديّ وقال نحن
بنو آدم اكثر الحيوانات عددًا واجناسًا
وانواعًا واشخاصًا وحصل لنا من تصاريف
احوال الزمان وتغيّرات الدّول تجاربُ و
مآربُ وعجائبُ قال الملك كيف ذلك بيّنه
قال لانّ الربع المسكون من الارض بحيثيه

على نحوٍ من تسع عشرة الفصهد بنسبة
مختلفةِ الأمم الكثيرة العدد الذى لا يحصى
ولا يعدّ فمن تلك الامم التى لا يحصى
عددها اهل الصين واهل الهند واهل السند
واهل الزنج واهل الحجاز واهل اليمن و
اهل الحبشة واهل النجد واهل بلاد نوبة و
بلاد مصر وبلاد الصعيد وبلاد الاسكندرية
واهل بلاد برقة واهل الغيروان واهل
بلاد افريقية واهل طنجة واهل بلاد برطانية
واهل بلاد الجزائر الخالدات واهل بلاد
الاندلس وبلاد الرومية وبلاد قسطنطينية
وبلاد كله وبلاد البربر وبلاد مية دارفية

وبلاد ترنجان وبلاد آذربيجان وبلاد
نصيبين وبلاد ارمينية وبلاد الشام وبلاد
الكرج واهل بلاد يونان وبلاد الديار و
بلاد العراق وبلاد ماهين وبلاد خورستان
وبلاد الجبال وبلاد ختلان وبدخشان و
ديلمان وطبرستان وبلاد جرجان وبلاد
جيلان وبلاد نيسابور وبلاد كرمان و
كابلستان وملتان وبلاد سجستان
وبلاد ماه واهل بلاد غور وسادان ومدان
وطخارستان وبلاد خراسان وبلاد بلخ واهل
بلاد ما وراء النهر وبلاد خوارزم واهل بلاد جاج
وفرغانه واهل بلاد كيهال وبلاد خطا ...

وبلاد اسبستان واهل بلاد نغرس وبلاد خرخيز
وبلاد تبت واهل بلاد ياجوج وماجوج واهل
الجزاير والجبال والفلوات والسواحل هذا سوى
القرى والسوادات والاعراب والاكراد واهل
البوادى والبرارى والجزائر والسواحل
والفيافى والآجام واهل بلادها كلها امم الانس
من بنى آدم مختلفة الوانهم والسنتهم واخلاقهم
وطباعهم وآراؤهم ومذاهبهم وصنائعهم
وسيرهم ودياناتهم لا يحصى عددهم الا الله
عزّ وجل الذى خلقهم وانشأهم ورزقهم يعلم
اسرارهم ومستقرهم ومستودعهم كلّ
في كتاب مبين فكثرة عددهم واختلاف

احوالهم في فنون تصاريف امورهم وعجائب
مآربهم تدل على انهم افضل من غيرهم واكرم
ممن سواهم من اجناس الخلائق التي في
الارض من الحيوانات جميعا وانهم ارباب
والحيوانات جميعا عبيد لهم ولنا ايها الملك
ولنا فضائل اخر ومناقب شتى يطول شرحها
اقول قولي هذا واستغفر الله لي ولكم فلما فرغ
الانسي من كلامه نطق عند ذلك الضفدع
فقال الحمد لله الكبير المتعال العلي القهار العزيز
الجبار خالق الانهار الجارية العذبة المياه
والبحار الزاخرة المرة المالحة البعيدة القعور
الواسعة الاقطار ذوات الامواج والهيجان

معــدنِ الدُّرِّ والمرجانِ الذي خلق في

أعماقِ قرارِها المظلمةِ وامواجها المتلاطمة

اصنافَ الخلائق ذوات الفنونِ والطرائقِ

فمنها ذوات الجثث العظام والهيا كلِ

المحسامِ قد البس بعضها الجلودَ الثخانَ

والفلوسَ المتصفةَ الصلابَ والاصداف

المجعدةَ الزِّلافِ ومنها الكثيرة الارجلِ الدّبّابة

ومنها ذوات الاجنحة الطيّارة ومنها ذوات

البطونِ الخفيةُ المنسابةُ ومنها ذوات الرؤوسِ

الكبارِ والافواهِ المفتحة والعيونِ الزّاقة والاشداقِ

الواسعةِ والاسنانِ القاطعةِ والمخالب الحدادِ

والاجوافِ الرحيبةِ والاذنابِ الطويلةِ

والحركات الخفيفة والسباحة السريعة ومنها صغار الجثة ملس الجلد بلا آلة واداة قليلة الحس والحركات كل ذلك لاسباب وعلل لا يعرف ولا يعلم كنه معرفتها الا الذي خلقها وصورها وانشأها ورزقها واكملها وابلغها الى اقصى مدى غاياتها ومنتهى نهاياتها ويعلم مستقرها ومستودعها كل في كتاب لا لمخافة غلط والاحتراز من النسيان لكن لوضوح وبيان ثم قال الضفدع قد ذكر هذا الانسي ايها الملك السعيد اصناف بني آدم وعدد طبقاتهم ومراتبهم وافتخر بها على الحيوانات فلو انه رأى اجناس حيوانات

الماءِ وشاهَدَ صُوَرًا نواعِها وغرائِبَ اشكالِها واشخاصها وطوائف فنونٍ هيا كلِها لعاينَ العجائبَ وصَغُرَ في عَيْنه ما ذكَرَ من كثرة اصناف بني آدمَ والامم الكثيرة التي ذكرَ انّها في المُدُن والقُرى والبراري والبلدان وذلك انّ في الربع المسكون من الارض نحوًا من اربعة عشر بحرًا كبارًا منها بحر الروم وبحر جرجان وبحر كيلان وبحر القلزم وبحر فارس وبحر الهند وبحر السند وبحر الصين وبحر ياجوج والبحر الاخضر وبحر الغربي وبحر الشمال وبحر الجنة وبحر الجنوب وبحر الشرقي وفي هذا الربع المسكون ايضا

نحو من خمس مأية انهار ونحو من
مأيتى انهار طوال مثل جيحون ودجلة و
الفرات ونيل مصر ونهر الكر والرس
بآذربيجان وهامند بسجستان وما شاكل
هذه الانهار طول كل واحد منها من ماية
فرسخ الى الف فرسخ واما الآجام والغدران
والبطائح والانهار الصغار والسواقي فهى
لايعد ولا يحصى وفى كل هذه من اجناس
السموك والسرطانات والكراريك والسلاحف
والتنانين والكواسج والدلافين والتماسيح و
انواع اخر ما لا تعد ولا تحصى ولايعلمها الا
خالق الكل وقد قيل انها سبع مأية صورة

جنسيّة سوى انواعها واشخاصها وفى الطير نحو منى
خمسمائة صورة جنسيّة سوى نوعيّة و شخصيّة
من اجناس الوحوش والسباع والبهائم والانعام
والحشرات والهوام والطيور والجوارح وغيرها
من الطيور الانسيّة وكلّ هذه عبيدُ الله
ومماليك له خلقهم بقدرته وصوّرهم بعلمه وانشأهم
ورباهم ورزقهم ويحفظهم ويرعاهم ولا يخفى
عليه خافيةٌ من امورهم يعلم مستقرّهم و
مستودعهم كلٌّ فى كتاب مبين ثم قال الضفدعُ
فلو تأمّلتَ واعتبرتَ ايّها الانسيّ فيما ذكرتُ
لك لَعَلِمْتَ وتبيّنَ لك انّ افتخارك بكثرة
بنى آدم وعدد صنوفهم وطبقاتهم لا يدلّ

على انّهم اربابٌ وغيرهم عبيدٌ لهم البتّة

* فصل * ولمّا فرغ الضفدعُ من كلامه قال حكيمٌ

من الجنّ ذهب عليكم يا معشر بني آدم

ويا معشر الحيوانات الارضيّة ذوي الاجسامِ

الثقيلة والجثثِ الغليظة والاجرام ذوات

الابعادِ الثلثة من ساكني البرِّ والبحرِ

والجبلِ وخفي عنكم معرفةُ كثرة الخلائقِ

الروحانيّةِ والصُوَرِ النورانيّة والارواحِ الخفيفةِ

والاشباحِ اللطيفةِ والنفوسِ البسيطةِ والصُوَرِ

المفارقةِ التي مسكنُها في فسحة اطباقِ السموات

وسريانُها في فضاءِ سعةِ عالم الارواح والافلاكِ

من اصناف الملائكة الروحانيّين والكرّوبيّين

وحملةِ العرشِ اجمعين وما فى سعةِ كرة الاثير
من الارواح النارية وما فى سعة كرة الزمهرير
من قبائل الجن واحزاب الشياطين وجنود
ابليس اجمعين فلو انكم يا معشر الانس و
معشر الحيوانات عرفتم كثرة اجناس هذه
الخلائق التى ليست باجسامٍ ذواتِ اركانٍ
ولا باجرامٍ ذواتِ ابعادٍ وعلمتم كثرة انواعها
وضروب صورِها وعددَ اشكالِ اشخاصها الصغر
فى اعينكم كثرة اجناس الحيوانات الجسمانية
والانواعِ الجرمانيةِ والاشخاصِ الجزئيةِ وذلك
ان مساحةَ كرةِ الزمهريرِ تزيدُ على مساحةِ
سعةِ البرِ والبحرِ اكثر من عشرة اضعاف وهكذا

سعة كرة الاثير تزيد على سعة كرة الزمهرير اكثر
من عشرة اضعاف وهكذا سعة كرة
فلك القمر تزيد على سعة كرة الجميع عشرة
اضعاف وهكذا نسبة فلك عطارد الى
فلك القمر وعلى هذا المثال يحكم سائر الافلاك
المحيط بعضها ببعض الى اعلى الفلك المحيط و
كلها ممتلي فضاؤها وفسحات سعتها من الخلائق
الروحانية حتى انه ليس فيها موضع شبر الا
وهناك جنس من الخلائق الروحانية كما
اخبر به النبي صلى الله عليه وآله وسلم حين
سئل عن قوله تعالى وما يعلم جنود ربك الا هو
فقال عليه وآله السلام ما في السموات السبع

موضع شبر الا وهناك ملك قائم او راكع
او ساجد لله تعالى ثم قال الحكيم فلو تفكرتم
معشر الانس ومعشر الحيوانات فيما ذكرت
لعلمتم بانكم ادنى الخلائق عددا وادونها
مرتبة ومنزلة وافتخارك ايها الانسي بالكثرة
ليست بدليل على انكم ارباب وغيركم عبيد
لكم بل كلنا عبيد الله تعالى وجنوده ورعيته
وسخر بعضنا لبعض كما اقتضت حكمته و
اوجبت ربوبيته فله الحمد على ذلك وعلى
سابغ نعمه كثيرا ولما فرغ حكيم الجن من
كلامه قال الملك قد سمعنا ما ذكرتم معشر
الانس وافتخرتم به وقد سمعتم الجواب

فهل عندكم شيء آخر غير ما ذكرتم هاتوا برهانكم

ان كنتم صادقين واوردوه وبينوه فقام عند

ذلك الخطيب الحجازي المكي المدني

فقال نعم ايها الملك لنا فضائل اخر ومناقب

حسان تدل على اننا ارباب وهذه الحيوانات

عبيد لنا ونحن ملاكها ومواليها قال الملك

ماهي قال مواعيد ربنا لنا بالبعث والنشر

والخروج من القبور وحساب يوم الدين

والجواز على الصراط المستقيم ودخول الجنان

من بين سائر الحيوانات وهي الفردوس و

جنة النعيم وجنة الخلد وجنة عدن وجنة

الماوى ودار السلام ودار القرار ودار المقامة

ودارُ المتّقين وشجرةِ طوبیٰ وعينِ السّلسبيلِ
وانْها رٍ من خمرٍ وعسلٍ ولبنٍ وماءٍ غير آسنٍ و
بالدّرجاتِ فی القصورِ وتزويجِ الحُورِ العينِ
ومجاورةِ الرحمٰن ذی الجلال والاكرام و
التنعّم من الرّوح والرّيحانِ كلّها مذكورٌ فی
القرآن فی نحوٍ من سبعمائة آية وكلُّ ذلك
بمعزلٍ عنه هٰذه الحيوانات فهٰذا دليل بانّا اَرْبابٌ
وهٰولاءِ عبيدٌ لنا ولنا مناقِبُ اُخَرُ غيرُ ما ذكرنا
اقولُ قولی هٰذا واَستغفر اللّٰه لی ولكم فقام
عند ذلك زعيم الطيور وهو الهزار دستان فقال
نعم اِنّ القول كما قلتَ ايّها الانسیُّ ولكن اُذْكُرْ
ايضًا ما اُوعِدْتُمْ به يا معشر الانسِ من عذاب القبرِ

وسؤالِ منكرٍ ونكيرٍ واهوالِ يوم القيامة وشدة
الحسابِ والوعيدِ بدخول النيرانِ وعذاب
جهنم والجحيم والسعير ولظى وسقر والحطمة
والهاويةِ وسرابيلَ من قطرانٍ وشربِ الصديدِ
والغساقِ واكلِ شجرة الزقوم ومجاورة مالك
الغضبانِ سادنِ النيرانِ وجوارِ الشياطينِ وجنود
ابليس اجمعين وما هو مذكورٌ في القرآن
الى جنب كلِّ آية من الوعد آيةٌ من الوعيد
كلُّ ذلك لكم دوننا ونحن بمعزلٍ عن جميع
ذلك كما لم نوعد بالثواب لم نوعد بالعقاب
وقد رضينا بحكم ربّنا لا لنا ولا علينا وكما رُفع
عنّا من الوعدِ صُرِفَ عنّا خوفُ الوعيد

وتكافأت الأدلة بيننا واستوت الاقدام فما لكم والافتخار فقال الحجازي وكيف تساوت الاقدام بيننا وبينكم فنحن على أي حال كانت باقون أبد الآبدين ودهر الداهرين ان كنا مطيعين فنكون مع الانبياء والاوصياء والأئمة والأولياء والشهداء والحكماء والاخيار والفضلاء والأبدال والأوتاد والأبرار والزهاد والعباد والصالحين والعارفين والمستبصرين وأولي الأبصار وأولي الحجى وأولي النهى والمصطفين والاخيار الذين هم بالملائكة يتشبهون والى الخيرات يتسابقون والى الله ربهم يشتاقون وفي جميع أوقاتهم

واحوالهم عليه مقبلون ومنه يسمعون واليه

ينظرون وفي عظمته وجلاله يتفكرون وفي

جميع امورهم عليه يتوكلون واياه يسألون

ومنه يطلبون واياه يرجون وهم من خشيته

مشفقون ولو كنا مذنبين نتخلص بشفاعة

الانبياء عليهم السلام خصوصا بشفاعة سيدنا

محمد عليه السلام وبعد ذلك نكون باقين

في الجنة مع الحور والغلمان ويخاطبوننا

الملائكة بقولهم سلام عليكم طبتم فادخلوها

خالدين وانتم يا معشر الحيوانات بمعزل

عن جميع ذلك لانكم بعد المفارقة لا تبقون

فقال زعماء الحيوانات حينئذ وحكماء الجن

يَأْجْمَعِهِم يا معشر الانس الآن جِئتُم بالحقِّ و
نطَقْتُمْ بالصوابِ وقُلتم الصدق لانَّ بامثالِ
ما ذكرتم بفتخرِ المفتخِرونَ وبمثلِ اَعمالِهِمْ
فَلْيَعْمَلِ العاملون وفي مثل سيرهم واخلاقهم
وآدابهم والعلوم المتعمّنةِ لهم يرغب الراغبونَ .
وفي ذٰلِكَ فَلْيَتَنَا فَسِ المتنافسون ولٰكن
خَبِّرُوا يا معشر الانسِ عن اوصافِهم وبيِّنُوا
لنا سيرتَهم وعرِّفُونا طرائقَ معارِفِهِمْ ومحاسِن
اخلاقهم وصالحِ اعمالِهِم إِنْ كُنتم تَعلَمُوْنَ
واذْكُرُوها انكنتم بها عارِفِينَ فسكتت الجماعةُ
حينئذٍ ساعةً يتفكّرون فيما سألوا عنهم فلم
يكن عنه احدٍ جوابٌ فقام عند ذلك الخبيرُ

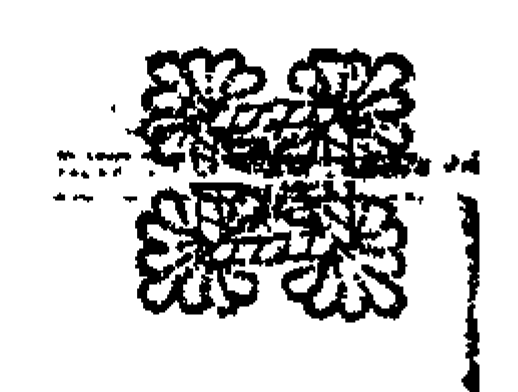
الفاضل الزكيّ العابدُ المستبصرُ الفارسيّ
النسبة العربيّ الدين الحنفيّ الاسلام
العراقيّ الادب العبرانيّ المخبرِ المسيحيّ
المنهاج الشاميّ النُسكِ اليونانيّ العلوم
الهنديّ التعبيرِ الصوفيّ الاشاراتِ الملكيّ
الاخلاقِ الربانيّ الرأى الالهيّ المعارفِ
فقال الحمدُ لله ربّ العالمين والعاقبةُ للمتّقين
ولا عُدوانَ الّا على الظالمين وصلّى اللهُ
على النبى محمد وآله اجمعين وقال امّا
بعدُ ايّها الملِكُ العادلُ لمّا بان وتبيّن فى
حضورِك صِدقُ ما ادّعى جماعةُ الانسِ وظهر
عندك انّ مِنْ هؤلاءِ الجماعةِ قوماً هم اولياء

الله وصفوته من خلقه وخيرته من بريته واتى
لهم اوصافا حميدة وصفاتا جميلة واعمالا زكية
وعلوما متقنة ومعارف ربانية واخلاقا ملكية
وسيرا عادلة قد سية واحوالا عجيبة تحيرت
السن الناطقين عن ذكرها وقصرت اوصاف
الواصفين لها عن كنه صفاتها واكثر الذاكرون
في وصفهم وطول الواصلون الخطب في
محاسن الذكر عن بيان طريقهم ومحاسن
سيرهم ومكارم اخلاقهم طول ازمانهم ودهورهم
ولم يبلغوا كنه معرفتها فما ايها الملك العادل
في حق هولاء الغرباء من الانس وهولاء

الحيوانات العبيدِ لهم فاَمَرَ الملكُ ان تكونَ
الحيواناتُ باجمعهم تحت آوامِرهم ونواهِيهم
يكونُوْا مُنْقادِيْن للانس فقَبِلُوا مَقالَتَهُ ورَضُوْا
بِذلك وانصرفوا آمِنِيْنَ في حفظِ اللّه تعالىٰ
واَما نه وانتَ يا اَخِيْ فاعلَمْ علمًا يقينيًّا بانّ
تلك الاوصافَ التي غلَبَتِ الانسُ على
طبقات الحيواناتِ حضورَ مَلِكِ الجنِّ هي
التحقُّقُ بالعلوم والمعارفِ التي اَوْرَدْناها
في احدىٰ وخمسين رسالَةً باَوْجَزِما يُمكِنُ
واَقْرَبِ مايكونُ وهٰذه الرسالةُ واحدةٌ منها
ونحن قد بَيَّنَّا في هٰذه الرسالة ما هوا لغرض

المطلوبُ على لسانِ الحيوانات فلا تظنّنّ بنا
ظنّ السّوءِ ولا تعُدّ مقالتنا ملعبةَ الصبيان
ومخرفةَ الاخوانِ لانّ عادتنا جاريةٌ على انّا
نبيّنُ الحقائق بالفاظ وعباراتٍ على وجه
الاشارات وتشبيهاتٍ على لسانِ الحيواناتِ
ومع هذا لا نخرُجُ عمّا نحنُ فيه عسى ان يتأمّل
المتأمّلُ في هذه الرسالة ويتنبّهَ من نوم
الغفلةِ ويتّعظ من مواعظِ الحيواناتِ وخُطبِهِمْ
ويتأمّلَ كلامهم واشاراتِهم لعلّهُ يفوزُ
بالموعظة الحسنةِ ونفعكُمُ اللهُ ايّها الاخوانُ
لاستماعها وفهمِ معانيها وفتحَ قلوبكم وشرحَ

صدورکم ونوراً بصائرکم بمعرفة اسرارها ویسّر
لکم العمل کما فعل باولیائه واصفیائه واهل
طاعته انّه علی مایشاء قدیر وهو حسبنا ونعم النصیر
تمّت الرسالة بعون الله وحُسن توفیقه وکان
الفراغ من طبعها فی بندر کلکتّة نهــــار
الحادی والعشرین من شهر ربیع
الآخر عام الف ومــــائتین
وسبع وعشرین من هجرة
النبی علیــــه
السّــــلام



تنبيه

اعلم ايّها الاخ اللبيب ايّدك الله تعالى
انّى قد ذكرتُ فى الخطبة التّى اثبتّها امام
هذه الرسالة انّ مصنّف رسائل اخوان الصّفا
الشيخ العلّامة ابن الجلدى كما ذكره القاضى
اسحق بن محمد العبدى فى بعض مؤلّفاته ثم
لا يخفاك انّى عثرتُ على ما نطق به انّها
لجماعة من حاملين لواء علم الكلام من قول
عبد العلى بن محمد بن الحسين البرجندى
فى شرحه على تحرير المجسطىّ وقد اختار
هذا القول اصحاب رسائل اخوان الصفا

بعكس قول المحقّق الطّوسيّ وقد ظنّ قوم انّ
الارض متحرّكة بالاستدارة فليبحث عن
شانهم من اراد والله الموفّق للسّداد

الحمد لله الموفق للصواب

ص	س	الغلط	التصحيح
٣١	٩	وكثر	واكثر
٥٣	١٢	تُبين	تَبين
٥٥	١١	في سبياتهم	في صبيانهم
١٧	٩	ينعث	نبعث
	٨	في الاجحرة	في الأجحرة
١٧٥	٩	المعوّبة	المعوّذة
٢١١	١٢	الهيوان	ذات الهوان
٢٨٢	١	واتجبن	واجبن
٢٨٨	٥	والنادبة	والمادبة
	٩	والناهل	والمناهل

ق ٢٣٢ ج

ص	س	الغلط	الصحيح
٢٩٥	٧	كثرت	وكثرت
٣١٩	٣	أبيكم	أبيكم آدم
٣٣٢	١٠	وتسبيحه	وتسبيحه
٣٥٢	١٠	او سبع او عشرين	او سبع او عشر او عشرين
٣٥٩	٧	فاكنوا	فاكثروا
٣٦٧	٦	من العذب	من العذاب
٣٩١	٢	الا يستخلفها	الا ويستخلفها
٤١٦	٩	وميان	وباميان
٤١٧	٧	والسنتم	والسنتهم
٤٢١	١١	الجنة	الحبشة
٤٣١	٥	والعشاق	والغشاق